

HOY

- BOBBY DEGLANE CUENTA SU VIDA: (IV) DE ESTUDIANTE DE MEDICINA, A POTENTADO (pág. 15)
- RETRACCION DE LOS MERCADOS MUNDIALES DEL CORCHO (pág. 9)
- ¡CUIDADO CON LA ELECTRICIDAD! (pág. 10)
- LA EFICACIA DEL SISTEMA DE CONVENIOS SINDICALES REQUIERE UNA GRAN FLUIDEZ (pág. 12)

PUEBLO

AÑO XVIII
NUMERO 5.602
1'50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID
JUEVES, 5
Septiembre 1957

Redacción * Administración * Talleres * Suscripciones * Publicidad
Narváez, 70 * Apartado número 517 * Teléfono (centralita) 25-61-32

Para recargarse

También les han nacido alas, y no precisamente para circular. Para cuando paran del todo. Está uno hasta la coronilla de "suplementos". La verdad, es para recargarse. 16,0 grados a las seis de la mañana y 28,5 grados a la una de la tarde.



Feudalismo y caciquismo

UN diario de la tarde arremete contra nuestro artículo "Caciquismo y representación", que tenía el inocente propósito de terciar en un asunto de indudable interés suscitado por dos escritores a quienes admiramos mucho, y que son Melchor Fernández Almagro y Gonzalo Fernández de la Mora. El periódico de la tarde se nos echa encima con implacable asedio; se enoja por nuestros supuestos errores históricos; nos agobia con su abrumadora erudición de la Edad Media, y nos remite enérgicamente a la "Cárcel de papel", condenándonos "figuradamente" con la púrpura de su sabiduría y de sus criterios. Lo bueno es que a nosotros nos resultan útiles las opiniones, las reconvencciones y los entusiasmos de ese pontificante periódico de la tarde. Alguien ha tenido la feliz ocurrencia de inventarnos todas las tardes, con este respetable colega, el motivo para afirmarnos, decididamente, en todo lo que creemos de orden social, simplemente al no estar de acuerdo con una buena parte de las cosas que dice.

Aseguraba anoche que no sabemos nada de feudalismo. Sabemos, efectivamente, menos de lo que desearíamos. Sabemos, humildemente, que la palabra feudo quiere decir beneficio. Y sabemos algo—poco, desde luego—de Carlos el Calvo, una especie de introductor institucional del feudalismo. Recordamos también esto: que el príncipe Juan Manuel podía ir desde Navarra a Granada sin dejar de pasar por castillos y tierras suyos. Y todavía lo hacía, desde más lejos, desde Sevilla hasta Santiago, el buen condestable Dávalos. La renta y los vasallos de don Alvaro de Luna o del marqués de Villena, o de Medinaceli, prueban que nuestros empobrecidos y buenos reyes del medievo, como aquel don Enrique III, que ni siquiera pudo cenar una noche, eran unos personajes cósicos y, además de sentarse en un trono, separaban alguna cabeza que otra de algunos troncos nobles.

Sabemos que el feudalismo de Castilla y León—no el de Carlos el Calvo, el de Luis el Tartamudo o el de Wilfredo el Velloso—era una especie de feudalismo "amateur", y no ese feudalismo centro-europeo o inglés con poder político y judicial, pero a la postre era eso mismo, efectivamente, o podía serlo. Un feudalismo más de una vez de rapa terrón. Decíamos, y repetimos, modestamente, que el feudalismo es una realidad de derecho, una figura jurídica, un modo de organización social, una idea de orden, aunque fuera injusto. Y caciquismo es sólo una acepción de lenguaje que significa exceso de autoridad, mandarinismo arbitrario, tiranía o despotismo. El feudalismo, bueno o malo, está en un orden de derecho; el caciquismo está fuera de ese orden, no tiene existencia legal. Coincide con el feudalismo, prácticamente, en la idea del beneficio. Ahorramos al periódico de la tarde nuestra particular erudición sobre la distribución de la renta y de la tierra en tiempos del caciquismo, con los nuevos Alvaros de Luna de las postrimerías del XIX y mucho más adelante.

El periódico de la tarde nos reprocha un error de fecha en el establecimiento del sufragio universal. Pues, naturalmente, el establecimiento del sufragio está en la Constitución del 69, pero la Revolución progresista que lo traía es de un año antes, y por eso se refería a ese año, al 68, Gonzalo Fernández

de la Mora. Precisaremos al colega de la tarde un dato más para que no nos suspenda severamente en este abecedario de nuestro progresismo histórico: la promesa del sufragio universal aparece en el Manifiesto de la Junta Popular presidida por don Pascual Madoz.

Y, finalmente, le extraña al editorialista nuestra defensa de un régimen de autoridad—que vaya desde Prim hasta la disolución de los partidos históricos—cuando nos reconoce adscripción al régimen representativo. Nuestro párrafo era éste: "Mucho más noble y útil que impedir la locura del sufragio en el siglo XIX con la valla del caciquismo hubiera sido instaurar un régimen de autoridad que se hubiera propuesto desde el primer día impedir la pobreza de las masas, disminuir el porcentaje de analfabetos, procurar hábitos ciudadanos y crear conciencia en el pueblo de los problemas nacionales."

Lo suscribimos otra vez. Por otra parte: ¿quién ha dicho a esa voz magistral de nuestro querido colega de la tarde que un régimen de autoridad está en contraposición con un régimen representativo? La integración de ambas cosas es nuestro Régimen actual. Un régimen representativo sin sufragio universal y un régimen con noción de sus deberes de bien común, enérgico en sus instrumentos de gobierno y moderado por la representación. Martínez Marinas, que ya sabemos que es una cita molesta para el periódico de la tarde, pero algo se le puede espigar bueno, sobre todo cuando se asiste, como en este caso, nada menos que con Santo Tomás, con el "De regimine Principum", dice esto prudente: "Las gentes juiciosas y que no han llegado a perder el sentido común deben confesar que todo poder humano, que los Gobiernos y las autoridades públicas no fueron establecidos para la comodidad, descanso, placer y gloria de los que gobiernan, sino para salud y felicidad de los gobernados."

Y para terminar: el caciquismo no es institución representativa; es fraude institucional. El caciquismo ni siquiera ejerce el "do ut facias", el doy para que haga; el cacique no daba, sino que retenía. Si hubiera dado, ¿de dónde el atraso español, el empobrecimiento de las masas y la convulsión interior permanente? La historia del caciquismo en España sería una de las lecturas más apasionantes y ejemplarizadoras. Podíamos recomendar al editorialista del periódico de la tarde un libro, donde se habla de caciques, para hacer boca, y que, naturalmente, ya conocen los señores Fernández Almagro y Fernández de la Mora: las "Notas de mi vida", de Juan de la Cierva, un ministro conservador.

Nosotros podemos haber omitido, por nuestra compadecida, lamentable y amonestada falta de erudición histórica, la frase: "facio ut facias", o la de "proprietas, hereditas, dominatio", y hasta la de "primus inter pares". Dios sólo sabe cuántas cosas de brillo público omite nuestra pobreza de sabiduría. Con nuestro maestro de memoriales, don Francisco de Quevedo: "Congratulamine mihi". Agudito venis, Martínez; agudito venis. ¿Revolviste muchos libros para labrar estos primores mentales de filigrana, o los sacaste del vuestro aquel?"

O con San Agustín: "Colligete, et, redigete"; encógete, achícate, hombre, porque al estirarte no sea que te rompas.

CELSO COLLAZO telegrafía desde Londres:

MACMILLAN Y BULGANIN SE ESCRIBEN CON MUCHA FRECUENCIA PARA RECRIMINARSE MUTUAMENTE ACERCA DEL DESARME

- * DESARME SIGNIFICA "RENDICION SIN CONDICIONES" DE LOS OCCIDENTALES A RUSIA
- * SEGURIDAD EUROPEA, DISOLUCION DE LA N. A. T. O.
- * REUNIFICACION DE ALEMANIA, UNA ALEMANIA COMPLETAMENTE COMUNISTA

LONDRES (Crónica de nuestro corresponsal, Celso Collazo).—La correspondencia entre Mr. Macmillan y "Mr." Bulganin se va haciendo tan frecuente como suele ser la de los novios, y desde luego, tan nutrida de palabras también. Lo que ya es más de dudar es que este intercambio de cartas pueda conducir a algo equivalente a un firme compromiso matrimonial o de sincera amistad. En realidad, los presuntos novios se pasan el tiempo recriminándose mutuamente.

Se ha hecho pública en Londres la última carta enviada por Macmillan al primer ministro soviético el viernes pasado. Hace esta carta el número cuatro de las cambiadas desde el 20 de abril, en que se recibió la primera, de Bulganin, que contenía nada menos que unas 8.000 palabras; Macmillan contestó, con cierto retraso y con notoria brevedad (3.000 palabras sólo), el 14 de junio. A su vez, Bulganin respondió el 20 de julio; esta vez, más corta (6.000), pero, de todos modos, con suficiente extensión.

La última réplica de Macmillan, fecha 30 de agosto, contiene solamente 1.250 palabras, y todas ellas enderezadas a pedir una sola palabra de Bulganin, que seguramente tendría bastante más importancia para el mundo que los millares que viene escribiendo en sus cartas. La palabra que pide el "premier" británico es "desarme". "No tiene usted más que decir una palabra—escribe Macmillan—y quedará asegurado un progreso real."

Macmillan se refiere principalmente a las condiciones occidentales propuestas para el desarme, y dice que el plan de desarme parcial es, a la vez, práctico e imaginativo; pero, claro está, con discursos como el de Zorin el martes día 27, arremetiendo violentamente contra las proposiciones, no pueden animar a nadie a la esperanza. La carta de Macmillan no se refiere para nada, desde luego, a los nuevos proyectiles soviéticos intercontinentales, pero se nota que algo hay en el aire.

El "Daily Telegraph", cuya "intimidad" con el primer ministro británico es muy poco dudosa, se dedica, por su parte, a comentar en un editorial la carta, y después de elogiar, ¿cómo no?, su estilo claro y cortés, cavila dubitativamente sobre las reales posibilidades de entenderse con los soviets. Para el diario conservador estas dudas se fundan en que, realmente, los rusos siempre negocian a base de

"todo o nada": "desarme" significa "rendición sin condiciones" de los occidentales a Rusia. "Seguridad europea" significa disolución de la N. A. T. O.; "reunificación de Alemania" significa para los soviets una Alemania completamente comunista, etc.

Así las cosas, no es difícil comprender que toda esta correspondencia, como el grueso de los intentos de pacificación y armonía entre Este y Oeste, se van inexorablemente al garete y no es imaginable que las famosas cartas, convenientemente atadas con un lacito, sirvan algún día para más que para que algún erudito historiador futuro divague amenamente sobre ellas.

CRIMENES IMPUNES

La Prensa se ocupa de los crímenes que vienen acaeciendo desde marzo, en cuyo día 21 se hizo vigente la «Homicide Act», Ley de homicidios, que eliminó la pena de muerte en la mayoría de los casos. Según algunos periódicos, el incremento de muertes violentas desde aquella fecha es alarmante.

En los primeros tres meses del año, antes de la Ley, hubo 42 crímenes. Todos fueron descubiertos. Pero desde marzo para acá hubo 90, y de ellos los autores de 17 todavía están por descubrir; es el número más alto de crímenes sin resolver que se ha dado desde el año 1946.

La pasada semana batió el record con seis muertes. Cuatro de ellas están también sin autor responsable hasta el momento. Una señora, Mrs. Marie Chesson, barbaramente golpeada, el martes 27; otra, Mrs. Sarah Bridges, de ochenta y tres años, el 29; otra, Miss Alice Moran, el mismo día. El domingo pasado, un vigilante nocturno, Charles Cutler, de sesenta y ocho años, apareció muerto; igualmente, el mismo domingo, William Henry Robinson, de setenta y cuatro años.

Finalmente, como en el triste caso de Allan Warren (el juicio del criminal Edwards se celebrará, por cierto, definitivamente, el próximo día 12), otra niña, de cuatro años, Edwina Taylor, desapareció el sábado pasado y todavía no se ha encontrado por ninguna parte.

La gripe asiática atraviesa el mundo

LA HUMANIDAD VIVE PREOCUPADA POR LAS CONSECUENCIAS DE ESTE NUEVO AZOTE

¿Es culpable la bomba atómica?

PUEBLO

PUBLICA HOY UN INTERESANTE REPORTAJE SOBRE ESTE TEMA DE PALPITANTE ACTUALIDAD. SOBRE EL QUE TANTO SE VIENE ESPECULANDO

La gripe asiática no es mortal

Y SU PELIGROSIDAD ES IGUAL QUE LA DE LA GRIPE CORRIENTE

- LOS PRIMEROS SINTOMAS
- SU VIRUS Y LAS VACUNAS
- LAS MEDICINAS PREVENTIVAS

Misterio en el puerto de Lisboa

Un taxi cae al mar y al ser izado, pese a tener las puertas cerradas, no aparece el cadáver del conductor. EL TAXISTA ERA UN ESPAÑOL DE VEINTIDOS AÑOS QUE HABIA HECHO EL SERVICIO MILITAR EN LA INDIA

LISBOA. (Crónica especial para PUEBLO).—Lisboa sigue con verdadero interés y apasionamiento un suceso que no podemos por menos que calificar de misterioso, y al que la Prensa lisboeta viene dedicando especial atención, sobre todo "O Seculo", que está realizando una magnífica labor informativa para servir a sus lectores. Se trata de un taxi que se precipitó al mar en el puerto de esta ciudad, y que al extraerlo del fondo del agua, pese a tener las puertas herméticamente cerradas, no se encontró dentro de él al taxista,

ni su cadáver aparece por parte alguna. Para nosotros, el caso adquiere especial importancia porque el conductor del citado vehículo del servicio público era un español. Pero sigamos el orden cronológico del suceso, que tiene tanto de trágico como de intrigante.

LUGAR DEL SUCESO

En un lugar desierto, en la prolongación de la muralla de esclusa en la Rocha Conde de Obidos, un industrial llamado Raúl de Carvalho se encontraba pescando, como hace habitualmente, en la noche del día 31, cuando de pronto el silencio reinante se vio interrumpido por el ruido de un coche que se acercaba a lo largo de la muralla a la máxima velocidad y con los faros encendidos. Uno de los guardas de aquella zona, a medida que el vehículo avanzaba, pudo darse cuenta de que se trataba de un taxi y que llevaba la luz verde encendida en señal de que iba libre.

—Dada la gran velocidad que traía, no pude distinguir ni el color del vehículo ni siquiera si llevaba pasajeros—manifestó dicho guarda.

El taxi, sin detenerse, según se dice, pasó delante de la esta-

ción marítima, dirigiéndose a la parte estrecha, y en una curva existente al principio de la muralla de la esclusa, como el conductor encontraría un obstáculo que desconocía, junto al edificio del guarda, intentó dar la vuelta para iniciar el retroceso; pero como el espacio era sumamente reducido, en cosa de segundos fue a parar al mar, desapareciendo bajo sus aguas. El pescador antes citado, testigo de la tragedia, llamó al personal de servicio dando gritos.

SE AVISA A LA AUTORIDAD

—¡Vengan pronto, que un automóvil acaba de caer al agua!—dijo levantándose, al mismo tiempo que corría en dirección al guarda, que venía a su encuentro. Nuevos gritos de socorro y pidiendo quebraron el silencio de la noche, acudiendo a su llamada marineros que se hallaban durmiendo sobre sus barcas allí surtas, así como de barcos de diverso tonelaje, y a continuación, el personal de vigilancia y el jefe de los Servicios Marítimos del puerto, comandante don Manuel Bento, que rápidamente se hizo cargo de la situación, todos los cuales

(Termina en la última página.)

Su estómago lo necesita

ELIXIR ESTOMACAL

SAIZ DE CARLOS

(C. O. 6/96.)
Venta en farmacias



EL HOMBRE DEL TIEMPO

SE ALEJAN LAS BORRASCAS

El aire tropical vence al del Norte



La carta del tiempo es muy parecida a la de ayer. La borrasca del Atlántico norte está ya rebasando Inglaterra en su movimiento hacia el Este. En Canarias, el aire llega un poco más de Levante, más directamente de África, y está aumentando notablemente la temperatura. Hoy han tenido 24 a 25 grados de mínima en muchos sitios de aquellas islas. El anticiclón, un poco menos fuerte que ayer, sigue en su sitio, actuando como centro rector: aleja de nosotros las borrascas y nos acerca el fantasma de las restricciones eléctricas. El aire tropical, ante la pasividad de los aires más fríos, mete una profunda lengua cálida hacia el Norte, a través de Francia. Aclaremos hoy, que hay menos de qué hablar, que los frentes no son más que líneas imaginarias que separan masas de aire de distintos orígenes y características diferentes. Cuanto mayores son las diferencias, más acusado es el frente y mayor su actividad: esto suele ocurrir en los trozos de frentes próximos a los centros de las borrascas.

LAS ÚLTIMAS VEINTI-CUATRO HORAS

Sopló cierzo fuerte en Aragón, que amainó más tarde un poco. Hubo nubosidad abundante en el litoral cantábrico, con alguna llovizna o chubasco muy débil y aislado. Chubascos se observaron sobre los Pirineos y puntos de Baleares. Aumentó la nubosidad en las costas del Estrecho, desde Málaga a Gibraltar y entre Melilla y Tetuán; en esta ciudad lloviznaba hoy a primeras horas de la mañana. Nieblas y neblinas había esta mañana en los lugares que se indican en el mapa. Y se ha notado un descenso de temperatura en el Nordeste, más notable en la cuenca del Ebro, con un descenso de cuatro grados en Logroño, Zaragoza y Tortosa. En Centro y Sur, la temperatura máxima subió ayer de uno a tres grados. Las zonas más cálidas siguen siendo el litoral del sur y la parte norte de Extremadura, con 22 grados de temperatura mínima. En Canarias ya hemos dicho que están sufriendo un nuevo aumento de temperatura. Los temporales de lluvia siguen pasando muy al norte de España, como puede verse en el grabado.

PRONOSTIQUEN CON NOSOTROS

Como ven, todo parece ser muy estacionario. Así, no es de esperar que ocurran cambios importantes. El viento Norte puede volver a dar lugar a algún chubasco en Baleares, poco importante en todo caso, pues está alta la presión y ésta suele ser enemiga de la lluvia. El aire cálido, del Sureste en la mayor parte de España, junto con el cielo despejado que permite al Sol enviarnos su calor sin estorbos, debe traer como consecuencia un recalentamiento de la atmósfera en las capas bajas, con el consiguiente descenso lento y progresivo de la presión. En efecto, la presión no es más que una consecuencia del peso del aire, y éste, al calentarse, pierde

densidad, se hace menos pesado y disminuye la presión. A la larga, esto pudiera desembocar en la formación de un área de bajas presiones en la mitad meri-

dional de España, perfilándose entonces una situación apta para la formación de tormentas.

Mariano MEDINA

El ministro de Obras Públicas visita diversas obras en Oviedo y Avilés

OVIEDO, 5.—El ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón, acompañado del presidente de la Diputación, señor Alonso de Nora, y otras personalidades, visitó las cuencas del río Narcea para informarse del estado de sus vías de comunicación. También recorrió las obras realizadas por la Diputación para construir el ferrocarril Pravia-Cangas-Villabino, que están paralizadas, y prometió ver la forma de poner en servicio un tramo de dicho ferrocarril, entre Bárcena y Pravia, lo que facilitaría el transporte del carbón existente en la zona de Cangas-Tineo, así como de otros productos. (Cifra.)

AVILÉS, 5.—El ministro de

Obras Públicas, don Jorge Vigón, llegó a mediodía acompañado del presidente y vicepresidente de la Diputación, ingeniero jefe de Obras Públicas de la provincia y otros técnicos. En el edificio de la Junta de Obras del Puerto fue recibido por el presidente de la entidad y autoridades locales, y en el salón de actos examinó planos y fotografías del proyecto de ampliación del puerto y ría de Avilés, que comprende principalmente el ensanche del canal de entrada a la dársena de San Juan y la construcción de un amplio puerto en la playa del Espartal, así como la construcción del tendido ferroviario y modernización del utillaje, con un presupuesto de 1.200 millones de pesetas, con lo que el puerto quedará en condiciones de poder mover 25 millones de toneladas anuales de mercancías, cifra superior a la prevista cuando la Empresa Nacional Siderúrgica esté en pleno funcionamiento.

Después de conversar con los miembros de la Junta de Obras del Puerto, el señor Vigón subió a la terraza del edificio, desde donde contempló el panorama que desde allí se divisa. A la una de la tarde, el ministro y acompañantes se dirigieron en automóvil a San Juan de Nieva, llegando hasta la playa del Espartal, donde le fué explicado sobre el terreno el plan de construcción del amplio puerto. Seguidamente se trasladó a la dársena de San Juan de Nieva y muelle de Raíces, que recorrió a pie. En este lugar le fué explicado el plan de instalaciones de vías férreas de los ferrocarriles de la Renfe y Ferrol-Gijón, en sus ramales desde Avilés hasta el puerto comercial.

A la una y media de la tarde el ministro se trasladó a la dársena de San Agustín y se detuvo en el muelle para uso de la Factoría Siderúrgica, donde le esperaban el ingeniero director y otros técnicos de la factoría en construcción. Después de examinar el plano general de las ins-

talaciones, recorrió las distintas instalaciones fabriles en visita que terminó a las tres de la tarde. Luego estuvo en el poblado para obreros, y a las cuatro menos cuarto se dirigió a la residencia de ingenieros, donde fué obsequiado con un almuerzo.

Esta tarde el señor Vigón continuará viaje a San Esteban de Pravia. (Cifra.)

Se eleva la temperatura ELECTORAL EN ALEMANIA

DISCURSOS DE ADENAUER Y DE OTROS CANDIDATOS

BONN, 5.—La campaña electoral entra hoy en sus últimos días y los candidatos recobran sus esfuerzos para conseguir votos.

Adenauer ha pronunciado un discurso en Bielefeld, en el que dijo que la neutralización garantizaría, probablemente, la reunificación de Alemania, pero esta reunificación convertiría al país en un satélite de Rusia.

Añadió el canciller que "nuestro deber, ahora como antes, es colocarnos al lado del Occidente", y afirmó que el proyecto de los socialistas de crear un sistema de seguridad europea, mediante la retirada de las dos zonas alemanas de sus respectivos bloques militares, supondría "un golpe mortal para la O. T. A. N."

Por su parte, el ex ministro del Interior, doctor Gustav Heinemann, candidato socialista al Parlamento, se mostró partidario, en una conferencia de Prensa, de una suavización de la guerra fría.

Declaró que se debían fomentar los intercambios de grupos de jóvenes y compañías de teatro entre las dos zonas de Alemania. "No debemos hablar—afirmó—de las ventajas del Occidente sin permitir a la gente del Este que venga y la vea."

Heinemann criticó después la táctica seguida por la Delegación de Alemania occidental en Moscú, por plantear allí la cuestión de la repatriación de los prisioneros. "Este tema—agregó—debe ser dejado en manos de las organizaciones de la Cruz Roja en ambos países, y desligarlo totalmente de la política."

En Nuremberg, el candidato demócrata libre, Wolfgang Doring, prometió que si su partido conseguía vencer en las elecciones consultaría con la oposición antes de tomar cualquier decisión en política internacional. "Cosa que no ha hecho el Gabinete de Adenauer", terminó. (Efe.)

Zorin declara, finalmente, inaceptable el plan Stassen

LA DE HOY PUEDE SER LA ÚLTIMA REUNION EN LONDRES DEL SUBCOMITE PARA EL DESARME

LONDRES, 5.—El delegado soviético en las conversaciones de desarme, ha rechazado la «proposición en bloque» occidental para poner fin a una carrera de armamentos.

La Embajada soviética declaró que Occidente debe presentar una oferta «más real» o suspender las conversaciones de Londres.

Un portavoz declaró a los periodistas que las conversaciones deben continuarse en «un foro mayor» si Occidente sigue sin querer aceptar en Londres las proposiciones rusas.

El delegado soviético indicó que su país pide la suspensión inmediata e incondicional de las pruebas nucleares, con total independencia de otras medidas de desarme, ya que, según él, el rela-

cionar una y otras sólo crearía un montón de difíciles problemas. Y al preguntarle Stassen si esas palabras constituían la respuesta definitiva de Moscú, Zorin dijo que esta propuesta no contiene nada nuevo y es inaceptable. Luego manifestó taxativamente que su respuesta está contenida en la declaración que hizo el Gobierno soviético el día 28 de agosto.

El delegado británico, Allan Noble, manifestó que, al parecer, el Gobierno ruso no tiene interés en que se llegue a un verdadero acuerdo, y afirmó que las peticiones de suspensión incondicional de las pruebas nucleares son poco prometedoras en cuanto a conseguir un genuino progreso por el camino de desarme. Por su parte, Harold Stassen negó el cargo soviético de que su propuesta es demasiado compleja, y afirmó que, por el contrario, es sumamente práctica y viable; invitó al delegado soviético a detallar los puntos que califique como complejos.

Cuando parecía que la única salida era poner fin a la Conferencia, el francés Jules Moch, que preside, dijo suavemente y en tono de interrogación: «Mañana, a las tres y media?» Como nadie hizo objeción, la Conferencia continúa. Hoy sucede a Moch en la presidencia el ruso Zorin. (Efe.)

HOY, NUEVA REUNION

LONDRES, 5.—La Conferencia de Desarme estuvo reunida y los delegados de las cinco potencias acordaron volver a reunirse hoy.

NO LES GUSTA NADA

NACIONES UNIDAS, 5.—Una propuesta reunión del Consejo de Seguridad para reelegir a Dag Hammarskjöld como secretario de la O. N. U., ha sido aplazada indefinidamente a petición de la Delegación rusa.

La reunión se había previsto de una forma no oficial para hoy, pero los soviéticos dijeron que «no les gustaba» la fecha. (Efe.)

La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, en Santiago de Compostela

DESPUES DE ORAR EN LA CATEDRAL RECORRIO LA CALLE DE LA TROYA

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 5.—A las doce y media de ayer, y procedente de Meirás, llegó la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo, acompañada de su hermano don Felipe. A su llegada a Compostela se dirigió a la catedral, siendo recibida por el deán, doctor Portela Pazo, Doña Carmen Polo oró ante el altar mayor del Apóstol y, tras visitar el templo, se dirigió a la calle de la Troya, que recorrió a pie, siendo aclamada por el público. A la una y media de la tarde emprendió viaje de regreso a Meirás. (Cifra.)

Rebeldes cubanos hacen estallar varias bombas en el aniversario del triunfo de Batista

LA HABANA, 5.—Una persona ha resultado muerta y cuatro heridas a consecuencia de la explosión de media docena de bombas colocadas por terroristas durante las ceremonias con que se celebraba en toda la nación el Día de las Fuerzas Armadas, día del vigésimo aniversario del triunfo del Presidente Batista en la revolución que derrocó a Machado.

Todas las víctimas fueron consecuencia de la explosión de bombas colocadas en dos de los más importantes teatros de la capital: el América y el Rodi. Por lo menos otras cuatro bombas estallaron posteriormente en diferentes lugares de la capital, pero no produjeron víctimas.

La Policía ha anunciado la detención de 13 terroristas la pasada noche. Dos de los detenidos, ambos de dieciocho años, se identificaron a sí mismos como «coronel» y «teniente coronel» del movimiento revolucionario del 26 de julio. Otros varios fueron detenidos cuando intentaban colocar bombas en el túnel Almendres, que une La Habana con el suburbio de Miramar.

Hasta ahora, y desde el 1 de agosto, cuando quedaron suspendidos los derechos civiles, han sido capturados por la Policía unos 70 terroristas. (Efe.)

300 aviones enviará Rusia a Alemania

BERLIN, 5.—La U. R. S. S. facilitará a Alemania oriental doscientos cincuenta cazas de reacción «Mig-17» y cincuenta bombarderos, también de reacción, según el periódico de Berlín libre «Nacht Speches».

El periódico añade que Kruschef y Bulganin han prometido el envío de esos aviones a sus colegas de la Alemania roja, Walter Ulbricht y Otto Grotewohl, durante una conferencia secreta que se está celebrando actualmente en Yalta. (Efe.)



El visitante de madrugada

Esto es casi tan emotivo como lo que acontece en «El visitante de medianoche», de Fred M. White.

Un querido compañero veraneaba en un encantador pueblecito de la provincia de Castellón. Con su familia, que no es precisamente muy reducida. Encuentran, luego de laboriosas gestiones, alojamiento en una casa de viajeros siempre muy solicitada por ser el único local disponible, arreglado y económico. La primera noche castellanense—llamada a tener algo de toledana—, el papá, el papá del papá, la mamá y el ramillete de niños de ambos sexos se acuestan y duermen como benditos (y es que lo son). Pero sólo hasta las seis de la mañana, ya que a esa hora suenan unos golpes escalofriantes en el tabique y una voz angustiada anuncia: —¡Soy el huésped del cuarto inmediato! ¡Me dejan ustedes entrar en su habitación para tirarme por la ventana!

—¡Pero, caballero! ¡Con lo bonita que es la vida, y sobre todo aquí, en que el termómetro, por lo visto, no tiene ambiciones, porque apenas sube!...

—No, si no es que piense quitarme la vida. Es que el tren sale a las seis y cinco; el dueño de esta pensión cierra, por lo visto, a piedra y lodo el portal todas las noches, para evitar posibles visitas desagradables, y se ha marchado al campo, con la llave en el bolsillo, para no volver hasta las siete y media.

Cuchicheos en la requerida estancia. Los crios lloran, el papá duda, el papá del papá se muestra receloso, y la mamá comienza a ablandarse, sobre todo cuando oye:

—Pueden ustedes abrir sin cuidado. Soy un hombre decente. Llevo puros muy buenos y sé imitar a los tres cerditos para que se distraigan los niños.

Nuevos conciliabulos, reloj que corre, y de repente...

—¡Pii, pii!... ¡Cha, cha, cha, cha! ¡Cha, cha, cha, cha! ¡Pii, pii, pii!

Y el tren que pasa a una velocidad que para si quisieran, aunque tienen mucha, Gento y Cellar...

Lo que se oyó después, por la parte exterior de la negada e infranqueada puerta, preferimos no contárselo a ustedes. Y además es muy fácil que se lo imaginen.

Familiaridad

El comisario del distrito X se dispone, después de cumplida la jornada matutina, a marcharse a almorzar con un amigo que ha ido a recogerle al departamento policial. En esto se abre la puerta y entran dos agentes conduciendo a un detenido, con el que conversan. El comisario contempla la escena y exclama:

—¡Hombre, otra vez «el Patillas» por aquí! Llévate al calabozo y luego le pondremos, con el atestado, a disposición del juez de guardia.

Y ya en la escalera, explica a su amigo:

—Es un carterista tan conocido en la casa, tan habitual «cliente» nuestro, que todos los años, al llegar las Navidades, le enviamos un calendario...

Sesión de urgencia del Gabinete francés para discutir la tensión franco-tunecina

PARIS, 5.—El Gabinete francés se ha reunido, en sesión de urgencia, hoy para discutir la tensión franco-tunecina. A la reunión asistieron doce ministros perteneciente al Comité Especial Norteafricano, que fué establecido para resolver las cuestiones argelinas, marroquíes y tunecinas.

Fuentes bien informadas aseguran que la reunión, que se inició a las 10.30 hora española, en la residencia oficial del Jefe del Gobierno, Bourges Maunoury, el hotel Matignon, ha servido para discutir los últimos incidentes en la frontera que separa Argelia de Túnez.

El embajador francés en Túnez, George Gorse, y el secretario general del Quai D'Orsay asistieron a la reunión del Gabinete. Los altos jefes militares no fueron invitados a asistir.

El secretario general del Quai D'Orsay, Louis Joxe, saldrá esta noche, por vía aérea, con dirección a Washington, donde se unirá al ministro francés de Asuntos Exteriores, Christian Pineau, para celebrar juntos la entrevista con el secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles. (Efe.)

PUEBLO

ESTAS SON NUESTRAS OPINIONES

LA PRODUCTIVIDAD EN EL CAMPO

LA I Ponencia de la VI Asamblea Nacional de Hermandades, celebrada del 6 al 11 de mayo último, tuvo como tema y objeto de sus trabajos «La productividad en el campo». Las conclusiones de esta I Ponencia fueron muy amplias. Pero en las conclusiones de referencia solamente se hace una detallada exposición de los beneficios que recibiría la agricultura patria administrándole a ésta un tratamiento a base de esa solución en boga del mundo económico de hoy: el aumento de la productividad.

La verdad es que, siendo fervorosos partidarios de la productividad, no creemos que sea solución total. ¿Por qué se olvida la solución tradicional de una somera reforma agraria? Una reforma agraria de la que no se cansaba de proponer José Antonio por toda la geografía española: así en Avila como en León o Toledo; en Santander, Zaragoza o Ciudad Real; tanto en los discursos a los Consejos Nacionales de Falange, como en el Parlamento.

Resulta obvio repetir una vez más que nuestra agricultura no sólo viene padeciendo de una escasa salud económica, sino también de una antigua dolencia social que hace necesario que nuestra revolución agraria alcance por igual a lo económico y a lo social. Si, efectivamente, queremos alcanzar un incremento de productividad, o, para ser más clásicos, si estamos decididos a enriquecer la producción agrícola (reforma económica), hay que asegurar a todos los productos de la tierra un precio mínimo remunerador. Hay que procurar que vuelvan al campo, para que éste quede

suficientemente dotado, todas aquellas cosas con que la ciudad se queda en concepto de honorarios por servicios intelectuales y comerciales; hay que ordenar la explotación de las tierras en función de sus características y de la colocación de los productos que de ella se obtenga; hay que organizar un más amplio crédito agrícola que facilite dinero al labrador a interés bajo y a largo plazo; hay que difundir intensamente la enseñanza agropecuaria; hay que implantar una política arancelaria que proteja a la agricultura y a la ganadería; hay que racionalizar las unidades de cultivo de forma que desaparezcan tanto los latifundios improductivos como los minifundios antieconómicos. Y, por último, para terminar con el referente al aspecto económico de la reforma, hay que continuar la actual campaña de repoblación forestal, así como la ganadera, para devolver las tierras de bosque al bosque y los pastizales al pasto, que no todo nuestro campo es habitable ni cultivable. Sobre todo esto se ha hecho bastante, pero insuficiente respecto a nuestra situación.

En cuanto a la organización social de la agricultura, en ciertos aspectos, tendríamos que hablar largamente de Régimen Jurídico. Y lo haremos.

Es tiempo éste, el que vivimos, que nos libra de viejas exaltaciones, porque la experiencia está delante de nosotros, rectificando o moderando. Pero hay extremos que la experiencia no ha anulado. Están vigentes. Y no los podemos eludir. Las asambleas agrarias, tan útiles, tan necesarias, adolecen, a nuestro juicio, de un pecado: son más conservadoras de lo que demanda nuestra hora.

LO BUENO DE LOS DEMAS

Y se consiguió el milagro de instaurar en la Argentina un régimen verdaderamente nacional.

Es lógico que con este estado de cosas, que venía a trastornar el régimen usual de los países de América, se sublevaran no los pueblos—que en realidad se sentían fuertemente atraídos por el peronismo—, sino los grupos oligárquicos que tradicionalmente se repartían la influencia y el botín a todo lo largo y lo ancho de la inmensidad hispanoamericana. A esta natural reacción de los grupos monopolizadores y mangoneadores del Poder público hay que añadir la comprensible adoración americana por los "principios" liberales, que fueron en realidad el pretexto filosófico y jurídico sobre los que edificaron su independencia. Lo mismo da que el liberalismo sea verdadero que falso, útil que catástrofico, actual que totalmente superado;

el hecho es que en América el liberalismo es un inmenso mito, una especie de segunda naturaleza. El hecho, habitual en la política hispanoamericana, de que un general o un político consigan el Poder por procedimientos nada concordados con los principios liberales y democráticos, no impide que todos ellos los invoquen a voz en grito.

Perón tuvo la valentía de derribar de un manotazo el cúmulo de supersticiones y supercherías liberales que abrumaban el alma de América, e implantar un régimen que no se proponía supeditarse incondicionalmente a las órdenes de la masonería o la Banca

internacionales, sino colocar al pueblo argentino en una situación social y económica que le permitiera intervenir real y verdaderamente en la política. En realidad, no ha habido en toda la historia de la América hispánica un político tan democrático como Perón. Pero ese auténtico democratismo era precisamente lo que expugnaba a los monopolizadores y explotadores de la palabra "democracia", que se encontraron de pronto sin el sombrero de copa dentro del cual solían hacer sus hábiles prestidigitaciones.

La conjuración antiperonista en América y sus repercusiones publicitarias en Europa ha sido uno de los fenómenos reaccionarios más evidentes y aleccionadores de cuantos han ocurrido en el mundo en los últimos años. Con el pretexto de "defender la libertad escarnecida", luchar "contra la corrupción y el despotismo" y los demás habituales tópicos—que ya sirvieron a la aristócrata y millonaria Bruto para asesinar al popular y democrático César—, se confabularon, en alegre contubernio, la masonería y el marxismo, la plutocracia materialista y el snobismo oligárquico, la democracia cristiana y el profesionalismo político, es decir, toda la podredumbre y resultante de la descomposición del liberalismo clásico. Perón podría haber sido el más torpe de los políticos, y aun así sería difícil no preferirlo a quienes lo combatieron. Porque éstos son, sencillamente, un pasado caído y detestable. Un concepto del mundo y de la vida que, según creemos, la caricatura—por no decir la burla—del viejo mundo cristiano.

(Jesús Suevo's. "Arriba". Domingo 1 de septiembre.)



SI USTED ME PREGUNTA

ELINORE Roosevelt, durante los trece años en los que fué la "first lady" de los Estados Unidos, rompió una tradición: la que contenía a las esposas de los presidentes en el brillante segundo plano de las recepciones y las fiestas mundanas y les vedaba el juego peligroso de la política. Desde sus días infantiles, desde su juventud, se preparó para saltar esta barrera, para quebrar esta tradición cuando llegase el momento de enfrentarse con ella. Fué, primero, una niña con un acusado sentido de la independencia personal, y luego, una joven libre y soía, más dispuesta a sentirse compañera activa del hombre con el que se casase que madre hogareña de sus hijos. Se casó a los veintinueve años con su primo Franklin D. Roosevelt, y junto a él, como auxiliar eficaz, como "esposa y secretaria", se metió de lleno en la lucha política, con sólo los inevitables paréntesis de los nacimientos de sus hijos. Un acontecimiento desgraciado, la parálisis de su marido, ocurrida en el verano de 1921, en Campobello, estrechó aún más su vinculación a las tareas públicas del futuro presidente. Y cuando, al fin, éste llegó a la Casa Blanca y se sentó en ella, mistress Roosevelt era ya más "la presidenta" que "la señora del presidente". Y no había nada más ajeno a sus propósitos que abandonar la política, que interrumpir sus viajes de información y propaganda por los Estados, sus discursos y entrevistas, sus declaraciones en las ruedas de Prensa y sus propios artículos. Desde luego, con el consentimiento marital. Más aún, con su estímulo y su apoyo. Con el refrendo del Roosevelt impedido a la Roosevelt entrometida.

Durante cuatro años publicó en la "Ladies Home Journal" una sección titulada "If you ask me": "Si usted me pregunta". En ella exponía sus opiniones particulares respondiendo a las preguntas que le hacían los lectores.

Si nos preguntase a nosotros Mrs. Roosevelt, si nos pidiese ahora, desde la última vuelta de su camino, desde sus cumplidos setenta y tantos años, qué opinamos de ella, ¿qué le contestaríamos?

A la muerte de Franklin D. Roosevelt ella no se retiró. Al contrario, la viudez ha espoleado sus aficiones, su actividad política y periodística. Precisamente estos días ha volado hacia Moscú para hacer una serie de reportajes sobre Rusia, y nuestra foto la sorprende, de camino, en el aeropuerto de Frankfurt-Main. Lo que demuestra que su vocación política no era consecuencia de su matrimonio, que de haber permanecido soltera, o de haberse casado con un tranquilo granjero, un ensimismado profesor o un poderoso industrial, su vida habría corrido por los mismos carriles.

Nada sustancial cabe oponer, en el terreno de los principios, a la actividad política de las mujeres. Pero en el terreno de la práctica, sí. Sobre todo, cuando son madres. Y particularmente, cuando secundan o personifican la peligrosa política "idealista" que impulsaba a Roosevelt, en Yalta, a ceder a todas las rapiñas territoriales y a todas las intolerables pretensiones del "Old Joe", del astuto y cínico Stalin, sin atender los reparos, sin apoyar la oposición del viejo—inteligente y honesto—Winston Churchill. Que mucho nos tememos, a la vista de lo pasado, que los reportajes de la septuagenaria Elinore Roosevelt justifiquen, entre líneas, y entre otras cosas, la ocupación de media Alemania, la dominación de Polonia o el aplastamiento de Hungría.

Si Mrs. Roosevelt nos preguntase a nosotros, le contestaríamos que de su vida pública preferimos, sin duda, los años en los que fué enfermera de los heridos en la primera guerra mundial.

PUNTUALIZACIONES

UNO de los razonamientos más frecuentemente empleados por quienes viven de vender cosas al público, cuando tratan de justificar los precios que ponen a sus mercaderías, es el de que resulta inútil intervenir en la formación natural de los precios de cada producto, que viene determinado—según ellos—mecánicamente por el coste de producción, los de transporte hasta el lugar de consumo y los márgenes de beneficio de cuantos intervienen en el proceso.

Sin embargo, una simple experiencia nos demuestra que tal naturalidad no existe. Vamos a poner un ejemplo práctico y de actualidad: el precio de los artículos importados de Francia. Las medidas adoptadas por el Gobierno francés, en el sentido de favorecer las exportaciones y la entrada de divisas extranjeras, no han tenido la más mínima repercusión en nuestro mercado, pese a que el franco cuesta hoy mucho más barato a quienes tienen que utilizarlo como moneda adquisitiva. Las exportaciones francesas son hoy más baratas (el Gobierno francés paga para ello una parte de su valor); la peseta vale en Francia, a efectos de operaciones comerciales, un veinte por 100 más de su cotización oficial, fijada actualmente en que con diez pesetas se pueden comprar cien francos.



Pues bien, pese a tales ventajas algunos de nuestros comerciantes siguen manteniendo los precios existentes antes del reajuste monetario francés, cuando todo les costaba más caro.

Naturalmente, ya comprendemos que la razón de mantener tales precios está en que todavía es demasiado pronto para ofrecer productos comprados de acuerdo con las nuevas disposiciones (excepto en algunos casos, como son, por ejemplo, los periódicos). Pero todos sabemos que si Francia hubiera adoptado una medida análoga pero contraria, es decir, si hubiera encarecido el franco, instantáneamente se hubiera reflejado en el precio de venta de los artículos ofrecidos por nuestros comerciantes, aunque los tuvieran almacenados desde hace un siglo. Porque no hay nada más natural para ellos que el manejar artificialmente los precios.



UN viaje por la Costa Brava, como por otras zonas del litoral catalán, proporciona al viajero despierto multitud de ocasiones de asombro y pena. La afluencia del turismo internacional, atraído por la belleza de los rincones naturales, la sencillez y espontaneidad de sus habitantes y lo barato de los servicios por éstos prestados, ha traído como consecuencia el que de toda España se instalen en la Costa Brava y demás zonas del litoral catalán algunos elementos dispuestos a explotar el conjunto de circunstancias que el turismo trae consigo.

Así, la belleza de los rincones naturales va disminuyendo, al paso que se edifican, sin orden ni concierto, habitáculos de todo tipo. Así, la sencillez y la espontaneidad de los habitantes naturales se va transformando en artificialidad y cálculo. Y de la misma forma,

la baratura de los servicios prestados al viajero va dando paso a una vertiginosa carrera de precios que amenaza ahuyentar al turista internacional, como casi ha ahuyentado al turista hispano.

Se impone una intervención nacional en defensa de la riqueza turística de la Costa Brava y otras zonas catalanas. La superficial y estúpida "andalucización" de Cataluña, montada con tal de halagar los errores de quienes sólo entienden y gustan de una España pintoresca, debe ser inmediatamente evitada. Cualquier español de mediano gusto se siente ofendido cuando ve que la noble tierra catalana está siendo vestida de flamenca absurda. Bien están en Andalucía, sin salirse de su ambiente, las deformaciones comerciales de lo allí popular. Pero en Cataluña, no. Tiene demasiada clase lo auténtico catalán; es demasiada riqueza la de sus costumbres, cantes y danzas; existe allí una tradición viva y fecunda, y todo ello constituye uno de los más nobles motivos de orgullo para la común Patria.

No más cabarets flamencos, ni gitanos de exportación, ni cromos de la España decimonónica. No más falsificaciones turísticas. Por respeto y en defensa de Andalucía y de Cataluña. Por el buen nombre de España.

MUCHO se ha escrito, y no precisamente a favor, de la Tabacalera. Con todo, hay un hecho de comprobación diaria, que habla más elocuentemente que cualquier crítica de su desafortunadísima gestión. El siguiente, que asombra a todos los técnicos y policías de Aduanas extranjeras: que en España, salvo alguna excepción fronteriza, es más caro el tabaco de contrabando que el tabaco vendido en las expendurías de la Compañía Arrendataria.

En Italia, por ejemplo, y tomamos el dato de la revista "Aduanas", la cajetilla de "estraperlo" vale unas 240 ó 250 liras. La cajetilla de venta "legal", unas 360. Esto es lo lógico y lo natural: que el contrabando haga la compe-



tencia con precios más bajos. Lo extraño, lo anormal, lo increíble, es lo contrario. Es lo que pasa aquí.

El fenómeno sólo tiene una explicación: que la Tabacalera no abastece suficientemente la demanda de tabaco ni ofrece calidades de competencia. Y no hay explicación que altere la contundencia del hecho.



BRAULIO DIAZ SAL telegrafía desde Buenos Aiser:

AYER FUE CLAUSURADA la Conferencia Interamericana

Existió unanimidad en las "exigencias" frente a los EE. UU. SE LAMENTAN MUCHOS DELEGADOS DE QUE AMERICA NO EVOLUCIONE EN EL TERRENO ECONOMICO LO MISMO QUE EN EL POLITICO

Buenos Aires. (Crónica de nuestro corresponsal Braulio Diaz Sal.)—En torno a la Conferencia Interamericana es necesario señalar un punto, diríamos, de «principio». Y es que, por muy poco prácticas que sean sus conclusiones, en modo alguno deberá ser calificada de «rotundo fracaso».



ción del estatuto orgánico o Convenio General, motivo éste que estuvo sobre las cabezas de los delegados permanentemente, como las arañas del amplio salón de deliberaciones ¿Y qué más?... Otra vez el fracaso. Pero un fracaso en relación con la idea que cada cual tuviera de lo que se iba a llevar de la Conferencia.

Pese a los lamentos, las Comisiones avanzan, y como sintoma de que la Conferencia no va a resultar un fracaso tan rotundo como algunos presagiaron, se ha tomado a modo de índice la actitud de la Prensa y radio inglesas, que «batieron el parche» a todos los vientos anticipando el fracaso.

Las conclusiones más salientes de las últimas fechas fueron: creación de la Comisión de Productos Básicos, que estudiará los problemas de su especialidad en el continente y su relación con lo que pudiera incidir en ellos el Mercado Común Europeo; tendrá a su cargo la promoción de reuniones interamericanas cuando las circunstancias lo exijan. Esta Comisión dependerá del C. I. E. S. y cumplirá sus funciones en forma integral, mediante las sugerencias adecuadas de sus miembros, compuestos por representantes de todos los países que lo deseen.

Fueron cerradas las actas y trabajos el día 2. Pero como la clausura se acordó para ayer, y los trabajos son intensos, no sería extraño que se modificase de nuevo, pues hay infinidad de detalles que no conviene a los delegados dejar en el aire. Es curioso, por otra parte, que mientras se está en vilo por el éxito—a medias, aunque sólo sea—de la Conferencia, o su fracaso, como vaticinaron los ingleses, se habla ya de lo que pueda quedar pendiente para la reunión de 1959, que se efectuará en Quito. Claro que de aquí a dicha fecha hay mucha tela que cortar... Y si bien para entonces va a asistir Venezuela, ¿quién puede garantizar que no faltará algún otro miembro?...

teamericanos a los de la Pampa... ¡cuánta riqueza, Señor!... ¡Y cuántos problemas!... En verdad, nunca como contemplando este juego de lo «tuyo» y lo «mío» uno se acuerda del discurso que llama «dichosos» a otros siglos. Aquí, en este caso, toda tiene dueño. Claro, esto es filosofía. Y además, con el fracaso de la Conferencia, es probable que sean dichosos algunos. Por lo menos los que sufrirían, calladamente o a gritos, con un resultado satisfactorio para Hispanoamérica. El cual, mal que pese a los piratas de turno, llegará tarde o temprano. Porque tiene que llegar y porque, en resumidas cuentas, el potencial económico de esta geografía que reza y habla en hispano es de incalculables posibilidades. La Conferencia en suma, conforme a lo esbozado el primer día y a lo que habrá para decir cuando se haya clausurado, constituye un paso más en la escala de las aspiraciones. Esto es la realidad y lo sustancial.

ANTONIO COLON telegrafía desde Tánger:

LA CARTA REAL OTORGA PRIVILEGIOS EXCEPCIONALES QUE MUCHOS TANGEBINOS CONSIDERAN INSUFICIENTES

RABAT Y TUNEZ, molestos por la posición de París en materia militar

TÁNGER.— Ya tenemos la Carta Real. El tan ansiado documento llegó, poniendo fin al escepticismo de muchos, al desaliento de no pocos y a la ansiedad de todos. Eh, el documento se cumple la palabra dada por Mohamed V a Tánger. La antigua ciudad internacional continúa disfrutando de libertad de cambios y circulación de divisas, de libertad comercial, de un régimen fiscal benigno, entre otros grandes privilegios. Sigue siendo, pues, la gran ciudad abierta a todos en unas condiciones de excepción. ¿Qué otra ciudad en el mundo puede ostentar tales privilegios? Esto bastaría para que todos los



tangerinos se sintieran plenamente satisfechos. Pues no es así. Los círculos responsables y sensatos de la ciudad han acogido con sincera satisfacción la Carta y la promesa de un puerto franco y un tribunal mercantil en un futuro próximo para fomentar aún más la vida comercial de la ciudad; pero son muchos los tangerinos también los que se han sentido en cierto modo defraudados y han recibido con frialdad el documento. ¿Qué querrán—se preguntará el lector, con razón—estos tangerinos? Como querer, estos eternos descontentadizos lo quieren todo, una especie de Jauja; de ahí que todo cuanto les den les parezca poco. Esto también tiene su explicación.

leas en los límites de su provincia, los paisajes más hermosos y sorprendentes, las playas más soberbias, el clima más ideal. Su situación privilegiada en el mapa hizo que fuera durante siglos prenda codiciada por las naciones. Después, la administración internacional de que disfrutó hasta hace poco colmó toda esa serie de privilegios. El tangerino no tenía que contribuir de ningún modo a los gastos públicos. Aquí todo era ganancia y despreocupación. Para eso estaban las potencias tutelares, encargadas de la administración de la ciudad y que hacían frente, a todo: las obras públicas, la enseñanza, la sanidad, los servicios públicos, todo, en fin, corría a cargo de las naciones tutelares. El tangerino podía vivir alegremente, obteniendo ganancias fabulosas, sin estar obligado a nada. Esto ha creado una especie de psicosis tangerina: la de creerse el centro del mundo, más importante que nadie, al que todo hay que dárselo hecho, y gratis además. Por eso cuanto le den le parecerá poco. Ya apunté en una de mis crónicas que muchos esperaban la Carta Real como una especie de remedio mágico, y que, con Carta o sin ella, aquellos tiempos se fueron para no volver.

PILAR NARVION telegrafía desde Venecia:

LA CASUALIDAD LE HA HECHO UN MAL SERVICIO AL EX ALCALDE DE ROMA

Pablito Calvo, el personaje más triste del festival.—Concierto de Rubinstein. Apellido censurado

VENECIA II.— DO. (De nuestra corresponsal, Pilar Narvion.)—Para el aficionado al cine: los elegidos, los minoritarios, los seres afortunados, son los que en este momento, en número de unos dos mil, están concentrados en el Lido de Venecia. Llegados al Lido de Venecia, para los elegidos, los minoritarios y los seres afortunados que forman entre los dos mil, se abre otra nueva división: la de los quinientos privilegiados que viven en el Excelsior. Estudiados los quinientos privilegiados que viven en el Excelsior, inmediatamente se aprecia entre ellos dos bandos. Los pobres huéspedes que tienen que sonreír a los fotógrafos, las hermosas estrellas que tienen que poner buena cara a los productores, los directores en busca de financieros, los guionistas en busca de directores, etcétera. Estos seres que pululan por el bar y por la terraza del Excelsior, son el bajo pueblo del Excelsior; luego están los misteriosos seres superempingorotados que no salen de su habitación jamás, que hablan a través de sus secretarios, y que hacen del culto a su personalidad un asunto tan misterioso que aparecen en el salón de proyecciones del Palacio del Cine cuando ya se han apagado las luces.

asalto de los fotógrafos y de los cazadores de autógrafos, al pobre Pablito Calvo han tenido que recluirlo en su habitación, como un supererótico más. Desde su ventana ve a los niños afortunados que juegan en la playa, y como es un chiquillo sensible se pone triste; seguramente es el personaje más triste de todo el Festival. Su madre asegura que el chiquillo está ya nervioso y cansado en su popularidad y su fama, y Vadja ha dicho que no volverá a someter al pequeño al aburrimiento de otro Festival.

LAS BUENAS MANERAS

Entre los incidentes divertidos de la Muestra está el que le ha ocurrido a un director yugoslavo, que han tenido que censurarle el apellido, porque en italiano era terriblemente inconveniente. Otro protagonista del lado cómico ha sido el ex alcalde de Roma, que apareció en la televisión junto a un director en una conferencia de Prensa. Un colega pregunta al cineasta. —¿Usted prepara mucho cada escena o se deja llevar por la inspiración? —No me dejo llevar por la inspiración; cada plan está estudiadísimo. —¿Cómo consigue, entonces efectos tan desiguales? —Por qué algunos de sus planos son tan medianos y otros tan perfectos? —Por... Por... El director no daba con la explicación, y el ex alcalde trata de ayudarlo y dice ante las cámaras de la televisión que retransmiten en cadena para medio mundo. —Por casualidad.

ESE SEÑOR CALVO

Dicen que una de las sensaciones más incómodas que puede sentir un ser humano es el ridículo de los demás. Aquí, en el Lido, esa sensación la siento yo tres docenas de veces al día observando a los pobres señores que tienen que acompañar a las superestrellas. Me hacen el efecto de ser el punto de la i, la mosca del parque zoológico, un badín en el arsenal de la N. A.

T. O., cinco céntimos perdidos entre los pies de los asistentes a una final de Chamartín, o la gota que le da a una en la punta de la nariz un día de diluvio universal. El pobre señor calvo allí está junto a su bella, estirándose, ahuecándose, esponjándose, dejando sitio a los fotógrafos, organizando el desfile de cazadores de autógrafos, cazando él, a su vez, a los periodistas, a los directores, a los productores.

LOS FOTOGRAFOS

Después de ella y él vienen los fotógrafos. Cuando se llega a la cumbre, como René Claire y Pablito Calvo—cada uno en su género—hay que escapar de ellos y refugiarse en la habitación como en una isla para naufragos. Cuando todavía es necesario buscar los escalones de la popularidad hay que caer bajo la tiranía de estos terribles dictadores de la cámara.

- Ahora póngase cabeza abajo. -Tírese al agua. -Quítese los zapatos. -Suba encima del automóvil. -Cambie de traje. -Cambie de peinado. -Esa chaqueta, fuera. -Beba. -Ría. -Baile. -Suba. -Baje.

Y la pobre estrella allí la tienen ustedes, mañana, tarde y noche, en ejercicio de su noble profesión de ganarse la popularidad. Cuando deja al fotógrafo de «Paris Match» la espera el de «Oggi»; cuando termina de posar para «Tempo» tiene que comenzar con «Epoca». Unos prefieren la terraza; otros, los canales; éste, la plaza de San Marcos; aquel, el «bikini»; el otro, los «spaghetti».

De repente se oye la voz de Silvia Koscina, que dice a gritos a un señor: —He tenido que aprender francés para hablar con mi perro. Es un perro terrible, que sólo entiende francés.

Y la cronista, para cambiar de tema, se entretiene contando los peces de colores de la fuente del vestíbulo del Excelsior.

LAS RELACIONES FRANCOMARROQUÍES

¿Qué pasa con las relaciones marroquíes? Oficialmente todo son declaraciones optimistas, pero la realidad es muy otra. Asistimos diariamente a una serie de contradicciones. Se dijo en un principio que la Delegación marroquí que negocia en París vendría a Rabat para obtener la aprobación de Mohamed V antes de la firma de los acuerdos; después se anunció que la Delegación, por el contrario, continuaría en París hasta el final de las conversaciones. Cuando todo el mundo esperaba, pues, que los delegados marroquíes regresaran con los acuerdos firmados, he aquí que llega a Rabat el presidente de la Misión jerifiana para, como se dijo en un principio, obtener la aprobación real. También se dijo que los acuerdos estarían firmados antes de fin de mes, y ya ha pasado agosto y no ha llegado esa conclusión definitiva. Claro que las dos Delegaciones han logrado salvar algunos escollos, y que la visita del príncipe heredero Mulay Hassan y sus entrevistas con los políticos franceses ha contribuido a aclarar bastante el ambiente; pero aún deben quedar importantes dificultades que remontan cuando pasan los días y no se cumple el programa previsto.

Se sabe que París ha endurecido su posición en las últimas semanas, y que la decisión francesa de penetrar en territorio marroquí y tunecino persiguiendo a las bandas rebeldes argelinas ha producido un hondo malestar en Rabat y Túnez, que se disponen a afrontar esta situación energicamente. Todo esto no hay duda de que influye en el curso de las negociaciones.

Asistimos, pues, una vez más, a una fase ya clásica en las relaciones franco-marroquíes, que en el próximo octubre cumplirán un año de interrupción. Cada vez que mejoran las perspectivas surge algún incidente que empeora las cosas. Es el círculo vicioso de siempre. Esta vez, sin embargo, parece que las dos partes están decididas a ponerse de acuerdo y que esos inconvenientes de última hora sólo podrán retrasar el amistoso resultado del diálogo entablado, pero no interrumpirlo, como en ocasiones anteriores.

El 9 de noviembre, en Buenos Aires

YOUNG MARTIN SE ENFRENTARÁ A PASCUAL PEREZ CON EL TITULO MUNDIAL EN JUEGO

Buenos Aires, 4.—La fecha del combate para el campeonato mundial de los moscas entre el titular, Pascual Pérez, de Argentina, y el aspirante, Young Martín, de España, ha quedado fijada para el 9 de noviembre.

Todavía no se ha tomado decisión alguna sobre el local donde se celebrará, pero es probable que se designe el estadio de fútbol del Boca Juniors. (Aifil.)

LA GRIPE ASIÁTICA A TRAVÉS DEL MUNDO

No es más peligrosa que la gripe corriente

Al notarse los primeros síntomas, ¡guarden cama y suden!

No es peligrosa, pero sí muy contagiosa

No se debe creer, como lo han afirmado algunos periódicos irresponsables, que se trate de una enfermedad más peligrosa que la gripe corriente. En realidad, no hay que temer una epidemia comparable a las que se extendieron por Europa en los años 1889 y 1918—esta última había hecho veinte millones de muertos—. Pero sí muy contagiosa, y por eso se han dado casos frecuentes en los países hasta ahora alcanzados de una paralización más o menos importante de las actividades nacionales.

El extraño caso del Irán

Los barcos de pasajeros y los aviones constituyen los medios más frecuentes de contagio. Ahora bien: es naturalmente imposible cerrar todas las fronteras. Un solo Gobierno lo intentó. Fue en el Irán... Y la gripe se introdujo, sin embargo, mediante unos contrabandistas, que llevaron el virus al país, amén de sus mercancías acostumbradas.

Los primeros síntomas de la gripe

Fiebre, jaqueca, cansancio general son los primeros síntomas de la gripe asiática. Entonces no hay más que meterse en la cama y sudar mucho. Por regla general, no dura más de cinco o seis días, seguidos por una semana más de convalecencia, pues suele dejar a los enfermos completamente agotados.

La gripe asiática no es mortal, pero puede ocasionar otras enfermedades mortales

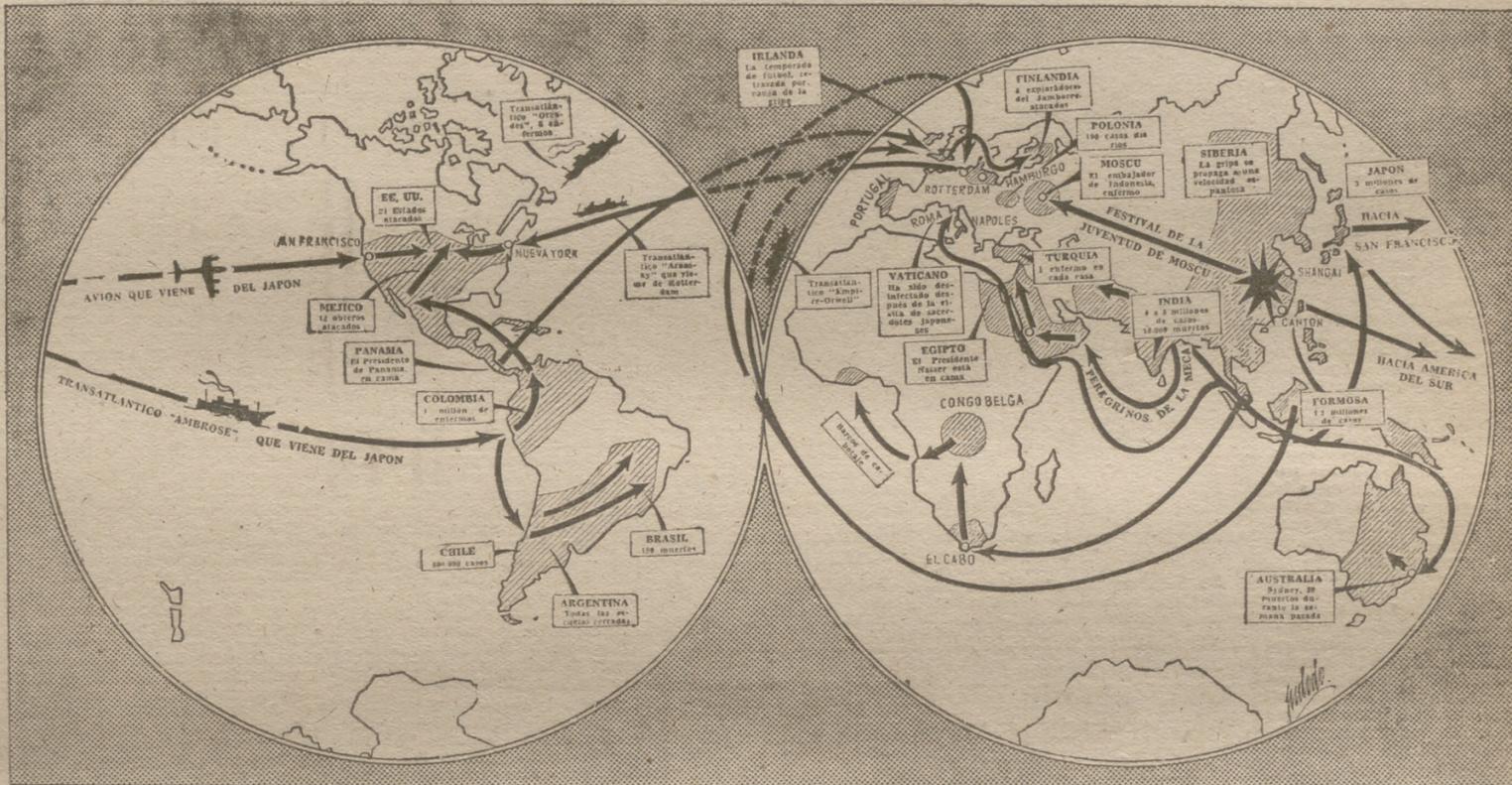
La gripe asiática no es mortal, por regla general, o, mejor dicho, no lo es más que la gripe corriente, pero puede ocasionar otras enfermedades mortales, como pulmonía, tuberculosis y hasta meningitis. Ataca sobre todo las vías respiratorias. Los que más deben temerla son los niños y las personas que tuvieron ya afecciones pulmonares.

Su virus y las vacunas

El virus, desconocido hasta la aparición de la epidemia, lleva el bonito nombre de "A Singapur 1-57", y acto seguido los centros médicos intentaron encontrar vacunas adecuadas. Los norteamericanos parecen llevar la delantera en esta carrera humanitaria, seguidos por los rusos y los franceses. Por desgracia, tratándose de un virus nuevo, los laboratorios farmacéuticos no han tenido hasta la fecha tiempo suficiente para producirlos en cantidades que permitirían inmunizar a toda la población del Globo.

¿Es culpable la bomba atómica?

Algunos sabios han culpado a



las explosiones atómicas, que, según ellos, modificaron las características de los virus corrientes de la gripe—del tipo A, desde luego—. De ser cierta tal teoría, la epidemia sería más peligrosa y mortal al llegar en su último periodo, es decir, precisamente durante este otoño y este invierno. Se calcula que la enfermedad, sin embargo, habrá desaparecido hacia el mes de febrero de 1958.

Medicinas preventivas

Todos los médicos están de acuerdo en que es aconsejable tomar a título preventivo vitaminas B y C, principalmente la B12. Coman, pues, mucho limón, mucha naranja, carne y ensaladas crudas, que contienen buenas cantidades de vitaminas C. Y cuiden asimismo sus vías res-

piratorias con gargarismos, inhalaciones, pulverizaciones... España está parada

Gracias a que España será probablemente uno de los últimos países en ser alcanzado por la epidemia, las autoridades han podido tomar toda clase de medidas preventivas y aprovecharse de las experiencias anteriores,

que han sido transmitidas por la Organización Mundial de la Salud a todas las naciones del Globo. Según se hizo público en el comunicado de la Dirección General de Sanidad dado a conocer por la radio y la Prensa, se encuentra ya en venta en las farmacias de la Península vacuna, al precio de 14,90 pesetas la dosis individual, y en cantidades suficientes para cubrir la actual demanda.

No hay que alarmarse, pues. La gripe asiática hará su aparición en España como en todo el mundo, pero reducida a sus justas proporciones, sin ese dramatismo que ha creído oportuno lanzar a los cuatro vientos cierta Prensa, más preocupada por las tiradas de sus periódicos que por reflejar fielmente la verdad, la escueta verdad.

J. L. D. B.

De la Conferencia de Desarme a la MOVILIZACIÓN MUNDIAL

Veinte millones de soldados y cien mil millones de dólares es el balance actual

LOS sucesivos fracasos de las Conferencias sobre el Desarme vienen coincidiendo, a su flanco, con las explosiones nucleares o la puesta en marcha—supuesta o no—de las armas intercontinentales. Es decir, en tanto que se habla de la paz, se busca el «arma absoluta».

En estos momentos conviene saber cuál es el dispositivo militar que, de una parte a otra del mundo, se encuentra en vela de armas.

EL CLUB DE LOS PAISES NUCLEARES

Estados Unidos y Rusia ocupan, sin duda de ninguna clase, la posición predominante, favorable a los Estados Unidos, en todo cuanto se relaciona con la energía atómica en su sentido bélico. Otra nación, Inglaterra, merced a un esfuerzo técnico, económico y científico de la mayor importancia, ha conseguido convertirse también en potencia atómica. Según las estadísticas norteamericanas facilitadas por el «New York Times», el «stock» de bombas atómicas, actualmente, es el siguiente:

Estados Unidos: de 80 a 85.
Rusia: de 30 a 40.
Inglaterra: unas 12.

VEINTE MILLONES DE HOMBRES MOVILIZADOS EN EL MUNDO

La movilización universal, a doce años de la finalización de la segunda guerra mundial, es for-

midable. Entre 19.000.000 y 20.000.000 de soldados se encuentran en los cuarteles, aviones o barcos de guerra.

La división de occidentales y comunistas obliga a una permanente puesta en marcha de los ejércitos. Se calcula que con los primeros están 7.500.000 soldados y casi nueve con los comunistas.

De ciento a ciento diez mil aviones puede ascender la cifra total de los reunidos entre Occidente y Rusia.

Se calcula que los gastos anuales devorados por este inmenso ejército ascienden, según las fuentes norteamericanas, a cien mil millones de dólares.

ESTADOS UNIDOS

El total de las fuerzas armadas norteamericanas asciende, en números redondos, a 2.700.000 hombres, y el presupuesto americano para la Defensa Nacional estaba calculado, inicialmente, en bastante más de los 40.000 millones de dólares, es decir, algo más de la mitad del presupuesto total de los Estados Unidos, ya de por sí gigantesco.

LA UNION SOVIETICA

Es imposible decir, con certeza, el número de hombres movilizados en Rusia, pero se tiene la certidumbre de que no desciende de los tres millones, y aún se piensa que sigue en pie de guerra el millón que se anunció había sido licenciado. De tal forma que, de ser así, el con-

junto total llegaría a los cuatro millones.

El presupuesto anual para Defensa es también enorme. Los datos anuales del Estado soviético no merecen, ante los técnicos militares crédito alguno. No obstante, los ingleses opinan que Rusia gasta unos 50 billones de dólares, en tanto que los norteamericanos rebajan esa cifra y calculan que asciende a un 14 por 100 del producto nacional anual. En Norteamérica viene a ser el 10 por 100.

CHINA COMUNISTA

El Imperio de Mao, en proporción a sus hombres, moviliza menos gente, pero sí se tiene en cuenta su situación económica y sus medios, la movilización también es importante. Se calcula que la movilización pesa sobre tres millones de soldados.

El presupuesto de Defensa, anunciado y recogido por la Prensa estadounidense, es de 2.341.000.000 de dólares.

LOS PAISES OCCIDENTALES

Inglaterra, Francia y Alemania Occidental tienen movilizados actualmente, en números redondos, 1.800.000 soldados, que gravitan, en el caso de las dos primeras, fuertemente sobre sus presupuestos nacionales. El caso de Alemania es distinto. Actualmente moviliza 100.000 hombres, que llegarán a 165.000—según los planes—en abril de 1958.



Acuda a cualquiera de nuestros cinco establecimientos, curiosoee, pida información a nuestros vendedores y, cuando encuentre una oportunidad, aprovéchela antes de que se le anticipen.

TIRSO DE MOLINA, 15
AV. REINA VICTORIA, 6
GTA. DE QUEVEDO, 3
ALCALA, 123
BRAVO MURILLO, 228



PUEBLO se lee en toda España

"Cien mil personas asistieron este año a la Porticada de Santander y participaron ochocientos artistas", nos explican los organizadores del Festival Internacional

"Antes del 10 de octubre tenemos que entregar el programa del próximo festival: Esperamos que asombre no sólo en España, sino en el mundo entero"

HA concluido—con un éxito que tuvo repercusión en todo el mundo—el VI Festival Internacional de Santander. Como remate del mismo y de nuestras entrevistas en la capital montañesa, hemos querido sostener un diálogo con los organizadores del Festival. Pero su máximo promotor, Manuel Riancho—al que se debe la moda de los Festivales en España—, no quiere jamás el diálogo personal. Por lo tanto, se hace portavoz de la organización para facilitarnos estos datos.

«Este Festival tiene el presupuesto más caro de todos los que llevamos realizados hasta el momento. Presupuesto determinado por el gran rigor selectivo que lo ha presidido y la presencia de grandes artistas de fama mundial y de agrupaciones de primera línea, tanto en ballets como en orquestas y agrupaciones corales. Respondió el Festival a la más exigente programación, y ha recibido los plácemes de la Asociación Europea de Festivales, de la que es nuevo miembro.»

«Tuvimos que planear este Festival no pensando en nosotros únicamente, sino con el pensamiento puesto en el extranjero, pendiente de lo que haríamos con motivo de nuestro ingreso en la Asociación. La opinión general, tanto de la Prensa española como de la extranjera, es que estamos en condiciones de lograr un puesto de vanguardia dentro de los Festivales europeos.»

«Otra de nuestras satisfacciones es que el actual Festival ha seguido una línea recta en su gráfico. No experimentó ningún descenso en cuanto a asistencia del público, a participación de los artistas anunciados.»

«El mejor reflejo de todo esto es la taquilla. Y ésta refleja una asistencia de un cuarenta por ciento más de espectadores que el año pasado. Podemos calcular en cien mil personas las que han asistido a nuestro Festival. De ellas, un cincuenta por ciento, por lo menos, es de extranjeros llegados expresamente para asistir a estos espectáculos y de españoles venidos de las más diversas regiones con este mismo motivo.»

«Se batió también el récord de asistencia de artistas al Festival. Hasta el punto de que, sumando los técnicos y administrativos que les acompañaron, podemos calcular en ochocientos intérpretes sobre el escenario de la Porticada. Sumando técnicos, podríamos llegar a mil cien personas. Estos técnicos comprenden a los que han trabajado para el montaje de nuestro teatro.»

«Acaba de terminar el Festival, y ya estamos preparando el del año próximo, ya que el avance del mismo hay que presentarlo, en la reunión de la Asociación, antes del 10 de octubre próximo.»

«No podemos adelantar todavía nada; pero van llegando noticias de que contaremos con la participación de sorprendentes nombres, algunos de los cuales están en contacto con nosotros desde hace más de un año. Satisfacen sus nombres, plenamente, toda la ambición de los organizadores. Asimismo se hacen gestiones con agrupaciones, nuevas en España. De tener éxito, como esperamos, todas estas gestiones, podremos presentar una auténtica antología de figuras y programas que impresionarán no sólo a los aficionados españoles, sino también a los extranjeros.»

«Naturalmente, de año en año se nota la repercusión de los Festivales en la vida de la ciudad. Repercusión que afecta a su desarrollo, a su vida económica. Se ha aumentado la afluencia de público ya no en progresión aritmética, sino geométrica.»

«El VI Festival, que acaba de clausurarse, ha sido un impacto que ha derribado el escepticismo de los más incrédulos.»

En ningún momento quiere Manuel Riancho—que aparece en la fotografía junto a Ernest Ansermet—figurar como protagonista de nuestro reportaje.

Atribuye el éxito del Festival a la colaboración prestada por todos. Esta es la opinión también de los organizadores. Pero el reportaje precisaba centrarse en la organización. Los datos finales han sido ofrecidos a nuestros lectores con cifras magníficas. Y aho-



Ansermet durante su estancia en Santander, acompañado de Manuel Riancho. (Foto Verdugo.)

ra sólo cabe esperar al próximo Festival, que va a conseguir algo que parecía materialmente imposible, y que es superar al del presente año. Antonio D. OLANO

GRAN PREMIO DEL FESTIVAL INTERNACIONAL DE BERLIN 1957



Amanecer en Puerta Oscura
EASTMANCOLOR

FRANCISCO RABAL
ALBERTO FARNESSE
LUIS PEÑA
ISABEL DE POMES
LUISELLA BONI

DIRECTOR: JOSE MARIA FORQUE

TRES CONDENADOS, DOS HORCAS Y UN INDULTO QUE SE IGNORA!

ANUNCIOS POR PALABRAS

LOS ANUNCIOS DE ESTA SECCION PUEDEN REMITIRSE A PUBLICIDAD DE "PUEBLO" ESCRITOS A MAQUINA O CON LETRA CLARA, A DJUNTANDO SU IMPORTE: 1 PESETA POR PALABRA MAS 0,50 DE TIMBRE, EN SELLOS DE CORREOS O EN PAPEL MONEDA

AUTOMOVILES

ESCUELA "España". Enseñanza conducción automóviles garantizada. Carneta. Alfonso XI, 68.

CONSULTAS

IMPOTENCIA. Ultimos tratamientos. Fuencarral, 6. (12.256.)

HIPOTECAS

HIPOTECAS 24 horas. Merino. Fuencarral, 23.

PATENTES

OFRECESE licencia explotación medio utilidad 37.815, por "Nuevo cierre plástico". Informes: Registro Propiedad Industrial o Vicente Ochoa. Lagasca, 122.

OFRECESE licencia explotación patente 217.136, por "Perfeccionamientos en la fabricación de tejidos mixtos". Modelos utilidad 17.367, por "Pistola para soldadura con acetileno", y 17.659, por "Radiador eléctrico por circulación de aire caliente". Dirigirse: Registro Propiedad Industrial.

TRANSPORTES

TRANSPORTES Extremadura. Calle Palencia 29. 33-42-38, 33-39-27.

VARIOS

PRECISAMOS nave para almacén 150 m.2 próxima Puente de Toledo. Teléfono 39-94-45.

Teléf. PUEBLO: 256132

OPINIÓN PÚBLICA

Una riqueza leonesa: el lúpulo

Y A eran en el año 1954 más de 250.000 esquejes, que por la distancia a que han de plantarse entre sí engrasaron con más de sesenta hectáreas la extensión dedicada a lúpulo por los ribereños leoneses, hubo de repartir aquí la Sociedad de Fomento de esta planta aromática, tan esencial en la industria cervecera.

Se ensayaron en algunas zonas de la provincia diversos cultivos de plantas industriales, y el lúpulo obtuvo la mejor aceptación por su franco resultado en las fértiles tierras de la campiña. La expansión se extendió a nuevos parajes que mostraron confianza en su clima, calidad fresca y esponjosa en su terreno, y despertó las esperanzas de nuestros agricultores de la ribera.

Pero hagamos un breve bosquejo sobre estos jardines y sus conos florales que se yerguen airoso junto a los árboles de las riberas leonesas. En plena guerra de Liberación, la Junta Técnica del Estado dictó en 10 de noviembre de 1937 una orden poniendo de manifiesto la posibilidad agronómica y la conveniencia económica del cultivo de la planta, de imprescindible aplicación en la industria cervecera. Esta disposición gubernativa estableció en la Estación Experimental Agrícola de La Coruña la Sección de Fomento del Cultivo en España. (Actualmente, las instalaciones de Villanueva de Carrizo, en la provincia de León, han superado todas las previsiones.)

Siguiendo la pauta determinada por la Junta Técnica, el decreto de 23 de mayo de 1945 reguló ya la colaboración de los industriales encuadrados en el Sindicato Nacional de la Vid, Cervezas y Bebidas Alcohólicas. Estableció las condiciones para el concurso, las obligaciones y derechos de los concesionarios—que podrían disponer del lúpulo producido para su reparto entre los asociados y venta a los demás industriales cerveceros, abasteciendo así en todo lo posible el mercado nacional—; les concedía preferencia en la distribución de fertilizantes y en las importaciones de la flor. Pero, a cambio, habían de fomentar el cultivo, organizar la distribución de esquejes o tallos, construir instalaciones adecuadas y secaderos para recoger la cosecha en verde, conceder anticipos y créditos en metálico a los cultivadores y contribuir, incluso, a los gastos de fomento del lúpulo.

Mediante la orden de 21 de noviembre de 1945 se adjudicó a la Sociedad Española de Fomento del Lúpulo la concesión de las tres zonas establecidas en el decreto de 23 de mayo, y que comprendían: La Coruña, Pontevedra, Lugo, Orense y Asturias, como primera zona; Santander, Vizcaya, Alava, Guipúzcoa y Navarra, como segunda, y León, Palencia, Burgos y Logroño, como tercera.

En el año 1956, la zona de mayor producción fue León, en la que se obtuvieron 147.773 kilogramos de lúpulo seco; seguida de Galicia, con los 120.900 kilogramos; Asturias y Santander, con 20.451, y Vasco-Navarra, con 5.823. Hoy los planes de la Sociedad concesionaria se orientan hacia conseguir una cosecha anual de 800.000 kilogramos de producto seco. Y de las impresiones que hemos recogido en las zonas leonesas, principales productoras de

la planta, podemos deducir que tal volumen se conseguirá si la entidad concesionaria ayuda a los modestos agricultores en sus atenciones al cultivo, tutelando económicamente la explotación de los jardines lupulares, que han de sufrir un gran desembolso inicial—aunque aplazado—para la amortización de los tutores. He aquí una riqueza nacional que debe ser regulada también por los órganos rectores de la economía, buscando la justa recompensa al esfuerzo singular de nuestro campesinado.—Luis Nuñez.

Queja de vecinos

SEÑOR director del periódico PUEBLO. Muy señor nuestro: Agradeciendo con anticipación la existencia en su periódico de la sección «Opinión pública», nos atrevemos a molestarle, en el deseo de que sea publicado en dicha sección lo siguiente:

Somos vecinos de la barriada de Ventas, en la zona comprendida entre la parte izquierda del llamado Puente del Este y la calle Francisco Villaespesa, y queremos hacer patente como en este Madrid del cual tanto se habla en cuanto a belleza y presentación—debe ser respecto al centro—encierra a muy poca distancia de sitios céntricos la mala estampa de personas, y especialmente de niños, viviendo en malas condiciones, entre inmundicias. Frente a la citada calle (desde los números 15 al 21) se extiende un basurero de enormes proporciones, en donde no sólo se vierten inmundicias por la gente cercana, sino que el propio Servicio de Limpiezas del Ayuntamiento de esta capital lo emplea como receptor durante días de lo que recoge en otros lugares. Y a ello se suma la continua presencia de cerdos, caballos, etc., que buscan su alimento en la basura, y al tiempo dejan su excremento y parásitos que les acompañan.

Estamos en pleno calor; a los olores y emanaciones que se desprenden puede añadirse el innumerable número de moscas que invaden los hogares, que ya, de por sí, tienen el problema de la gran aglomeración de personas que en ellos suelen vivir. Dichos insectos son constantes focos de infección.

Queremos hacer llegar nuestra voz a los sitios competentes, en especial al Ayuntamiento de Madrid (al cual, y con esta misma fecha, suscrita por todos los vecinos, hemos dirigido otra carta en réplica de que acabe con tal anomalía).

Con gracias anticipadas, sabiendo que atenderá nuestra pe-

tición, le saludan afectuosamente.

UN GRUPO DE VECINOS

El triste balance

ENCIMA de la mesa, escondida en la semipenumbra de mi cuarto de trabajo, he colocado varios periódicos. Los he abierto por esa página que se suele llamar de sucesos y he leído atentamente, sobrecogido y alarmado al tiempo, las impresionantes relaciones de accidentes de tráfico.

El lunes, diez vuelcos, once atropellos, un camión incendiado, veinticinco caídas de «moto»; el martes, tres graves accidentes por deslumbramiento en la carretera, caída de un coche de viajeros por un precipicio de 20 metros, otras quince caídas de «moto», tres mujeres atropelladas y un turismo que sube a una acera y destroza un escaparate. Para qué seguir. La suma impresionante y conmueve.

Las columnas de una página ya no le son suficientes a ustedes para dar cuenta del balance diario de los accidentes de tráfico y se ven ustedes obligados, según creo que dicen en las Redacciones, a pasar a otra página, donde los sucesos siguen apareciendo en una interminable teoría, triste, abrumadora y trágica.

¿Pero usted sabe, señor director de PUEBLO, lo que queda detrás de esas noticias? ¿Puedo yo, que le escribo esta carta, acaso saberlo? Los huérfanos, viudas, las madres sin hijos formarían legión, como consecuencia de tanta vida rota en esas carreteras y en estas calles. Y dígame, señor mío, ¿no tiene remedio la cosa? Me parece que, como la mayoría de los males, el remedio está en las manos del mismo hombre que se despeña, que atropella o que se cae de la «moto». Si, el remedio está en el hombre, que vuelva más que anda en su coche; en el conductor—hombre siempre—que no piensa que el camino es de todos; en el peatón, que ignora el peligro que corre y hace correr a otros con su descuido o temeridad.

En fin, señor, que esté donde quiera la raíz del mal, se imponen medidas para cortarlo, vencerlo como a cualquier epidemia. Todo, menos que sigan ustedes llenando una, dos o tres páginas, a base de repetir la misma noticia, pero siempre nueva, del vuelco, del atropello o de la caída de «moto».

Muy cordialmente,

Antonio RUIZ CERVANTES



Falta apenas una semana para que se inicien en todo el país las elecciones sindicales que se desarrollarán bajo el signo de la más amplia libertad encaminada a que los trabajadores elijan a sus mejores camaradas para representarles en los órganos directivos y gestores de la nación. (Foto Mamegam.)

DEPORTES

MADRID-FORTUNA resultó un partido entre el campeón de Europa y el de Holanda 3-0 a favor del equipo madrileño, a pesar de la firme defensa del grupo visitante



Firme y decidida, la defensa del Fortuna cierra el paso al ataque madridista.

ALINEACIONES: FORTUNA GELEEN; Beiski; Pieneman, Dormans, Notermans; Van del Hart, Munster; Angenent, Ravenstein, Appel, Huis y Carlier. En el segundo tiempo, Green y Van Hoof en los puestos de interior y delantero centro.—**REAL MADRID:** Dominguez; Atienza, Santamaria, Lesmes; Santisteban, Zarraga; Kopa, Mateos, Di Stefano, Rial y Gento. En el segundo tiempo, Rubio de medio derecha, y a los veintidós minutos, Marquitos de defensa central.

GOLES: A los treinta y nueve minutos, una mano de Munster dentro del área es castigada—pese a parecer involuntaria—con penalty, y Di Stefano lo convierte en gol. A los doce minutos del segundo tiempo, Kopa remata un balón rechazado por una defensa situado bajo los palos—que había rechazado un remate de balón de Di Stefano—y marca el segundo gol del Madrid. Y dos minutos después, Rial lanza un fuerte tiro desde lejos y marca el tercero. Total: 3-0.

FACTORES VARIOS: Una noche placida de verano, temperatura ideal para jugar y ver jugar; poco más de media entrada en taquilla; ambiente muy deportivo, que ovacionó las buenas jugadas de los holandeses y

protestó la decisión arbitral del penalty, a pesar de favorecer al Madrid.

ARBITRAJE: A cargo del señor Caballero, que arbitró bien, con dos únicas excepciones: la dudosa intencionalidad de la mano en la jugada del penalty y una zancadilla pequeña, sin gravedad, cometida en el área del Madrid, que castigó con indirecto, con interpretación de juego peligroso.

EL JUEGO: El Fortuna empleó como dispositivo una cortina de cinco jugadores, incrustados sus medios en el trió zaguero, labor en la que destacó el número 4, Notermans, y el defensa central, Van del Hart. Tuvo como medio único, ayudante del quinteto defensivo y además con facultades para el vuelo al ataque, al rubio interior Ravenstein, magnífico jugador. Y en vanguardia, tres o cuatro hombres. Equipo potente, rápido, con decisión en el tiro a gol, causó excelente impresión desde el primer momento y luchó con entusiasmo durante todo el partido, con especial acierto en el primer tiempo. El Madrid se encontró con esa resistencia y no cesó en su empeño—nada fácil de lograr—de romper esa línea defensiva, y el tapón último que representaba el buen guardameta Beiski. La llave principal del

juego de ataque morado (el Madrid vistió con jersey de este color) fue Héctor Rial, en una elevación espléndida de su clase por la codicia y empleo de facultades, tan administradas o dosificadas en años anteriores. Rial fue el mejor jugador del Madrid anoche, y le acompañó en dinamismo y aciertos Raimundo Kopa, que con más confianza y naturalidad va a dar este año la verdadera y gigantesca medida (a pesar de su pequeña estatura) de su clase extraordinaria. Di Stefano tardó en entrar en juego, pero fue a más y lució su valía en el segundo tiempo. Gento estuvo muy marcado y recibió menos balones que otras veces, y Mateos completó con cosas buenas y malas todo ese trabajo incesante del ataque madridista, que tuvo sus frutos de victoria en el segundo tiempo.

El Fortuna hizo buen juego de contraataque y por eso obligó también a emplearse a los medios y defensas del Madrid. Los medios no están todavía en forma, y en la defensa destacó la clase de Santamaria. Dominguez se lució en un par de buenas paradas y en la inteligente labor de envío de pelota, con la mano o con el pie, a sus compañeros, como primer servidor en el juego de enlace, del que no se exime al guarda meta. La volea, como balón al vuelo, no

tiene razón de ser, porque el juego de hoy es de precisión y de posesión de pelota. Los defensas laterales Atienza y Lesmes cumplieron su misión, con más apuros Lesmes porque era mejor el extremo derecha holandés que el izquierdo. En suma: un gran partido, porque hubo calidad en la lucha, mucho más entusiasta que lo que suele darse en partidos amistosos, y la impresión de que el Madrid está muy a punto en la mayor parte de sus puestos y, desde luego, en la aleación del conjunto.

GILERA

CERRO CON DERROTA EL ESPAÑOL SU VIAJE POR EUROPA PERDIO (2-1) CON EL REIMS

REIMS, 4.—El Real Club Deportivo Español, de Barcelona, ha perdido por 2-1 frente al Reims, en el último partido de su gira por Bélgica, Suiza, Alemania y Francia. Se calcula en unos 6.800 aficionados los que presenciaron el encuentro.

A los cuatro minutos de juego el Español consiguió el que había de ser su único tanto, por mediación de Benavidez, al recibir un pase de Sastre.

Aunque los blanquiazules españoles se colocaron a la defensiva, táctica que emplearon durante casi toda la primera parte, no pudieron evitar que el Reims lograra el empate a los cuarenta y tres minutos, en un remate de Piantoni. El disparo del delantero francés era difícil de detener, ya que remató a puerta desde muy pocos metros.

Bliard, que realizó un excelente juego durante esta primera parte, perdió una excelente ocasión de poner el marcador favorable al Reims cuando falló casi en la boca del gol. El balón pegó en la red, pero por la parte de fuera.

Con empate a un gol finalizó el primer tiempo.

En la segunda parte Bliard perdió otra buena oportunidad. Sin embargo, el mismo jugador marcó el tanto de la victoria a los doce minutos, al ejecutar un penalty con que fue castigado el Español.

Durante este tiempo ambos equipos desarrollaron un juego más lento que en la primera mitad. Los españoles llegaron repetidas veces frente al marco del Reims, pero el meta francés tuvo una acertada actuación, y paró cuantos balones le enviaron los delanteros españoles.

En el Real Club Deportivo Español destacaron Benavidez, autor del gol, y Sastre, Vicente y Arcas.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

REIMS.—Colonna (Jaquet); Zimny, Jonquet; Giraud, Penver-

ne, Siatka; Bliard, Leblond, Fontaine, Piantoni y Vincent. (Alfil.)

ESPAÑOL.—Vicente; Dauder, Faura; Gámez, Catá, Ruiz; Arcas, Coll, Benavidez, Sastre y Camps.

COMENZO A DISPUTARSE LA COPA EUROPEA

El Glasgow Rangers venció (3-1) al Saint Etienne

Y EL C. D. N. A. (2-1), AL VASSAS

GLASGOW, 4.—Por 3 tantos a 1 ha vencido el Glasgow Rangers al Saint Etienne, de Francia, en el primer partido correspondiente a la Copa de Europa de Fútbol.

La primera parte finalizó con empate a un gol.

Los dos equipos volverán a enfrentarse en el partido de vuelta, el próximo día 25 del actual, en Saint Etienne. (Alfil.)

SOFIA, 4.—En partido de fútbol de ida, valedero para la Copa de Europa de Clubs, el C. D. N. A., de Sofia, ha vencido al Vassa, de Budapest, por 2-1.

El equipo triunfante marcó sus goles en la primera fase, y el Vassa, el suyo, en el segundo tiempo. (Mencheta.)

Meteorología y Deporte

Las pruebas que fracasan a causa del mal tiempo

Fué absurdo el intento de FLORENCE CHADWICK en el Canal del Norte

Y EL ATASCO DE LA VUELTA EN EL PUERTO DE PAJARES

Lo leí anoche en PUEBLO. La gran nadadora norteamericana, tras trece horas de duro nadar, dificultada por las corrientes, hubo de abandonar su intento de atravesar el Canal del Norte. Esto ocurrió el último día 3, habiéndose lanzado al agua a las 5,20 para intentar la travesía "desde Irlanda del Norte hacia Escocia".

En cuanto volví a casa saqué el mapa del tiempo que corresponde a la madrugada del día en cuestión. Es muy parecido al que publicó PUEBLO y que correspondía a las diez de la mañana (hora solar). Y me quedé asombrado. Parece mentira que en un país donde la ciencia meteorológica alcanza extraordinario nivel, donde cuentan con medios materiales fantásticos, y donde, además, tienen una meteorología "fácil" (la de España es una de las más difíciles, por su complicada orografía y por estar situada de tal modo que tiene un pie en la zona templada y otro en la tropical), parece mentira, repito, que tal cosa pudiera ocurrir. En el grabado se reproduce un trozo de la carta del tiempo citada. Observen la posición de la borrasca, un poco hacia el sur de las Islas. El lugar por donde se intentó la travesía queda al norte y, en consecuencia, fuera de la acción directa de la perturbación atmosférica, que, además, se movía hacia el sudeste. Así, pues, aunque habría algunas nubes, luciría también el sol. Y esto debió ser lo que engañó a los organizadores, que, probablemente, no se les ocurriría pensar en pedir opinión a algún especialista en cuestiones del tiempo. Pero el viento "tenía"



que ser del Este, de cara a la nadadora, como deducirán sin más que fijarse en las flechitas que indican los vientos dominantes; el aire que respiraban era aire polar y, por tanto, frío. Y además, tanto la proximidad de la borrasca dicha como—y sobre todo—el avance a marchas forzadas de esa otra que se ve a la izquierda en el Atlántico sólo podían dar lugar a un pronóstico sobre el estado del mar: debía ser, por lo menos, el de marejadilla, con bastantes probabilidad de marejada. Así, pues, lógicamente, era absurdo el intento. Más razonable hubiera sido el lanzarse desde Escocia hacia Irlanda. Así, al menos, el viento sería favorable y, por tanto, la dirección del oleaje, aunque el pronóstico sobre el estado del mar hubiera seguido siendo desfavorable. Yo he pensado muchas veces en estas cosas cuando he leído fracasos de pruebas deportivas en las que el tiempo juega un papel fundamental. Ya van dos años, por ejemplo, en que la caravana ciclista de la Vuelta a Es-

paña se atasca en el puerto de Pajares. Dicen entonces que si el puerto se defiende. Ganas de gastar tinta. No; al puerto lo mismo le da que mi paisano Bahamontes le corone o le deje de coronar. Es, simplemente, falta de previsión.

Han pensado los directores técnicos de los equipos de ciclistas que un viento en cara puede echar por tierra los planes de ataque mejor combinados en determinada etapa? Estos no son más que ejemplos que se me ocurren al correr de la máquina. Pero que creo sinceramente que merecen la atención de las jerarquías del deporte.

Y conste que no lo hago con miras personales, pensando en que alguien pudiera llamarme para estos tipos de trabajo. Hay muchos meteorólogos muy buenos en España. Gracias a Dios, hoy por hoy, si tengo algo de abundancia, son hijos y trabajo de mi especialidad. Pero es una pena que fracasen esfuerzos por falta, sencillamente, de previsión.

Mariano MEDINA

CICLISMO, BALONCESTO, FUTBOL Y POLO ACUATICO, ELIMINADOS COMO DEPORTES OLIMPICOS

SERAN OBLIGATORIOS ATLETISMO, NATACION, REMO, HIPICA, ESGRIMA, GIMNASIA, LUCHA Y REGATA DE YATES

PARIS, 4. (Crónica de Gastón Meyer, escrita para el servicio especial de Alfil.)— Los miembros del Comité Olímpico Internacional, que representan a más de 70 naciones, se reunirán el 21 de los corrientes en Sofia (Bulgaria), con el fin de tratar sobre la reducción del programa de los Juegos Olímpicos.

El Comité Olímpico Internacional eliminará del programa olímpico cuatro deportes, entre los que figuran el baloncesto y el fútbol. Otros cuatro deportes serán eliminados del programa obligatorio, dejándolos en calidad de opción por parte del país organizador de los Juegos.

Todo esto dejará ocho deportes obligatorios y nueve opcionales en el programa de los Juegos Olímpicos. Estos cambios pueden darse por seguros, ya que son apoyados por la mayoría de los miembros del C. O. I., que se reunirá por espacio de una semana en el hotel Balcanes, de Sofia.

Los deportes serán eliminados basándose en una o varias de las razones siguientes:

1. No responden al espíritu olímpico de ser «amateur» puro.
2. No atraen al público.
3. No son deportes por equipos.

El nuevo programa entrará en vigor a partir de los Juegos de 1964, por lo que los Juegos de 1960, que están fijados para celebrarse en Squaw Valley (Estados Unidos) y Roma (Italia), no quedarán afectados por los cambios.

El plan de reforma será sometido a la conferencia por el presidente del C. O. I., Avery Brundage. Es el resultado de la reunión de Brundage con los delegados de los Comités Nacionales Olímpicos y de las Federaciones internacionales Deportivas en Evianles-Bains (Francia), el pasado mes de junio.

Las líneas generales de la propuesta de Brundage, ya en poder de los miembros del Comité ejecutivo del C. O. I., serán adoptadas con toda seguridad.

Los puntos principales son los siguientes:

1. El ciclismo, deporte obligatorio, más el baloncesto, fútbol y polo acuático, que desde hace

tiempo han sido deportes opcionales, pero nunca tradicionales, serán eliminados por completo del programa olímpico.

2. El boxeo, pesos y halteras, pentathlon moderno y tiro serán convertidos en deportes opcionales en lugar de obligatorios. Esto significa que el país organizador puede decidir la inclusión de algunos o todos ellos en el programa.

3. El tiro al arco y el balonvolea, que desde hace tiempo están aumentando en popularidad, se agregan al programa olímpico como deportes opcionales.

Por todos estos cambios, el nuevo programa olímpico quedaría establecido en la forma siguiente: Deportes obligatorios: atletismo, natación, remo, hípica, esgrima, gimnasia, lucha y regatas de yates.

Deportes opcionales: boxeo, pesos y halteras, balonmano, regatas de canoas, pentathlon moderno, hockey, tiro, tiro al arco y balonvolea. El país organizador debe incluir en el programa un mínimo de cuatro y no más de siete de estos deportes opcionales.

de PEDRO ESCARTIN

LA GRAN LABOR DE BALMANYA

EL BARCELONA, UN VERDADERO CONJUNTO

HOY ya no es posible leer, porque nadie se atreve a escribirlo, que el juego de conjunto, el auténtico, el bueno y efectivo, resulta incompatible a las condiciones individualistas del jugador español, delicioso absurdo que combatimos siempre.

Cada día los equipos funcionan más en verdaderos bloques, y cuando en ellos existe el fenómeno o los fenómenos, éstos trabajan al servicio del conjunto, sin por ello perder su personalidad, que el jugador demuestra cuando la tiene, haga lo que haga.

Y en el momento actual, un gran entrenador español salido de nuestra Escuela Nacional, Balmanya, ha conseguido hacer un Barcelona lleno de eficacia a base de fútbol asociación, es decir, de todos para todos y no de nueve para dos o diez al servicio de uno.

En el momento actual, y aún ya en la Copa última, el Club de Las Cortes demostró ser el equipo español que tiene estilo más moderno, basado en la acción colectiva, el intercambio de puestas sobre la marcha del juego, los movimientos de apoyo a la jugada..., que es lo difícil.

Ellos no retienen la pelota, como hacen varios jugadores del Madrid, defecto que denunciábamos repetidas veces la temporada anterior y causa de que la forzosa lentitud de algunos veteranos madridistas sea aún mayor al no despre-

derse del cuero con rapidez. El fútbol de hoy es así, y desde luego, mucho más difícil, espectacular y eficiente que el otro a base de acciones individuales o de aquella "furia" que, cuando es ciega, alocada, sin técnica ni táctica, resulta fogata de virtudes que pasa velozmente.

Y nos alegra la presencia del simpático Sevilla en la Copa de Europa, pero creemos, y los aficionados también, que la presencia de los azulgrana en el torneo europeo habría sido propaganda sensacional del progreso y gran momento del fútbol español.

Y no sólo por la presencia de los Villaverde, Kubala, Evaristo y Eulogio Martínez, sino por el fútbol excelente de los Basora, Vergés, Gensana, Suárez, Tejada, Brugué, Olivella, Segarra y demás jugadores nacidos y hechos dentro de nuestra cantera y hoy bien conducidos por Balmanya.

El excelente y modesto preparador español, nacido en Cataluña, está haciendo magnífica labor, primero al demostrar no hacen falta técnicas exóticas, y segundo, haciendo ver a quienes lo necesitan que el fútbol moderno es movilidad, rapidez, apoyo a la jugada y conjunto.

Y así se entienda el tópico de la furia ciega como cualidad única, bonita literatura de masas, pero fórmula inútil y anticuada. Furia, sí; pero de la consciente. La otra no cuenta.

La Vuelta Ciclista a Cataluña, vista y comentada por Francisco Yagüe

Contraste ayer entre los corredores extranjeros: unos, en cabeza; otros, en el coche-escoba...

La carrera vive sólo del duelo Bahamontes-Loroño

TORTOSA. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial, Francisco Yagüe).— Los 149 kilómetros que separan Vall de Uxó de Tortosa no han tenido apenas repercusión en la clasificación general, porque la etapa, sobre todo sus 100 primeros kilómetros, ha sido un paseo, no demasiado lento, pero paseo al fin para los corredores, pese a avivar el tren en los kilómetros finales, cuando los "faemas" trataron de lanzar algunas estocadas contra sus rivales, llegando al velódromo de Tortosa con media hora de retraso contra el horario previsto. La sexta etapa dió en realidad muy poco de sí. La única nota importante corrió a cargo de los corredores extranjeros: unos, en cabeza de la carrera, y los otros, subidos al coche-escoba después de andar sesteando desde la salida. Porque mientras Couvreur, Stolker y Van der Pluym tomaban los tres primeros puestos de la etapa, Wagtmans, De Groot, Sorgeolos, Buchonnet y Amigó optaron por abandonar. Los dos últimos justificaron su actitud con un furunculo uno y una caída otro. En cuanto a los demás, que ya mostraron desde la salida poco interés en seguir corriendo, esgrimían como excusa el no haber comido en Vall de Uxó porque no les satisfizo el menú, cosa de la que se quejaron también otros corredores que, en cambio, termina-

ron la etapa. Es posible que ello sea cierto, pero también puede serlo el que Wagtmans y los demás se dieran cuenta del mínimo de posibilidades que tenían de hacer un buen papel. Pero, por lo que fuere, su actitud hubiera perjudicado el interés de la carrera si ésta no viviera desde ayer única y exclusivamente para el duelo Bahamontes-Loroño.

Durante los 50 kilómetros en que los "faemas", uno a uno, fueron tratando de escapar, los "mobyettes" les respondieron bien, saltando prontamente a su rueda. Incluso en una ocasión, tras demorar Botella y Company con Bahamontes y San Emeterio pegados a su rueda, vimos al teleadamo ponerse al frente del cuarteto para ver de distanciar al pelotón, del que ya les separaban unos 50 metros. Pero la escapada, en la que Bahamontes, aun llevando a Botella a su rueda, iba en busca de un mayor margen sobre Loroño, no llegó a fructificar. El vizcaíno respondió bien y no le faltaron relevos en el pelotón para alcanzar al cuarteto. Estos demarajes tuvieron la virtud de restablecer la calma en el pelotón, cosa que aprovecharon los extranjeros para hacer su carrera, sabedores de que no se les concedería importancia, como así fue. Compás de espera, pues, en el que sólo Campillo, acusando el doble esfuerzo del día anterior, perdió puestos en la general. Por lo demás, habrá que esperar a la etapa de mañana hasta Lérida para ver si el duelo Bahamontes-Loroño se desencadena en el collado de Lilla, a 122 kilómetros de la salida y a 24 de la meta.

mans y compañía, y cuando se dió cuenta de ello llevaba ya más de cinco minutos perdidos, por lo que se desmoralizó y acabaría subiendo también al coche cierre. Por delante, pese a todo, se marchaba sin demasiado entusiasmo. Zabaleta aprovechó la circunstancia para probar fortuna. Durante cuarenta kilómetros marchó con un minuto de ventaja sobre el pelotón, pero a la salida de Vinaroz es alcanzado por el belga Couvreur, que marchará junto a él hasta Uldecona, donde el guipuzcoano se adjudicará la segunda etapa volante, seguido por el belga. El pelotón, encabezado por Otaño, transita a un minuto diez segundos. Se produce una caída espectacular, en la que figura, entre otros muchos, el líder Bahamontes; pero todos, exceptuando al francés Amigó, reemprenden inmediatamente la marcha.

Durante un buen trecho suceden los demarajes de jerseys rojos, tras cuyas ruedas saltan prontamente los anaranjados. Prueba fortuna Company, Iurrat, Botella, Ruiz y Poblet, sucesivamente, pero les responden inmediatamente Wagtmans, Masp, Bahamontes, San Emeterio y Marigil. Se anima el tren y pierden contacto Crespo, Suárez y Campillo.

Cuando se restablece la calma queda sólo en cabeza Couvreur, que ha despegado a Zabaleta, agotado por el esfuerzo. Aprovechando el marcaje a que se sometían los dos bandos rivales, los extranjeros supervivientes juegan su carta. Primero es Van der Pluym quien marcha ante la pasividad de todos. Después le siguen Stolker y Jarque. Se unen los tres tras Couvreur, pero no lo alcanzarán. Stolker, el más fuerte del trío, dejará a sus dos compañeros de fuga a las puertas de Tortosa y llegará al velódromo medio minuto después de haber entrado el vencedor, Couvreur. Llegan después Van der Pluym y Jarque y a un minuto y medio, el gran pelotón.

Todo, pues, casi igual, exceptuando a Campillo, que pierde 20 puestos. Los "mobyettes", pese a ello, parecen seguir dominando la situación, con cinco hombres colocados entre los ocho primeros de la clasificación general. ¿Jugarán mañana su carta Loroño y Botella? Veremos qué ocurre.

0-43; 6, Botella, 17-0-44; 7, Sant, 17-1-23; 8, Marigil, 17-1-36; 9, Hoeynaers (Belg.), 17-1-57; 10, Mitja, 17-2-46.

11, Gaideano, 17-2-48; 12, Bertrand, 17-3-29; 13, Jiménez Quiles, 17-3-30; 14, Colette (Francia), 17-3-42; 15, Cosculluela, 17-3-52; 16, Urrestarazu, 17-4-6; 17, Santiago, 17-4-19; 18, Pacheco, 17-4-43; 19, Barce, 17-5-21; 20, Mas, 17-5-41.

21, Utset, 17-5-43; 22, José Serra, 17-5-59; 23, Poblet, 17-6-11; 24, Villetta (Francia), 17-6-14; 25, Jarque, 17-6-17; 26, Ruiz, 17-6-25; 27, Campillo, 17-6-35; 28, Davoz, 17-6-53; 29, Stolker (Holanda), 17-7-20; 30, Beltri, 17-7-58.

31, Miguel Vidaurreta, 17-8-11; 32, Moriones, 17-11-41; 23, Company, 17-14-21; 34, Martín, 17-14-52; 35, Gibanel (Francia), 17-14-59; 36, Suárez, 17-17-11; 37, Ferraz, 17-17-11; 38, 33; 39, Zabaleta, 17-17-11; 40, Bicardi, 17-21-27; 41, Rato, 17-21-59; 42, Bibloni, 17-22-55; 43, Trobat, 17-23-0; 44, Iturrat, 17-24-15; 45, Van der Luis (Holanda), 17-24-37; 46, Van der Pluym (Holanda), 17-26-53; 47, Escolano, 17-27-23; 48, Fernández, 17-27-57; 49, Couvreur (Bélgica), 17-28-54; 50, Mostajo, 17-31-24.

51, Calucho, 17-32-43; 52, Schmitz (Luxemb.), 17-32-50; 53, Michelena, 17-36-13; 54, García, 17-38-9; 55, Calvet, 17-38-9; 56, Gabriel Saura, 17-39-20; 57, Sforachi (Francia), 17-40-39; 58, Torres, 17-40-6; 59, Vicente Serra, 17-41-21; 60, Esmatges, 17-41-38.

61, Aguilar, 17-53-19; 62, Crespo, 17-53-28; 63, Julio Jiménez, 17-57-19; 64, Ametllé, 18-7-4; 65, Serafin, 18-16-4; 66, Muñoz, 18-16-12; 67, Coll, 18-33-37; 68, Picó, 18-44-43; 69, Soler, 18-48-29; 70, Pedro, 18-55-22.

EL ATLETICO DE LA TEMPORADA 1957-58...

QUE NO SE EXTRAÑE NADIE SI LUGO ES TRASPASADO A UN CLUB ITALIANO

TAMBIEN SON PROBABLES LOS TRASPASOS DE ESCUDERO, GONZALEZ, RIVILLA Y OVIEDO

IN broma o en serio, el caso es que ya estamos dentro de la temporada de fútbol. Y hay cosas, sobre todo en el Atlético, que está dibujando su cuadro de titulares y reservas en estos días. Ensayos, partidos amistosos y criba. Porque habrá criba, y pronto. Pensamiento del gobierno técnico rojiblanco: reducir la plantilla al límite imprescindible. Ni muchos ni pocos; solamente los necesarios.

Ayer celebró el Atlético entrenamiento en el Metropolitano. Actuó de árbitro Dauçik, y de espectador, Martínez Gándia, que, nos parece, ha regresado de sus vacaciones con el pelo más blanco. No se enfada el bueno de Rajael: su apariencia sigue favoreciéndole, y hay estímulo de años aún. Es lo mejor: engañar con las apariencias, cosa que, además, le cuadra, toda vez que es el secretario de Asuntos Generales atlético, y su cargo a veces le exige eso: aparentar.

Como decimos al principio: en el Atlético hay cosas, novedades. Verán.

ITALIA ESTA POR LUGO

Italia, en efecto, está por Lugo. Uno, dos, tres equipos le quieren. No en balde Lugo ha traído a Europa etiqueta de internacional argentino. Eso es lo mejor que puede traer al Viejo Continente un argentino con ansias de dinero y deseos de amontonar ahorros para el futuro. A lo que hay: al Atlético se le han dirigido varios equipos italianos, algunos con ofertas demasiado tentadoras. Que sepamos, el Atlético no ha tomado aún ninguna decisión. Está pensándose; pero si la operación interesa, que no se extrañe nadie por la noticia del traspaso del interior atlético, de ascendientes italianos, por más razones, al país vecino, y a un cuadro de rebrillo. También—lo sabemos por otro conducto—hay otro equipo español detrás de Lugo. Es de Levante, por más señas.

OTRAS CESIONES Y TRASPASOS

Hay más cuerda. Escudero, hace unos días, dijo:—Si no puedo quedarme en el Atlético, entonces solicitaré la libertad. Soy joven todavía. Y estoy en condiciones de rendir en

cualquier equipo. Además: he recibido ofrecimientos.

Motivo de esta exposición: es muy probable que Escudero obtenga del Atlético la libertad. Tampoco esto está aún decidido. Se ha pensado en ello, pero hay barruntos de que saiga.

Escudero ha llegado, como futbolista, al máximo en el Atlético, y el Atlético—esto lo comprende Adrián—no quiere causarle perjuicios. Si, por lo que sea, Adrián no va a ser titular o reserva necesario en la agrupación de Dauçik, lo juicioso es darle oportunidad de que siga trabajando y dando provecho a otros conjuntos con menos figuras que el del Metropolitano.

Y GONZALEZ, OVIEDO, RIVILLA...

Creemos que va a ser importante la reunión de hoy en el Atlético, ya que en ella se van a tomar resoluciones sobre los jugadores que van a ser traspasados al Rayo y otros equipos. Se barajan para el traspaso estos nombres, entre otros: González, Oviedo y Rivilla.

Por lo tanto, en esta semana es más que probable que quede definido el Atlético de la temporada 1957-58.

JUNIORS

El finete alemán Hans Guenther Winkler se ha proclamado ayer campeón europeo de 1957 en el Concurso Hípico Internacional de Rotterdam. El resultado final fué el siguiente: 1, H. G. Winkler (Alemania), 8 jaltas; 2, B. de Fombelle (Francia), 11; 3, S. Oppes (Italia), 24; 4, L. de Medici Tornacini (Italia). Se retiró. (Atlético).

Mañana, en autocar, saldrá para Sevilla el Atlético de Madrid, con nutrido grupo de jugadores. El Atlético jugará contra el Betis el domingo, y el martes, en Badajoz, contra el Don Benito.

Don Javier Barroso, presidente del Atlético, emprenderá también viaje mañana a América, donde permanecerá una corta temporada.

PELICULA DE LA ETAPA

A las tres de la tarde salieron 84 corredores de Vall de Uxó. La temperatura, bastante elevada, parece acabar de convencer a los ciclistas de que es mejor tomarse las cosas con calma. Pero eso no reza para todos, y Esmatges, que va a la suya, se escapa del pelotón para llegar en primera posición a Villarreal, a 17 kilómetros de la salida, donde está situada la primera meta volante. Esmatges, una vez conseguido su propósito, que le vale aumentar más su ventaja en dicha clasificación, optará por esperar al pelotón que, encabezado por Moriones y Amigó, marchaba a cincuenta segundos. Por detrás andaban ya los extranjeros rodando a tren de carreta, a los que se unía Moreno, que había pinchado. El albaceteño cometió el error de quedarse tras Wag-

JOVENES «FLORETISTAS»



Jóvenes muchachas del equipo alemán de esgrima, que toman parte en los Juegos Universitarios de París, muestran a otras chicas francesas el nuevo modelo de florete que han traído para la competición, y, naturalmente, las francesitas quedan admiradas.

LOS JUEGOS UNIVERSITARIOS

Resultados técnicos de la jornada de ayer:

BALONCESTO

Fase final:
Bulgaria, 84; China com., 74.
Brasil, 68; Hungría, 61.
Checoslovaquia, 50; Italia, 46.
Consolación:
Libano, 73; Irán, 56.
Alemania O., 68; España, 40

BALONVOLEA

Fase final:
Rumania, 3; Checoslovaquia, 1.
(15-9, 15-8, 10-15 y 15-8).
Consolación:
Brasil, 3; Libano, 0 (15-1, 15-3 y 15-3).
Portugal, 3; Bélgica, 0 (15-7, 15-2 y 15-3).

Torneo femenino:

Libano, 3; España, 0 (15-3, 15-11 y 15-4).
Polonia, 3; Luxemburgo, 0 (15-0, 15-2 y 15-1).

ESGRIMA

Florete femenino, individual:
Final: Ebert (Austria) vence a Juhasz (Hungría).
Tercero y cuarto puestos: Kuzmir (Polonia) vence a Fesh (Luxemburgo).

WATERPOLO

Yugoslavia, 5; Alemania O., 0.
Hungría, 7; Brasil, 6

TENIS

Cuartos de final, simples, caballeros:
Perreau-Saussine (Francia) gana a Sentmenat (España) por 7-5 y 6-1.
Benda (Checoslovaquia) vence a Meya (Alemania) por 6-3 y 6-4.
Moreira (Brasil) gana a Kissel (Alemania) por 6-1 y 6-4.
Gulyas (Hungría) vence a Drisaldi (Italia) por 2-6, 6-4 y 6-3.
Cuartos de final, dobles, caballeros:
Gulyas-Zentai (Hungría) vencen a Munir-Naasem (Pakistán) por 8-6 y 6-2.
Drisaldi-Motta (Italia) ganan a Carvalho-Moreira (Brasil) por 6-3 y 6-2.
Benda-Debes (Checoslovaquia) vencen a Adler-Meya (Alemania) por 5-7, 6-1 y 6-4.
Perreau-Saussine y Jaciffret (Francia) ganan a Aratangel-Barros (Brasil) por 6-0 y 6-2.

ECONOMIA

RETRACCION de los MERCADOS MUNDIALES DEL CORCHO

Parecen sustituirle otros productos más baratos

DESDE que la cabellera de Absalón, el personaje bíblico, se enroscó, al huir a caballo de una mula, en las ramas de un alcornoque, este árbol tiene detalles tan pintorescos en su historia como el de su propio nombre, que quiere decir "ovejuna parada", por la similitud rugosa de su corteza con las pieles de lana.

El aprovechamiento de esa corteza constituye una importante industria, que tiene su mayor área de dispersión en nuestra Patria, donde se encuentran el 75 por 100 de la produc-

ción mundial, en una superficie de más de 450.000 hectáreas, y cuyo rendimiento medio anual es de 55 a 65.000 toneladas. Comienza esta zona productora por Galicia, y bajando por Portugal, para seguir por Sevilla, Córdoba y Jaén, se introduce en Cádiz y Extremadura, que son los focos más importantes, que proporcionan, respectivamente, un 48 y 35 por 100 de cantidades exportables. Subiendo por la costa mediterránea culmina en Cataluña, sobre todo en Gerona, donde radica el 75 por 100 de la industria corchotaponera.

Se debe, además, este predominio del corcho español a que, por otro lado, no es el exclusivo producto alcornoqueño, puesto que también salen de él maderas y carbones vegetales, entre otros, así como a su extraordinario poder de detención y comprensión y su bajo coeficiente de conductibilidad, lo mismo de ruidos, calor, que electricidad.

Dichas características de su constitución física, cuyas diminutas células llenan de aire el 53 por 100 del volumen total de la materia, le hacen ser aplicado en alta escala a la fabricación de tapones—de lo que existen más de 300 fábricas en todo el ámbito nacional—y a los aglomerados: lo mismo "negros" para aislamiento térmico, obtenidos por la cocción del corcho triturado, que a la mezcla de éste con caseína y glicerina u otras materias aglutinantes, que dan por resultado el "corcho de composición" o aglomerado "blanco". Por último existe otro tercer grupo, donde se incluyen las lanas y papel de corcho, flotadores y demás manufacturados.

Por estas excepcionales cualidades de la materia prima y la calidad técnica que ofrece la industria corchera española, es por lo que el área expansiva de exportación del corcho de nuestro país abarca prácticamente todo el mundo, pues al exterior sale, por los puertos de Sevilla, San Feliú de Guixols y Palamós, principalmente, el 85 por 100 de su producción, de cuyo porcentaje el 65 por 100 lo ocupan los productos manufacturados. Por esta preponderancia internacional es por lo que consideramos de gran interés proyectar una visión rápida de los mercados mundiales del corcho, que España tiene, sobre todo en América del Norte, Hispanoamérica y Europa, en una actividad comercial muy intensa.

El pasado año de 1956 fué fundamental en el mercado corchero, porque éste, que hasta entonces, y principalmente desde 1953, venía en un alza constante, salvo a finales de 1955, que se habían dado muestras de estabilización, experimentó fuertes bajas de precios, inevitables aún en muchos países, pese a las especulaciones de los productores y distribuidores. El hecho parece haber sido la comprobación de que el corcho no es un producto esencial y puede ser fácilmente sustituido.

Tal disminución de la demanda ha preavido a muchos productores, que ante las coyunturas presentes no quieren deshacerse de sus "stocks", pues cuentan con una recuperación del mercado, y a otros muchos les ha puesto en la pista de tener que considerar que la cali-

dad vuelve a ser un factor casi decisivo. La que ha experimentado un aumento realmente considerable ha sido la producción de corcho granulado, pues los consumidores se dieron cuenta de que esta mercancía, o bien goza de un tipo especial de cambio en todos los países productores, o paga menos impuesto que el corcho bruto.

Ante esto, las perspectivas que se habían previsto para lo que va de año, en 1957, vienen siendo certeras; es decir, una cosecha mundial inferior y una demanda limitada.

La cosecha de Argelia, por ejemplo, fué reducidísima, pues, según las cifras facilitadas por las autoridades aduaneras del país, sólo se exportaron, en el primer trimestre del año en curso, 7.000 toneladas, frente a casi el doble durante el mismo período del año anterior, y las expectativas esperadas son que esta baja se acentúe.

Por otro lado, los propietarios no muestran interés en vender, pues en algunos de sus países, tales como Portugal, obtienen fácilmente préstamos, con un módico interés, sobre la nueva cosecha. Y, asimismo, otras naciones, por exigencias de su legislación, me refiero a Francia y al Japón, concretamente, están sufriendo dificultades de importación, bien por el aumento de coste ocasionado por los impuestos, bien por las restricciones de divisas marcadas por sus políticas económicas.

No obstante este nivel que viene presentando el desarrollo del mercado mundial del corcho, han aparecido ya algunas pruebas alentadoras, al menos por lo que respecta a los tapones de corcho de buenas calidades, que mantienen una demanda muy estimable, así como lo que respecta a los aglomerados "blanco" y "negro", en los países europeos y Estados Unidos.

Por lo que atañe al corcho de trituración, se está esperando una fuerte demanda europea para embarcar entre agosto y principios de noviembre, y, debido a las posibilidades de divisas, Egipto y Turquía efectuaron en nuestra Patria compras de material en bruto bastante normales.

Si bien la sustitución del corcho parece inevitable, no es ésta la causa total de la retracción experimentada en los mercados, ni mucho menos la de anular una industria que en otros aspectos es todavía insustituible, por su rendimiento y costes de producción. Así lo esperamos, ya que el corcho constituye un factor muy importante dentro del comercio exterior de España.

J. L. PEREZ DE CASTRO

CHEQUES FALSOS



En la pasada Exposición de las industrias alemanas, celebrada en Hannover, se presentó un nuevo aparato que establece, en cuestión de segundos, la comprobación de la firma de un cheque bueno, a la vez que puede conectar y transmitir llamadas de teléfono normales y dejar anotado su texto en la máquina. Mal se van a ver ahora los falsificadores de cheques. (Foto Keystone - Nemes.)

La codorniz, nueva explotación avícola

La iniciación del período de caza de estas aves emigrantes, al levantarse la veda en estos días de agosto, habrá sufragado a algún cazador la posibilidad de cobrar las piezas en el propio corral, como se hace con los conejos, evitando así los riesgos y la inseguridad de largos recorridos, no siempre satisfactorios.

En los Estados Unidos, un granjero de Missouri ha tenido la misma idea y la ha puesto en práctica, dedicándose a la incubación, cría y venta de codornices, de las que ha logrado producir más de 30.000 ejemplares por año.

Esto tiene la ventaja de que el porcentaje de polluelos obtenidos por cada cien huevos es superior al que se consigue con los huevos de gallina. Pueden tam-

bién venderse éstos para consumo directo, y parece ser que a muy buen precio. La parte más beneficiosa se consigue con la venta de codornices para el consumo, tanto vivas como ya congeladas.

La demanda ha respondido a los proyectos y agota toda la capacidad de producción de la granja. La novedad, tanto para el consumo directo como para hacer obsequios en fechas señaladas, ha permitido sustituir al clásico pavo o al pollo con la codorniz, que, como todos saben, es plato de buen gusto, y lo será aún más criada en domesticidad con un régimen alimenticio, que es natural consiga un mejor engorde.

J. G. M.

DEL PEON AL ACCIONARIADO OBRERO

EL trabajo, considerado como esfuerzo humano individualmente realizado, ha evolucionado notablemente en lo que va del presente siglo, tanto en lo conceptual como en la práctica y en la consideración de su fundación social.

Sin intención despectiva, aún suele usarse el término «peón» para denominar al obrero «no calificado», al que ejecuta tareas materiales simples, que no requieren arte ni técnica especial. El peón es (para el trabajo) una especie de máquina rústica, cuyos pocos HP los proveen sus músculos. Proviene del latín «pedes» y del italiano «pedones», y el diccionario le define como «el que camina o anda a pie».

Hasta no hace mucho, el término «peón» alcanzaba a la mayor parte de los habitantes del mundo civilizado. En la guerra como en la paz, la función de «peón» era para el que trabajaba ruidamente y peleaba de a pie. En la edad media, no sólo era signo de inferioridad social, sino motivo de profundo desprecio, aunque no tanto en España, por la poca preponderancia que alcanzara aquí el feudalismo.

En Francia, dijo Bardin, «La detestable composición de los «piétons», antes de Enrique IV, hacia preciso emplear contra ellos una justicia cuyos castigos llegaban hasta la barbarie».

Por desgracia, este concepto se prolonga hasta hoy entre algunos reaccionarios, que tienden a cargar todos los males que padece la sociedad (incluso el frío y el calor) a las «alzas» que los gobiernos dan a los trabajadores, pues estiman que éstos son hijos del rigor y con blanduras se los lleva a pensar en el comunismo y cualquier día van a querer mandar.

En las modernas sociedades, entre las que nos contamos, se ha generalizado la palabra obrero para calificar al grueso de los trabajadores, y cuando se habla de «problema obrero» se trata del problema del trabajo en el país y alcanza e interesa a toda la colectividad. Socialmente, no puede haber mejor «clase» que la del hombre que trabaja, se repite. Dentro de esa clase caben todas las jerarquías imaginables a que dan lugar los esfuerzos, virtudes y conocimientos individuales por los que se llega (a fuerza de cumplir obligaciones) a conquistar derecho, pero nunca privilegios.

Las grandes masas obreras del mundo, con su progresiva jerarquización, la fuerza del número y el ejercicio de sus crecientes derechos va imponiendo, sin duda, conquistas que hacen a la justicia social. Pero, en rigor de verdad, los principales avances en la moderna legislación del trabajo no han sido los inspirados por movimientos propios de los obreros organizados, sino concesiones de estadistas de visión. Los gobernantes con esta cualidad comprenden la necesidad de reparar injusticias y asegurar por medio de leyes previsoras una evolución ordenada y racional para el progreso y bienestar social.

Donde los problemas de justicia social no han sido atendidos adecuadamente, el comunismo ha progresado. Y donde la justicia social ha prevalecido en la distribución, se ha mantenido el equilibrio, aunque no hubiese abundancia.

En los últimos años, especialmente en países de alto grado de industrialización, ha surgido un aspecto nuevo e interesantísimo en el campo del trabajo, que tiende a hacer desaparecer las llamadas «luchas obreras», porque en algunos casos los patronos han ido en sus concesiones mucho más allá de las exigencias de los Sindicatos. ¿Será que por efecto de los experimentos nucleares las mentes patronales se han vuelto generosas y desinteresadas?... ¡Eso, nunca! Sussiness «are bussiness» sigue siendo la consigna. Lo que ocurre es que han descubierto que los beneficios del rendimiento obrero están en relación directa con el estímulo que el trabajador recibe para preocuparse por su diaria tarea e intereses de la empresa general. Por ello van anacronizándose conceptos y sistemas de labor, retribución y relaciones del trabajo, al punto de llegar al accionariado obrero. Por esta novísima iniciativa de origen patronal (no estatal ni obrero), se introduce e interesa al obrero en todos los problemas de la empresa y—muy especialmente—en sus beneficios. De este modo, a diario aumentan las organizaciones industriales y comerciales que «regalan» acciones a sus trabajadores para incrementar los dividendos de las mismas, contribuyendo así a acelerar una evolución de mutuas conveniencias.

Emilo EPO

CONFERENCIA EUROPEA SOBRE LA VIDA RURAL

Fué organizada por la Oficina Internacional del Trabajo y por la F. A. O.

EN el plan de estudios y recomendaciones que la División de Agricultura de la Oficina Internacional del Trabajo desarrolla habitualmente, ha tenido importancia especial la conferencia celebrada en Bad Godesberg (Alemania), en colaboración con la F. A. O. y con la aportación de informes de numerosos especialistas de diferentes países de Europa.

Los puntos fundamentales incluían el estudio de orientaciones políticas y programas dedicados a mejorar las condiciones de la vida rural en Europa. Otro tema incluyó el estudio de la situación de la mujer en la vida rural, sus actividades como madre de familia y como elemento de trabajo y medidas para mejorar su situación actual. El punto tercero trata de los empleos complementarios para la población agrícola, como medio de elevar el nivel de vida. Y, finalmen-

te, propuestas sobre deportes, manifestaciones artísticas y actividades culturales en el campo.

La representación de cada Gobierno había preparado un informe para lograr una impresión de conjunto. Se apreció la necesidad de elaborar, partiendo de una serie de hechos comprobados, la base necesaria para una política futura, llegando a apreciar los factores de orden técnico y económico y los elementos de carácter social y humano.

Se propone realizar una encuesta de carácter internacional sobre las condiciones económicas y sociales de la población rural en las regiones alpinas de Europa.

En cuanto a la mujer, por los informes se ha reconocido la importancia que tiene su actividad como clave de la familia y también en ciertos trabajos caseros, de los que se obtienen ingresos importantes en muchas pequeñas explotaciones agrícolas.

La posibilidad de encontrar trabajo complementario re que rirá planes de ámbito nacional y regional, presentando el problema caracteres más graves en la Europa Meridional, por el predominio del monocultivo. Entre otras fórmulas se propone desarrollar al máximo la actividad agrícola, lo que facilitaría mayor número de jornales durante un más largo período de tiempo; la artesanía, las industrias auxiliares y el turismo pueden representar en la zona de montaña ingresos complementarios y ocupación en ciertas épocas.

Existió completo acuerdo en cuanto a un mayor desarrollo de los deportes y esparcimientos entre la población rural, lo que ha de ir acompañado de una mayor difusión de las prácticas higiénicas y de la educación cultural y artística; esto contribuiría a atenuar la emigración de los hom-

bres del campo hacia las grandes ciudades.

Un proyecto que la Oficina Internacional de Trabajo trata de convertir en realidad rápidamente es la creación en Zurich (Suiza) de un centro internacional de estudios agrícolas dedicado a la formación profesional. Funcionaría durante algunas semanas en los períodos de vacaciones universitarias y sería dirigido por profesores de las escuelas de técnica agrícola, dedicando sus sesiones a intercambio de ideas entre representantes de diferentes países, realizando en cada turno excursiones a diferentes regiones agrícolas. En principio se espera iniciar la actividad de este curso en agosto de 1958, contando con la cooperación técnica de diferentes países y de los organismos internacionales como la U. N. E. C. O., la F. A. C. y la Organización Europea de Cooperación Económica.—J. G. M.

¡CUIDADO CON LA ELECTRICIDAD!

ESTE GRAN AUXILIAR DEL CONFORT MODERNO ENCIERRA GRANDES PELIGROS



Uno de los más modernos aparatos eléctricos de uso doméstico es el asador-rotor, que ha sido últimamente exhibido en el tradicional Salón de las Artes de la Casa de París. Se trata de un viejo, antiquísimo sistema en versión moderna. (Foto Keystone-Nemes.)

A la electricidad la hemos perdido el respeto. Este inapreciable invento humano, del que apenas si nos preocupamos, excepto en tiempos de restricciones, ha venido a solucionar al mundo infinidad de problemas y a permitir que otros muchos encontrasen vía de solución. Gracias a la energía eléctrica nuestra existencia se ha rodeado de comodidades, que sin ella no serían posibles. Pero también esa energía eléctrica ha venido a sustituir a las viejas epidemias, que tantas víctimas causaban entre el género humano.

Bien es verdad que muchas de estas tragedias ocurren por causas fortuitas, imprevisibles, pero no menos cierto es que muchos de sus accidentes los provocamos nosotros mismos por esa familiaridad que hemos tomado a la «luz», como vulgarmente conocemos a la electricidad.

Los accidentes provocados por la electricidad son siempre graves y muchas veces mortales. No creemos que sea preciso abundar en estas consideraciones.

Por otro lado, como los aparatos eléctricos, especialmente los domésticos, no dejan de desarrollarse y continuamente aparecen otros nuevos, creemos preciso conocer los principales peligros que los mismos pueden presentar con el fin de prevenirlos o remediarlos.

¡CUIDADO CON LA HUMEDAD!

Una de las causas más frecuentes de choque o de electrocución, incluso con la corriente normal de iluminación casera, reside en la humedad de nuestro cuerpo.

El cuerpo humano, mojado, es un gran conductor de energía eléctrica, por lo que es preciso no tocar nunca un aparato eléctrico si el mismo estuviese sobre un suelo húmedo o que sus manos estén simplemente mojadas. Si se utiliza en la cocina un fogón eléctrico, por nada del mundo toque al mismo tiempo con una de sus manos la cacerola, y con la otra, uno de los interruptores. Tenga presente que si el conmutador está mal aislado se expone a sufrir un choque brusco.

Igualmente, cuando se encuentre en el baño no toque jamás un interruptor ni un timbre, si este último está alimentado por corriente eléctrica. Una instalación defectuosa puede producir la electrocución más o menos grave y que en ocasiones puede ser fatal.

ATENCIÓN A LOS FUSIBLES

Como se sabe, los fusibles garantizan la seguridad de las instalaciones eléctricas. Sus caracte-

terísticas fueron rigurosamente calculadas según la intensidad exigida por los aparatos consumidores. Por eso, si un fusible se quema, debe ser sustituido por otro del mismo calibre y no por un elemento ocasional, tal como un alambre, un alfiler, etc., como corrientemente hacemos en el hogar cuando se produce este fenómeno, porque dichos sucedáneos no bastan para desempeñar el papel de un verdadero fusible y nos arriesgamos a deteriorar toda la instalación e, incluso, a provocar un incendio de consecuencias difíciles de predecir.

Resumiendo: que nunca debemos conformarnos con cambiar el fusible averiado, sino que debemos buscar la causa que motivó su quemadura, y que cuando hagamos la sustitución, que ha de ser rápidamente, lo sea única y exclusivamente por un fusible nuevo y del mismo calibre del que se rompe. Si encontrásemos que el hilo estaba en mal estado en una de sus extremidades, corte esa parte y rehaga los empalmes necesarios sobre el aparato al que suministra la energía o sobre la toma de corriente.

¡NO TOQUE NUNCA LOS HILOS!

Es normal, por comodidad, desconectar cualquier toma de corriente: plancha, receptor de radio, estufa, cazo, etc., tirando del hilo directamente en vez de hacerlo a través del enchufe de toma de corriente, que ofrece sobre todo la garantía de su aislamiento. Pero es que, por otro lado, este pésimo hábito, como ya hemos apuntado antes, provoca muchas veces corto circuitos, debido a que, más tarde o más temprano, se produce la rotura de los hilos conductores, y no hace falta decir lo que ocurre cuando ambos se juntan.

Finalmente, y este consejo es para usted, señora, si plancha con una eléctrica no deje nunca junto a ella el envase del agua que emplea para humedecer la ropa, y mucho menos junto al cable conductor.

Resumiendo: para mayor seguridad de su persona, en primer lugar, y de cuantos aparatos eléctricos posea, en segundo término, vigile frecuentemente el estado de todos los cables y no vacile, caso de no encontrarlos en las debidas condiciones de seguridad, en hacer inmediatamente las reparaciones necesarias, porque más vale prevenir que curar, como dice el viejo proverbio castellano.

Podríamos extendernos más en este mundo de la corriente eléctrica y del uso que diariamente hacemos de ella en las múltiples aplicaciones que tiene en el hogar. Puede que en otra ocasión volvamos sobre el tema. Por hoy es suficiente.

Isabel DEL AMO



En el XXVI Salón de las Artes Domésticas que se está celebrando en el Gran Palacio, de París, se expone, ante la admiración de las amas de casa, esta ensaladera de plástico, que permite lavar y sazonar la ensalada sin peligro alguno de mancharse (Foto Keystone.)

Salsas Salsas Salsas Salsas Salsas

Para sorprender a los maridos en la preparación de una succulenta ensalada, no hay nada mejor que una salsa. Algo extraño, pero de sabor rico y fuerte. Entre todas las que publicamos, elijan ustedes aquella que más les pueda gustar.

NUEVE FORMULAS ORIGINALES

PROVENZAL:

Se prepara una vinagreta con aceite, vinagre, sal y pimienta. Se añade un tomate picado y limpio de pepitas, uno o dos huevos duros y picados, pepinillos en vinagre cortados en rajitas, alcaparras, perejil y un poco de ajo. Esta salsa se puede servir con cualquier ensalada.

DE ANCHOAS:

(Para ensaladas de tomates o apio.) Con la yema de un huevo duro haced una pasta al mezclarla con unas anchoas y un poco de manteca. Hay que batirla suficientemente hasta formar una masa cremosa. Luego se añadirá el aceite, el vinagre, la sal y la pimienta.

DE ROQUEFORT:

(Para todas las ensaladas.) Para una taza de aceite, pongan tres cucharadas de jugo de limón, una de azúcar, sal y 80 gramos de roquefort bien batido. Batid la salsa hasta que quede cremosa. Se puede añadir también un ajo bien picadito.

DE BERROS:

Se pican los berros y se les añade un par de huevos duros. Se mezcla todo ello y se añade aceite, vinagre, sal y pimienta.

DE RABANOS:

Se moja una miga de pan en leche, se desmiga y se mezcla con unos rábanos rallados. Se sazona con sal y azúcar. Se añade nata, y en el último momento, vinagre.

DE MOSTAZA:

Se coge un tercio de mostaza por dos de nata. Se mezcla el todo y se añade un jugo de limón, sal y pimienta. Se bate con una batidora de alambre.

DE TOCINO:

Se derriten en una sartén 100 gramos de tocino, cortado en trocitos. Una vez derretido, se echa en una ensaladera, que se habrá calentado previamente. Se pone en seguida en la sartén una cucharada de vinagre para calentarlo. Se añade la pimienta y la sal, y el todo se echa por encima del tocino derretido.

AMARILLA:

(Para espárragos y alcachofas.) Se hace una mayonesa, a la que se añade el jugo de una naranja y su peladura, bien rallada.

PARISIENSE:

(Para los espárragos.) Con ayuda de un tenedor, desmigalar en un tazón dos suizos.

Añadid la sal, la pimienta, el jugo de un limón y el aceite hasta conseguir una especie de mayonesa.

¿Qué pasa con el bicarbonato?

El echar bicarbonato a los garbanzos es hoy un problema. El bicarbonato ha desaparecido de las farmacias y de las droguerías. Sólo se vende en pequeños paquetes, con lo cual resulta el kilo a precio de oro. Los ardores de estómago, las mallas y penosas digestiones, que antes se curaban por el económico remedio de la cucharadita de bicarbonato disuelta en agua, han de buscar un alivio más barato, que, quizá, como esto siga así, lo encuentren en la penicilina. ¿Por qué? Porque está visto que ahora nada, ni aun el bicarbonato, puede ser barato. El medio de subirlo, de una manera discreta, de precio es el de empaquetarlo artísticamente. Así ya se puede cobrar más caro de una manera justificada: Si el cliente protesta, se tiene en seguida la contestación: "Es que está refinado." "Es especial." "Es de marca."

LA RECETA ILUSTRADA: Bonito en cazuela

Calculada para seis personas

INGREDIENTES:

Medio kilo de bonito, cebolla, ajo, aceite, tomates, guisantes, un kilo de patatas, pimienta, perejil, sal y pimienta.

MODO DE HACERLO:

En una cazuela de barro se frie el aceite con la cebolla. Una vez dorada se añade el bonito, limpio de pieles y partido en trozos. Se rehoga. Se añaden los ajos y el perejil machacados. También los dos tomates partidos en trozos y sin piel, los guisantes, las patatas cortadas en trozos, el pimienta, la sal y la pimienta. Se revuelve bien todo. Se cubre con agua y se deja cocer lentamente por espacio de una hora. Al servirlo se añaden unas rebanadas de pan tostado.



INGREDIENTES

MODO DE HACERLO

EL SEGURO TOTAL

Recientemente, en declaraciones que han aparecido en toda la Prensa, el ministro de Trabajo, refiriéndose al Plan Nacional de Seguridad Social encomendado al Instituto Nacional de Previsión por decreto de 14 de junio de 1957, dijo que hay que llegar—son sus palabras—a lo que técnicamente se conoce como seguro total.

¿Qué diferencia hay entre los seguros sociales con que contamos actualmente y los que han de implantarse para que podamos decir que en España tenemos el seguro total? Vamos a examinarlo en los varios aspectos a que se presta la cuestión, empezando por el ámbito personal.

El seguro total, en cuanto a la población asegurada, podría pensarse que tenía que amparar a todos los individuos. No sería descabellada esta interpretación del seguro total; pero si reflexionamos algo más profundamente, nos encontramos con que hay mucha gente que no necesita el seguro para nada y sería absurdo que el Estado se preocupara de «asegurar» a personas que no lo precisan. En nuestra Patria, y en muchos países, se sigue el criterio de comprender como núcleo esencial de la seguridad social a los trabajadores por cuenta ajena. Y en este sector de productores por cuenta ajena vemos que no están asegurados todavía los que realizan trabajos en la agricultura, a quienes no alcanzan los beneficios de las Mutualidades Laborales, que, con los del Seguro de Enfermedad, puede decirse que son los más importantes. Tampoco son beneficiarios de este Seguro los jornaleros agrícolas eventuales. El personal de servicio doméstico no está asegurado, y es de suponer se le tenga en cuenta al desarrollar el Plan Nacional mencionado, puesto que hace varios años que su inclusión en la seguridad social ha sido prevista en disposiciones legales, sin que nunca se haya llevado a efecto.

¿Y los funcionarios públicos? No se puede discutir su condición de trabajador por cuenta ajena al servicio de un empresario tan especial como es el Estado. Hoy están incluidos en algunos regímenes, como el de subsidios familiares, y tienen un sistema propio de seguro, el llamado de Clases Pasivas. Con esto de los funcionarios ha sucedido un fenómeno muy curioso, y es que antiguamente se codiciaban los puestos al servicio del Estado por su permanencia y por sus «seguros» de jubilación, invalidez, viudedad y orfandad. Pero el desarrollo del derecho laboral y la política social de casi todos los países han originado que los obreros, los trabajadores al servicio de empresas particulares, hayan resultado más favorecidos que los funcionarios públicos en cuanto a seguros sociales se refiere. Y ahora son los «funcionarios» los que claman por conseguir las ventajas que los «obreritos» tienen ya consolidadas.

¿Alcanzará el Plan español de seguros sociales a los funcionarios públicos?

La cuestión es muy compleja y había podíamos aventurar al respecto. En todo caso, dentro o fuera del Plan, es de esperar que los funcionarios vayan consiguiendo atenciones semejantes a los demás trabajadores cuando sean protagonistas de un «hecho crucial» de los normalmente previstos en los seguros sociales: enfermedad, invalidez, vejez, cargas familiares, etc., etc.

Ultimamente se ha hablado mucho de incluir en algunos seguros sociales a los empresarios, o, al menos, a los «pequeños empresarios»; es decir, a los titulares de industrias o negocios de poco volumen. Quienes no simpatizan con la extensión del seguro a estas personas, arguyen que está dentro de sus posibilidades el concertar un seguro privado y que no tienen título suficiente para merecer la protección estatal en este sentido.

Por el contrario, alegan los partidarios de la inclusión que en muchísimos casos estos pequeños empresarios son como un trabajador más de su empresa. De todas maneras nosotros creemos que, aun admitiendo esto, el «problema» que plantean no puede calificarse de perentorio, y si a ello se añaden ciertas dificultades que existen para articular un seguro, tendremos que opinar que no es muy probable queden

La eficacia del sistema de Convenios Sindicales requiere

un procedimiento de gran fluidez

El proyecto recoge viejas aspiraciones de los trabajadores

Dada la actualidad del tema y su indudable interés para el mundo laboral, reproducimos a continuación el siguiente artículo de la revista «Tiempo Nuevo».

La remisión por el Gobierno a las Cortes del proyecto de ley sobre Convenios Sindicales de Trabajo representa un acontecimiento político-social de extraordinario interés, por cuanto era esta una aspiración entrañable sentida por empresarios y trabajadores, y objeto constante de peticiones a través de la Organización Sindical.

La principal, sin duda, de las funciones sindicales, es ésta de regulación de las condiciones de trabajo. Así lo fue siempre en toda asociación profesional, desde el precedente de los Gremios, que tan minuciosamente—quizá con un exceso—reglamentaban la prestación del trabajo, hasta el sindicalismo moderno, pasando por las cualificaciones de tipo ocasional, fugaz, que, precisamente y como Sindicatos embrionarios, nacían para conseguir fines circunstanciales, de mejoras de salarios, reducción de jornada, etc.

Tampoco sería justo decir, como la mala intención de nuestros enemigos ha tratado de proclamar, que los empresarios y trabajadores encuadrados en nuestra Organización Sindical hayan estado ausentes en la regulación de las condiciones de trabajo.

La Ley de Reglamentaciones de 16 de octubre de 1942 supuso en su momento un avance considerable, e interpretados sus preceptos con generosa amplitud—para lo que se contó en todo caso con el espíritu abierto del Ministerio de Trabajo—, los empresarios y los trabajadores asumieron su papel en la redacción de anteproyectos referentes a sus normas laborales. En la situación vigente hasta el momento actual, tales iniciativas o anteproyectos son discutidos por los representantes de aquéllos en el seno de una Junta Sindical Paritaria y Mixta, y de conseguirse el acuerdo, se eleva al Ministerio de Trabajo para su aprobación. En caso de no lograrse tal unanimidad, pueden también remitirse al Ministerio para su estudio. En uno y otro supuesto, los expertos del citado Departamento se reúnen con asesores sindicales, que han de representar necesariamente a todos los elementos de los distintos grupos profesionales afectados por las normas de trabajo. En esas sesiones tripartitas los trabajadores, empresarios y expertos ministeriales persiguen la avenencia y, en definitiva, la orden del Gobierno que aprueba las nuevas condiciones; es decir, la Reglamentación de Trabajo busca el punto justo.

De todas formas, no hay más remedio que reconocer que esta

situación legal no se considera plenamente satisfactoria por nuestro Sindicalismo. Desde el II Consejo Nacional de Ordenación Social—en este mes de julio se cumplen ya trece años de su celebración—venimos solicitando la reforma de la ley de 16 de octubre de 1942. Los Congresos de Trabajadores insistieron en esta petición. En la época de reunión del III—Julio de 1955—, el problema de los salarios era de acuciante importancia. Pues bien; en primer lugar, los congresistas pidieron, como es lógico, aumentos inmediatos, que sirvieran para satisfacer las aspiraciones de sus compañeros, sin dejar de atender con ello el interés general, pues, como ha dicho el economista Edwin Canan, la historia de la civilización es la historia del aumento gradual de las remuneraciones. Pero lo más notable fue la especial atención que dedicaron a un tema que en apariencia podría preocuparles menos: la forma de fijación de salarios, la defensa de la competencia de los Sindicatos, del fuero sindical en esta materia; en definitiva, los Convenios Sindicales de Trabajo.

La verdad es que la misma realidad social ha impuesto su imperio sobre cualquier construcción teórica y desde hace ya algún tiempo empresarios y trabajadores, reunidos en su Sindicato, sin ánimo de lucha, sin que se trate de una negociación en que cada parte intenta obtener el mejor resultado a costa de la otra, han estudiado sus problemas, han buscado soluciones para los mismos, que, elevadas al Ministerio, que las ha referendado, adquirieron validez legal. Pueden citarse como ejemplos los recientes acuerdos en industrias químicas, resinas y vitivinícolas.

Pero este régimen era preciso extenderlo y reglamentarlo para lograr eficaces resultados en la política social española, y de ahí la evidente oportunidad del Proyecto de ley sobre Convenios Sindicales de Trabajo. Así lo ha entendido el mundo del trabajo en su totalidad, y, de manera explícita, la Comisión Permanente del III Congreso Nacional de Trabajadores, en la reunión de la que dimos cuenta en el último número de «Tiempo Nuevo».

El proyecto es satisfactorio en términos generales, pues proclama con suficiente amplitud la participación sindical, facultando a nuestra Organización para la concreta normativa del sistema de designación de las representaciones idóneas, fijación de las materias de que ha de tratar el Convenio, forma de las deliberaciones, votaciones, etc.; materias sustantivas unas, y otras procesales o adjetivas, pero todas esenciales, pues sabida es la importancia de la forma en el Derecho. Algún aspecto podría ser mejorado, tal como el artículo 15, cuando requiere para la entrada en vigor de un Convenio que en alguna de sus cláusulas pudiera determinar aumento de precios, la aprobación de la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, sin señalar un plazo para dicho trámite suspensivo. Es evidente que la eficacia del sistema de Convenios Sindicales de Trabajo requiere un procedimiento de gran fluidez, incompatible con aplazamientos indefinidos.

El buen sentido político y el acendrado criterio social de las Cortes Españolas, demostrados en toda su importante obra legislativa, garantizan el éxito de un proyecto que tan fielmente interpreta añejas aspiraciones del pueblo trabajador de España.

Juan Eugenio BLANCO

Luis GOMEZ DE ARANDA

TRIBUNALES DE TRABAJO

VENDEDOR DE PAN COACCIONADO

El vendedor de pan llevaba varios años prestando servicios por cuenta ajena en la Empresa, en uno de los despachos que aquella tenía en Madrid. Nada parecía hubieran alterado las relaciones de trabajo entre productor y Empresa, y, sin embargo, un buen día aquí se encontró con una notificación de ésta en la que, al amparo de unas supuestas faltas en el trabajo, se le comunicaba su despido.

En la situación laboral del reclamante se daba una especial circunstancia, en la que se hacía hincapié y fuerza por la defensa de la Empresa para sostener la legitimidad del despido. El trabajador no podía trabajar, y, sin embargo, estaba trabajando por una especial consideración del empresario hacia él, ya que, teniendo un hijo empleado en la tahona, éste estaba librándose del servicio militar activo porque tenía a su padre a su cargo como inválido que era. Sin entrar en este problema, que era una cuestión al margen de lo que podía discutirse en un Tribunal Laboral, era evidente que ello permitía tener al servicio del empresario panadero a un productor con un sueldo inferior al que debía percibir, ya que se trataba de «protegerle» bajo una apariencia legal, aunque sin darle reconocimiento pleno a sus derechos como trabajador por cuenta ajena.

El reclamante había tenido siempre el temor de que a cualquier reclamación que él pudiera formular, el empresario podía tomar una seria represalia, que repercutiría en perjuicio de su hijo, y por él se había abstenido de plantear cuestión alguna. Pero cuando una mañana se vio sorprendido con la comunicación del despido, aquello ponía en ruina los modestos recursos de que disponía, y se decidió a plantear la cuestión ante la Magistratura. Se le acusaba de falta de rendimiento y de haber faltado al empresario, hechos que habían de ser combatidos antes de tener que aceptarlos como ciertos por una simple declaración particular del empresario.

Fue muy curioso el juicio oral ante la Magistratura de Trabajo, porque no podíamos pensar que argumentos por completo ajenos a la esfera del trabajo pudieran emplearse en aquel acto. Sin embargo, fuimos de estupor en estupor a medida

que la defensa del patrono iniciaba la justificación de su conducta despidiendo al trabajador. Alegó que, en realidad, no se trataba de un productor y que, por tanto, que el arrendamiento de sus servicios era materia ajena a la esfera laboral, aunque, sin embargo, ello no había impedido al patrono acogerse al contrato de trabajo para fundamentar la acción de despido. Después se alegó que no trabajaba la jornada normal y que, de otra parte, su reclamación podía traer desagradables consecuencias para el hijo del interesado, que gozaba de una situación de excepción en el servicio militar, en caso de que se mantuviera la petición de readmisión que se solicitaba por el reclamante. Por otro lado, la prueba testifical, con los testimonios aportados por los declarantes, no fue de aquella solidez que exigía la acusación que se formulaba contra el trabajador despedido.

La defensa del productor combatió muy duramente los términos en que se había expresado la Empresa para justificar su acción de despido, y señaló que todo ello era expresión de una coacción inadmisibles en la órbita del trabajo, y menos autorizada para argumentar con ella la defensa ante la Magistratura de Trabajo. Además de señalar las contradicciones en que había incurrido la propia patronal al intentar mantener su derecho, era impropio de la acción de despido y había de ser repuesto en su puesto de trabajo el trabajador reclamante, con pago de salarios dejados de percibir.

La Magistratura, haciéndose eco de los términos de la defensa del productor, consideró impropio de la acción de despido, y, por tratarse de una Empresa de menos de cincuenta trabajadores, señaló la indemnización a percibir por el productor, que, sumada a los salarios dejados de percibir durante la tramitación del proceso, ascendió a la cantidad de 5.400 pesetas.

Al comentarista sólo le resta agregar que no podía pensar que tales argumentos patronales pudieran emplearse en 1957 ante una Magistratura de Trabajo.

Jaime MURILLO RUBIERA

Consultorio Social

¿Hay o no hay derecho?

CONSULTA NUMERO 1.025

Don B. H. F., de Zaragoza, nos expone:

«Acaba de quedarme libre el bajo de una casa de la que soy propietario, y como tengo un hijo mayor de edad, deseaba que usted me aconsejara si, en lugar de proceder a su arrendamiento directo a mí, me convendría más alquilar el bajo a mi hijo, para que después éste lo subarriende en el precio que quiera. Creo que así podré obtener mayor renta, y el comerciante que se establezca en el bajo no podrá traspasar. ¿Es cierto esto?»

Desde que entró a regir la nueva ley de Arrendamientos Urbanos (mayo de 1956), la renta de los locales de negocio será la que libremente estipulen el arrendador y el arrendatario, aun cuando dichos locales hubieren estado ocupados con anterioridad a la vigencia del aludido texto legal (artículo 97). Pero usted deberá declarar la renta que perciba a la Hacienda.

Respecto a la fórmula que usted proyecta del arrendamiento a su hijo para que éste proceda a subarrendar, le diré lo siguiente:

El subarriendo de locales de negocio exige siempre autorización expresa y escrita del arrendador (como existe plena armonía entre padre e hijo, no creo que esto presente ningún obstáculo).

El precio del subarriendo de locales de negocio será también el que libremente pacten o convengan las partes.

El derecho de traspaso puede ser renunciado por el arrendatario.

Después de esta información, haga usted lo que juzgue más conveniente a sus intereses.

TORRE ENCISO

(Abogado del I. C. de Madrid)

Todos los lunes

Suplemento deportes

A. NUÑEZ-SAMPER

Pasado mañana marchará a Viena el ministro de Comercio

Cómo ya anunciamos, pasado mañana saldrá al destino a Viena el ministro de Comercio, señor Ullastres. La visita tendrá por objeto devolver la que hizo a España, durante el pasado junio, el ministro de Comercio austriaco, señor Bock, y al mismo tiempo asistir a la inauguración del pabellón español instalado en la Feria de Muestras de aquella capital.

1.º El período de vacaciones en la RENFE se computa por días naturales, no hábiles, pero la Dirección General de Trabajo tiene resuelto repetidas veces que no pueden comenzar dichas vacaciones en día festivo, ni en domingo. Sin embargo, se considerarán vacaciones los días festivos y domingos comprendidos en el período correspondiente.

2.º La fijación del día de descanso semanal en compensación del domingo es potestativa de la RENFE, aunque la forma en que se realiza, según nos dice, no parece muy acertada. Como se trata de una cuestión de servicio interior, si no está regulada en el Reglamento de Régimen Interior debe hacer la oportuna indicación a ser Jurado de Empresa para que proponga la forma de anunciar con alguna mayor antelación los servicios que corresponden al personal. En último caso debería usted acudir a la Delegación Provincial de Trabajo.

3.º En ningún caso puede coincidir el día de descanso con un día festivo. Si fuese inevitable, resultaría que no se había efectuado el descanso semanal y tendrían que abonarle el jornal de domingo, incrementado en un 140 por 100. La RENFE, por sus especiales características, está exceptuada del descanso dominical de sus trabajadores, pero si usted es preterido en forma manifiesta, de manera que mientras los demás descansan algún domingo nunca le corresponde a usted, se trata de un caso de abuso de confianza de sus superiores, que debe denunciar al Jurado de Empresa correspondiente, y si no, a la Delegación Provincial de Trabajo.

4.º El descanso semanal no efectuado debe abonarse con el 140 por 100 de recargo. Es decir, que si trabaja en domingo y no se descansa en la semana, debe cobrarse el jornal de los siete días trabajados más otro jornal, incrementado con el 40 por 100, que representa el 140 por 100 del jornal del domingo.

No le contestamos particularmente porque este consultorio no mantiene correspondencia con los consultantes. Por ello hemos indicado como referencia la que figura al principio, que suponemos será suficiente para que comprenda se trata de su consulta.

Una estufa bien organizada que provocó otro suceso

¿Pero quién es el hombre de la pistola?

Justo Mendoza era un distinguido detective privado que vivía en un pequeño chalet cerca de los estudios cinematográficos de Churubusco, en Ciudad México, capital de un país maravilloso, que cuenta con más habitantes que cualquier otro pueblo de habla española, incluida España. Se hallaba en el jardín en compañía de su esposa, sentados en las hamacas y acariciados por la suave brisa del atardecer. Vieron parar un coche junto a la puerta. Un hombre saludó con el sombrero.

—Buenas tardes, matrimonio

Rogelio. Nosotros nos separamos de él hace tiempo.

—¿De verdad que no sabéis dónde está? Quisiera verle esta noche. Llevo en la cartera el documento acusador. Me interesa que lo vea.

—Yo sé dónde vive su novia, a la que todas las noches visita. Puedes verle en el chalet de la carretera de Veracruz.

—Gracias, Fidel. Le esperaré en el cruce que hay en la fuente de Boscos.

—Suele pasar por allí a las nueve. Si quieres te podemos de-



Mendoza. ¿Vienes con nosotros a jugar una partida?

La mujer arrugó el ceño, disgustada. Murmuró:

—No vayas. Son Fidel y Cristóbal, a los que detuviste hace meses por una estafa. Los tengo miedos.

—Boberías. Los encarcelé porque eran culpables. Pero son buenos amigos míos. Nacimos en el mismo barrio, donde crecimos entre juegos y pedreas. Pasaré un rato con ellos.

—¿A qué hora volverás?

—Son las seis. Bien, prepara la cena para las diez.

Salió del jardín y se metió en el coche. La mujer le vio alejarse, sintiéndose desasosegada. Aquellos hombres eran pájaros de mal agüero.

Los tres amigos estuvieron jugando en un bar de la calle Donato Guerra. Apostaban fuerte al póker. La veleidosa fortuna se inclinó por el detective, que desbancó verdaderamente la mesa.

—¿Dónde habéis dejado a Rogelio? Hace un año que no le he visto, y me consta que salió ya de la cárcel.

—No lo sé; le perdimos la pista.

—Era vuestro jefe. Nunca he visto un granuja tan astuto como él. Le metí en la cárcel por un desliz que parecía insignificante. Le condenaron a seis meses de calabozo.

—Cuando merecía cuarenta años, ¿no?

—Exacto. Ultimamente he estado a la caza de pruebas contra él.

—¿Las has conseguido?

—Sí, por eso quiero verle antes de poner la denuncia. Esas pruebas le declaran autor de una estafa de dos millones de pesos.

—¿Te refieres a la estafa de la fábrica de cueros? Lo digo porque te vi hace días hablando con el administrador adjunto.

Mendoza evadió la respuesta, poniéndose a contar el dinero que había ganado.

—Os he dejado desnudos, amigos. Por unas horas nada más. Tenéis mucho dinero.

—Es una figuración gratuita.

—¡Pillines! Vosotros estáis en el ajo. Y también el administrador adjunto. Por eso es pertinente esta pregunta: ¿Por qué no yo también?

—No te entiendo.

—Dinero, el vil dinero. He dicho antes que tengo pruebas y que deseo ver a Rogelio. Es tonto decirnos el motivo de mi interés.

—No te entendemos. Díselo a

jar nuestro coche. A las diez nos le devuelve en el café Continental.

—Pues hasta luego, muchachos.

Estos granujas no esperaron, según habían dicho, en el café Continental. Una vez que Fidel llamó por teléfono y habló durante unos minutos, subieron a otro coche, que se deslizó por la carretera de Veracruz. Poco antes de llegar a la fuente vieron el otro automóvil parado. Se bajaron y anduvieron unos metros, iluminándose el camino con una linterna de mano. En seguida enfocaron un hombre caído en la cuneta. Fidel le puso de cara a la luna.

—Mendoza está muerto. Tiene un tiro en la frente que le ha ensangrentado la cara. Lleva el dinero que nos ha ganado. Una bala ha atravesado el cristal de la portezuela. Pero no hay sangre dentro del coche.

—Déjalo y saca la cartera.

—Aquí la tienes. Pero, ¡maldición!, falta el documento acusador de que nos habló.

—Bueno, es lo de menos. Seguro que está en buenas manos, Fidel. Anda, vámonos de aquí, que es peligroso. Conduce tú este coche y yo llevaré el otro. Sería una preciosa pista. Ya podemos vivir tranquilos. Rogelio tiene grandes ideas.

De pronto se alzó una voz que salía de entre un matorral.

—¡Quietos! No hagáis un movimiento porque os acribillaré. Aquí está el documento que buscáis.

(LA SOLUCION, MAÑANA.)

EL ENIGMA DE AYER

Si el estafador huía horas después de haber realizado la estafa, parecía lógico que llevase consigo las pesetas robadas. Como donde saltó el puente no había curva, era difícil admitir que el accidente se produjese debido a la velocidad del coche. Además, el hecho de que hubiese un pizorro mentolado, que indudablemente no fumaba el accidentado, y que éste tuviera una herida en la coronilla, de donde cayó la sangre en el respaldo del asiento y no en los hierros del parabrisas, evidenciaba que su colaborador en la estafa le dio un golpe con una barra y que luego puso el coche en marcha para precipitarlo.

AVENTURAS Y HUMOR

EL CISCO KID

Por José Salinas y Rod Reed



ROLDAN EL TEMERARIO

Por DAN BARRY



EL AGENTE SECRETO X9

Por MEL GRAFF



EDUCANDO A PAPA



HENRY



PILLIN

Por WALT DISNEY



SOLUCIONES A LA PAGINA DE ENTRETENIMIENTO Y HUMOR

CRUCIGRAMA NUM. 114

HORIZONTALES.—1: Fijo. Cono.—2: Sol. Aro.—3: Bonzo.—4: Be.—5: O. A.—6: H.—7: Maria.—8: Tal. Acá.—9: Celo. Nora.

VERTICALES.—1: F. C.—2: IS. Té.—3: joB. Mal.—4: olobo. alO. 5: Ne. In.—6: Caz. Alfán.—7: Oro. acO.—8: No. Ar.—9: O. A.

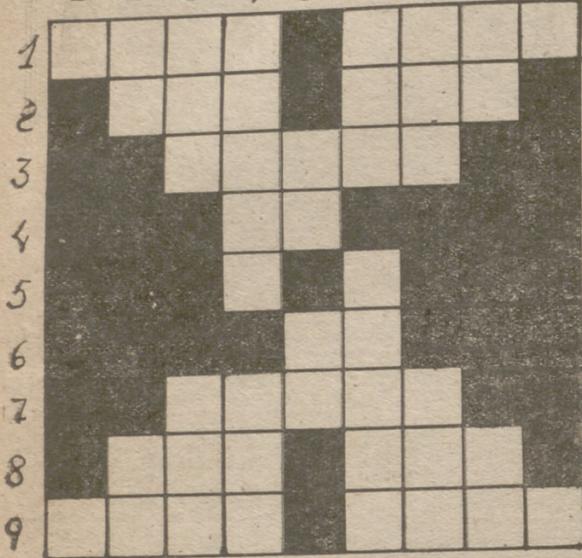
DAMERAMA NUM. 114

El hombre de lenguaje defectuoso se empeña en hacerse comprender, y el de pocas luces con facilidad de palabra le gana la carrera a uno.—Adisson y Steele.

Entretención y humor

CRUCIGRAMA NUMERO 114

1 2 3 4 5 6 7 8 9



HORIZONTALES.—1: Firme, seguro. Figura geométrica.—2: Astro de nuestro sistema. Cierta juguete.—3: Sacerdote budista en el Asia Oriental.—4: Nombre de letra.—5: Vocal, Vocal.—6: Símbolo químico.—7: Tema, extravagancia.—8: Igual, semejante. Aquí, en este lugar.—9: Cuidado, asiduidad. Nombre de mujer.
VERTICALES.—1: Consonante. Consonante.—2: Al revés, afirmación. Arbusto teáceo del Oriente.—3: Al revés, arbusto de madera dura, muy estimada. Enfermedad.—4: Al revés, cantidad con que se contribuye para un fin. Al revés, masa de agua en movimiento.—5: Repetido, niño pequeño. Símbolo químico.—6: Canal que toma agua de un río. Unen.—7: Cierta metal. Al revés, ansar.—8: Negación. Voz de mando.—9: Vocal. Vocal.

CAMERAMA NUMERO 114

J	A	B		J	S	C	G	K	B	A	F		J	R	C		N	S	F								
K	C	H	B	N	F	20	A	21	D		23	D	24	E	25	B	26	F	27	C	28	A	29	A	30	D	
3	L	32	H		34	N	35	K		37	J	38	C	39	J	40	G	41	E	42	A		44	H	45	L	
46	A		48	J	49	H	50	F	51	G	52	B	53	M	54	E		56	D	57	J	58	L	59	C	60	C
61	L	62	J	63	H	64	N	65	F		67	L		69	L	70	J		72	D	73	K		75	E		
76	M	77	H	78	G	79	M		81	G	82	B	83	N	84	C	85	N		87	M	88	H	89	F		
90	F	92	J	93	D	94	M	95	G	96	F		98	B	99	C		101	L	102	M		104	F	105	E	
106	J	107	H	108	N	109	B	110	J		112	I	113	N		115	A	116	J	117	D	118	M		120	J	
121	K		123	K	124	I	125	C	126	F	127	D	128	X	129	A		131	K		133	B	134	J	135	J	

- A.—Familiarmente, mala pasada 20 29 115 42 8 46 1 28 129
- B.—Brillar 25 133 2 17 82 52 98 109
- C.—Entender 27 5 38 59 125 12 16 99 84 60
- D.—Otorgad 56 30 117 93 127 72 21 23
- E.—Dad en prenda 24 58 75 54 41 105 97
- F.—Primacia, ventaja o distinción 104 126 15 91 26 65 9 89 50 96 19
- G.—Dele voces a uno para que venga 14 81 78 6 40 95 51
- H.—De poco espíritu 49 44 32 77 107 63
- I.—Figuradamente, abate nle, humillante 4 57 106 70 124 134 112 37
- J.—Falda amplia y pomposa... 48 135 39 110 120 116 62 11 92
- K.—Alcanza con instancias ... 128 35 123 121 7 131
- L.—Desafiende 101 61 31 45 67 69
- M.—Tomes un compañe 118 53 76 87 94 102 79
- N.—Pasa de un puesto inferior a otro más alto 85 18 108 64
- N.—Acabe 83 73 34 113



¡Olé mi Cupido!!!

(«Ici Paris»)



¡Como sigamos así, no sé a qué hora vamos a comer hoy!

SIN PALABRAS

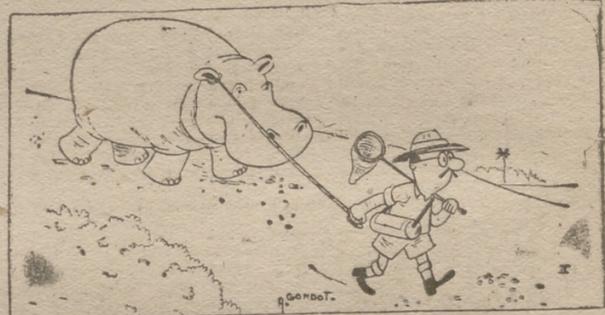
(«Ici Paris»)



ESTABA



(«Marius»)



SIN PALABRAS

(«France Dimanche»)



¡El código, el código! ¿Y dónde está la galantería francesa?

(«France Dimanche»)

HOROSCOPO DE PUEBLO

Por Carroll RICHTER
(PARA MAÑANA)

(Marzo 21 a abril 19)



ARIES

Cultive su interés en el arte.

(Julio 22 a agosto 21)



SAGITARIO

Escuche cortésmente a lo que ellos tengan que decirle.

(Noviembre 22 a diciembre 21)



CAPRICORNIO

Consulte hoy a los peritos en finanzas para que ellos le aconsejen sobre la mejor manera de manejar sus negocios. Luego esboce sus propios planes. Todo indica que tendrá éxito.

(Abril 20 a mayo 20)



TAURO

De órdenes para que se revisen los archivos y se pongan los libros al día. Acepte la invitación que se le hizo para hablar ante una agrupación cívica. No olvide sus deberes sociales.

(Agosto 22 a septiembre 22)



VRGO

Usted sabe que tiene en su despacho una montaña de trabajo esperándole. Sería fácil apartarse de ella e irse de aventura por la ciudad. Pero eso no es lo que usted debe hacer. Manos a la obra.

(Diciembre 22 a enero 20)



AGUARI

Después de atender a las tareas más urgentes, dedique tiempo a su familia. Esta se queja con razón, de que usted se pasa demasiadas horas en la oficina. Acuérdesese de sus responsabilidades hacia su patria.

(Mayo 21 a junio 21)



GEMINIS

El día está excelente para que usted vaya a esas entrevistas importantes donde se puede decidir tanto sobre su futuro. Presente su mejor apariencia. Dé una buena impresión.

(Septiembre 23 a octubre 22)



SCORDIOR

Este fin de semana será muy bueno para usted. Verá a personas queridas a quienes no veía desde hace tiempo. La felicidad le sonreirá. Ocupese usted también de hacer dichosos a otros.

(Enero 21 a febrero 19)



PISCES

Con razón se siente usted fatigado. La misma labor, hora tras hora. Pero el defecto consiste en que usted no ha desarrollado nuevas técnicas para hacer las mismas cosas. Sobre todo, le faltan aquellas que le ahorren trabajo.

(Junio 22 a julio 21)



CANCER

Hoy se le ofrecerán varias oportunidades, que si sabe aprovecharlas redundarán en mucho beneficio para usted. Hoy usted debe sentirse optimista, porque el porvenir se perfila halagador.

(Octubre 23 a noviembre 21)



LIBRA

A pesar de que se han presentado algunos obstáculos en su carrera, no debe usted desmayar. Las cosas grandes no se consiguen fácilmente. Persista como hasta la fecha y alcanzará sus objetivos.

(Febrero 20 a marzo 20)



ARIES

Con razón se siente usted fatigado. La misma labor, hora tras hora. Pero el defecto consiste en que usted no ha desarrollado nuevas técnicas para hacer las mismas cosas. Sobre todo, le faltan aquellas que le ahorren trabajo.

SI SU HIJO NACE MAÑANA...

Su hijo será un hombre lleno de talento, que siempre se sentirá optimista ante la vida. A su hijo le gustarán mucho las ciencias sociales. Sentirá inclinación por la política. Debe usted proveerle con toda clase de oportunidades educativas.



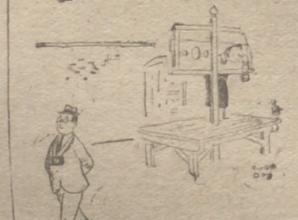
Sin palabras.

(«Marius»)



¡Como sigamos así, no sé a qué hora vamos a comer hoy!

(«Ici Paris»)



SIN PALABRAS

(«The New Yorker»)



PEQUEÑA HISTORIA DE GRANDES PERSONAJES

BOBBY DEGLANE CUENTA SU VIDA

Por Marino GÓMEZ-SANTOS

(IV) De estudiante de medicina a potentado

A todo esto seguía la crisis económica del año 29 en Nueva York. El Estado, atendiendo al brusco desequilibrio social que se había producido, instaló en la parte Este unos enormes barracones habilitándolos para dormitorios, que contribuían en gran parte a resolver el problema de muchos funcionarios cesantes.

—Para tener derecho a una cama y no verse obligado a dormir en un banco del Central Park, o apoyado en una puerta, había que estar allí temprano, a las cuatro y media de la tarde, hora en que se iniciaba la cola.

Allí podía verse el público más heterogéneo. Marineros con historias turbias. Caballeros con abrigo forrado en piel y sombrero hongo. Ciudadanos que hasta hacía unos días habían si-

do elegantes oficialmente en Nueva York.

UN MARINERO DESERTOR

—Un día, haciendo cola temprano, para poder alcanzar cama, se produjo un incidente. Se llegó a las manos. Las bofetadas fueron corriendo como una traca valenciana y llegaron hasta don-

de yo estaba y yo me escurri hasta que se calmó aquello. Vinieron los guardias, repartieron unos cuantos porrazos y se volvió a reconstruir la cola. Entonces me llamó la atención el caballero que tenía delante. Tenía un ojo medio a la «piruli», de resultados de la bronca.

Era alto, con aspecto de hombre muy curtido por la vida. Había en él algo entre irónico y melancólico.

—¿Está usted herido?
—No importa demasiado. ¿De dónde viene usted?

—De Chile.

—¿Hablas español?
—Se hicieron amigos. Y les tocó dormir aquella noche en la misma litera, que constaba de cuatro catres.

Hasta que tocaron silencio a las nueve de la noche, el caballero del ojo a la «piruli» le contó al chileno el drama de su vida. Le dijo que era marino de profesión, desertor de un barco de Chile porque en una bronca que había tenido a bordo había tenido la mala suerte de matar a un individuo, y a todo esto pasaron veinticocho años y no le habían encontrado.

—Después me enteré por sus propias declaraciones que había tenido otros incidentes de esta naturaleza en los Estados Unidos y lo habían llevado a la cárcel y cuando llegó a la primera guerra mundial les dijeron a los presos que los que quisieran ir al frente podían hacerlo y que recibirían la libertad al terminar la guerra. Este, inmediatamente, dió un paso al frente, fué a la guerra donde cayó herido primero, después fué prisionero de los alemanes, vivió en Alemania, aprendió el idioma y años más tarde regresó a los Estados Unidos.

A la mañana siguiente, a las cinco y media, despertaron a las siete mil personas que pernoctaban en los barracones. Los condujeron a las duchas donde se entregaron sus ropas desinfectadas.

DULCES DE DESAYUNO

—Todavía no había amanecido. El aventurero viejo le dijo al chileno.

—Bueno; a hora vamos a los dulces.

—Muy bien, pues perfectamente, vamos a los dulces si usted quiere.

El chileno no sabía de qué se trataba. Pensó que los dulces lo darían tal vez en algún establecimiento benéfico. La cuestión es que comenzaron a caminar. Pasó una hora; luego otra. El aventurero seguía caminando delante, en silencio, con las manos en los bolsos del gabán y la barbilla hundida en el pecho.

—Hoy día pasó otra hora hasta que llegaron a Brooklyn. Cruzaron el puente. Un barrio industrial se divisaba al fondo. Se veían las chimeneas de enormes fábricas.

Cerca del río el aventurero viejo detuvo sus pasos.

—Bueno; aquí están los dulces. Ya hemos llegado, muchacho.

Dentro de unos grandes cubos había una gran masa de pastel estrellado. Eran los desperdicios de una fábrica de tartas. Sin duda, las piezas que no se habían logrado en los hornos las depositaban allí para que los grandes camiones de la basura municipal llevaran los cubos.

A esa hora todavía no habían llegado los camiones y este amigo había descubierto la oportunidad, y me di cuenta que también otros como él, porque empezaban a llegar. De entre un montón de cartones, papeles y alguna tabla, sacó mi compañero un trozo de tarta y exclamó entusiasmado: «Mire usted qué buen pastel; es un pastel de ensueño». Y en verdad que estaba delicioso.

Desayunaron con los desperdicios y siguieron caminando. El aventurero viejo le fué explicando al chileno por el camino:

—Bueno, ahora vamos al almuerzo. Claro, el alcalde no se da cuenta que con las dificultades que tenemos para ir de un sitio a otro no nos queda tiempo de buscar trabajo. A las cuatro y media de la tarde a las cinco y media de la mañana hay que venir a desayunar a los desperdicios, y ahora, como ya son las

ocho y pico, para llegar hasta donde tenemos que ir a buscar el almuerzo, vamos a tardar otras dos o tres horas, para después, sin cenar, salir a la cola junto a los barracones de las camas. ¿Quién es el que dispone de tiempo para buscar trabajo? ¡Que tampoco lo hay, claro!

Así fué viviendo el muchacho, hasta que un día, al despertarse —los elegidos siempre tienen un día en que al despertarse ven claro y cambian los rumbos—, se dió cuenta de que estaba metido en un círculo vicioso. Pensó que pisaba un terreno movedizo por el que no era posible avanzar. Entonces cortó energíca- mente el paciente vagabundaje, escapando de aquel ambiente.

Nuevas aventuras le esperaban. Y no todas cómodas todavía, aunque ya nunca serían peores.

LAVANDOSE EN UNA ESTACION DE «METRO»

Vagando nuevamente por Nueva York descubrió que en los servicios de las estaciones del Metro podía lavarse cómodamente todos los días. Acudió a la más próxima del lugar donde pasaba la noche. Allí coincide con un negro portorriqueño, simpático y servicial, que le presta el jabón y de cuando en cuando le recorta el pelo. El negro portorriqueño tenía un hermano casado en Nueva York que era administrador y portero de un edificio de pisos. Le recomendó que fuese allí en su nombre, que algo haría por él de poder hacerlo.

—Efectivamente. Fui a ver al hermano del negro y me acogió en un hueco de la escalera, donde había un cuartito diminuto, ideado quizá para guardar útiles de limpieza. Aquello era mejor y me quedé.

Mientras encontraba y no encontraba empleo, el muchacho se acomodaba a una ventana de aquella casa de pisos, desde donde veía algunas calles, donde los empleados cesantes habían instalado sus puestos de manzanas. Una gran empresa frutera les proveía de mercancía, que ellos mismos cargaban a la espalda, y en la orilla de la acera, con sus guantes y su sombrero de ciudadano de la clase media, despachaban fruta.

—Cógia yo entonces el «World Telegraph», un diario matinal que en Estados Unidos sale el día antes, es decir, a las once y media de la noche, en vez de a las doce. En este periódico se anunciaban los ofrecimientos de empleo, y en una ocasión vi que se necesitaba un individuo que supiera pintar a brocha gorda y que por dos horas de trabajo le darian habitación en un hotel. Lo releí con calma y me dije: «Esto es mejor aún más». Me presenté ocho o diez que se habían presentado y me quedé a vivir en el hotel.

El dueño del hotel era judío y le dijo al muchacho:

—Si eres español serás buen pintor. Yo soy admirador de Goya. Quédate; lo harás bien.

Nuevas aventuras. En el hotel hay un salón conocido por «el cuarto de atrás», donde se reúnen los periodistas que trabajaban en el «Herald Tribune» para jugar a las cartas. Allí llegaban también aventureros, tipos raros y personajes conocidos en Nueva York.

El pintor de brocha gorda frecuentaba la sala de juego, como espectador, naturalmente. Allí conocí a otro valenciano, con quien habla de literatura y con quien logra una buena amistad.

—Hombre, yo creo que tú podrías encontrar mejor trabajo del que tienes, en el Monte Friory Hospital.

—¿Y por qué?
—Allí hay varios hispánicos. Yo mismo trabajé; pero lo he dejado porque tengo una ocupación mejor.

La cuestión es que Deglane se emplea en el Monte Friory Hospital y que ocupa varios puestos de confianza.

EMPIEZA LA PROSPERIDAD

—Durante algún tiempo fuí el freidor de huevos para la sección de médicos. En Estados Unidos los huevos se consumen a la hora del desayuno, a la hora del «lunch» y hasta por la noche,

preparados de distintas maneras. Hay lo menos treinta formas distintas, que es necesario conocer. Todavía hoy soy capaz de coger dos huevos y con una sola mano quebrarlos sin romper la yema y echarlos en una sartén.

Decían los médicos que el muchacho era despierto y que podía hacerse de él carrera. La simpatía con que le miraban le hizo prosperar. La simpatía y el talento. En la vida, muchas veces, es más eficaz para el triunfo la simpatía en mayor escala y el talento en menor cantidad. Si los grandes hombres de talento, sobre todo algunos españoles, hubiesen cultivado la simpatía, se hubiesen comido el mundo.

ESTUDIANTE DE MEDICINA

—Fui ascendiendo, y esto me permitió poder ganar dinero, acomodarme mejor y hasta matricularme en la Escuela de Medicina de la Columbia University. Mi vida entonces se orientó hacia la Medicina. Estudié dos años con aprovechamiento, hasta que otras aventuras cambiaron el rumbo de mi vida. Tuve que decidirme por el trabajo intenso y abandonar los estudios de Medicina. Un médico me sacó del hospital y me llevó de ayudante suyo.

Ahorra algunos dólares. Compra un «Packard» a una vicietipie. Alquila un cómodo departamento. La vida empieza a ser para Bobby Deglane maravillosa y atractiva. Pero no iba a durar mucho tiempo aquel limbo de trabajo y utilidad. La vida iba muy de prisa, y apenas dejaba tiempo para la deleitación.

Ocurrió que el médico patrón de Bobby estaba casado con una dama del Estado más aristocrático de los Estados Unidos, del Estado de Massachusetts, de la ciudad de Boston. En Boston se habla un buen inglés. En Boston hay una fina tradición inglesa. La señora del doctor John Todd, elegante, enormemente atractiva, odiaba la ciudad de Nueva York.

—Pero no te das cuenta, John, que ésta es la ciudad de los judíos, la ciudad de la interjección?

Le hizo la vida imposible al doctor. Pensando en que si no atendía sus ruegos de trasladarse a Boston, su mujer se divorciaba, según le había advertido en varias ocasiones, el doctor levantó la clínica y se marchó a Boston.

POTENTADO

Las adversidades tenían ya otros caracteres. Las adversidades, con un poco de dinero, no levantan fiebre ni casi siquiera malos pensamientos. Con dinero llegan a abrirse puertas sin necesidad de que llamemos a ellas. Sin pedirlo, hay siempre alguien que aparece para traernos todavía cantidades que, no dándonos ni frío ni calor, en otro momento hubiesen sido suficientes para levantarnos el achantamiento.

Con calma, sin prisas que nos acucien, podríamos atravesar el mundo con un alfiler.

Por eso cuando Bobby Deglane se queda otra vez solo en Nueva York apenas se inmuta. Durante algún tiempo se dedicó a colocar inyecciones a clientela fija de españoles e irlandeses, con lo que no sólo se defendía, sino que ganaba algún dinero.

Pero un día un médico amigo fué a verle a su departamento.

—Mira, Bobby: te aconsejo que dejes de colocar inyecciones. En Nueva York, aun siendo estudiante de Medicina, no está permitido por la Ley practicar este servicio menor de la Medicina si no se es médico.

—Bueno; pues lo dejaré. Tengo otros recursos, y no quiero complicaciones.

—¿Qué decisión tomarás?
—No sé, ciertamente. Lo más probable es que me conceda unas vacaciones, para pensar con calma lo que me conviene hacer.

Tomó el automóvil y se fué a recorrer el Oeste. Estuvo algunos días en California, y cuando regresó a Nueva York llevaba una idea clara de su decisión inminente. Se matriculó en la Columbia University para seguir los cursos de periodismo.

La gran aventura de su vida empezaba precisamente en aquel momento, donde parecía que sus claros destinos se oscurecían.

MADRID VILLA

DESDE LA TORRE DE LA PLAZA DE ESPAÑA

El veraneo está dando las boqueadas, o, al menos, Madrid comienza a sacudir su maldad estival, dando fin al jodorio verbenero, que entretuvo a los madrileños castizos en estos meses, y levantando los párpados metafísicos de los establecimientos que colgaron en julio el letrero de «Cerrado hasta septiembre». Como ocurría con el famoso «estero y desestero», que el «encerrado de los pisos de madera va desenterrando de los departamentos oficiales, y con el encendido de la calefacción el día 1 de noviembre y su cese el día 1 de abril, aun cuando en esas fechas haga calor o frío, respectivamente, así, ahora, aunque haya mucha gente, a la que le correspondió su descanso en este mes, y no hayan regresado aún muchos veraneantes, Madrid se despreza y dice: ¡basta!!

Bueno, eso quisieran que dijese los vecinos de la calle de Silva, en el trozo entre la plaza de Santo Domingo y la Gran Vía de José Antonio, cuyo programa de festejos, según afirman, dura todo el año. Nos explican que cada día, a las siete y media de la mañana, hay «diana», con redoble de cubos, a cargo de la banda de recogida de

MADRID CLUB

LA CONVERSACION

No sé si será un virus incurable, como el de la poliomielitis, o habrá ciertas probabilidades de curación con antibióticos oportunos. Pero el caso es que en el Viejo Mundo está enferma, mortal de necesidad, la conversación. En el Nuevo aún no han aprendido a hablar.

Hace unos diez años aún se decía que Fulano era un conversador, o un «causeur», que hacía mucho más refinado. Cuando una tuvo la desgracia de conocer a Fulano, era un pelmazo imponente que colocaba en discos, rollos, tabarras o matracas todas las elucubraciones que su fecunda cabeza llevaba a cabo. Fulano, eso sí, solía estar bien situado y ganar bastante dinero. Alguna vez invitaba a la gente, que decía de él: «Es un «causeur».

El conversador, porque eso de «coser» no va bien, solía manejar, como ciertos articulistas, un Bachillerato no mal estudiado. Con eso bastaba para sentar cátedra de hombre culto entre el auditorio. Era una especie de conferenciante de mesa de café. Marcaba ya la decadencia de la conversación. Nadie se molestaba en hablar, porque don Fulano lo decía todo en su charla. Tiéndamente, algún jovencuelo petrolillero fingía contradecirle. Con blandura y para suministrar nuevos argumentos apabullantes al maestro.

Lo lógico sería que la gente se cansase de ser margen de monólogos. Pero no fué así. El con-

versador se cansó antes, y se le ocurrió que lo mejor era decirlo en conferencias, donde de paso le pagaban unos miles de pesetas.

Esto fué el primer golpe bajo a la conversación. Quitando estos tipos, que parecían capaces de pagar por ser escuchados, ¿quién iba a mantener el fuego sagrado de la elocuencia?

Quedaban los literatos viejos. En España Azorín es un modelo de silencio. Ortega, que era amigo de sentar cátedra, y Baroja, que decía sus verdades desahucadas y humanísimas, han muerto. De los prestigiosos casi nadie puede hablar. O no les gusta.

En las tertulias literarias se inventó un sucedáneo de la conversación: el hacer tiras al prójimo ausente, pero no lejano. Normalmente, dos mesas más allá, y una editorial más sólida.

Este ejercicio de maledicencia es, con todo, más conversacional que la actitud del literato, que siempre nos está diciendo de lo estupidamente que lo hace él.

En fin, los intelectuales no hablan. Hablan un poquito los políticos, los periodistas y los peluqueros. La gente normal juega a la canasta o la brisca, bebe vino, té, whisky u horchata. Juega a los bolos. Patina, nada, cuenta chistes a la velocidad de sesenta a la hora, descifra crucigramas, apuesta, pero no sabe hablar.

La radio ha resuelto mucho. Antes de ella las familias aún se podían pelear un poquito a la hora de la comida. Ahora la sesión deportiva, la canción del día o el serial hacen innecesaria la conversación. ¿Para qué hablar?

Busque usted por todo Madrid una pareja de novios, de esos que con dos cafés y doscientas jaras de agua transcurran cinco horas de la tarde. Ahora, gracias al cine y el baile, se pasan apenas dos. Tienen poco que decirse.

Agonizan también las verbenas, con el finiquito de la del distrito de la Latina, verbenas de la Paloma, que ha durado un mes, aunque todavía quedan algunas rezagadas, de menor cuantía. Y sobre todo, amigos, agonizan las pesetas, que eufóricamente dedicamos al descanso del cuerpo fatigado por el quehacer

cotidiano durante doce meses, y para solaz del espíritu, no menos fatigado, con sólo la preocupación de estirar el sueldo para los treinta días cabales de cada mes. Y ahora, a prepararse para los gastos fabulosos que se avecinan: ropa, calzado...; pero cuando, ya han descolgado también de los almacenes el cartelito de «Grandes rebajas», mas libros y matriculas.

Dentro de unos días, vuelta al fútbol y a las carreras de caballos del otoño, y a la apertura de los teatros y cines de primera categoría con sus «estrenos». Pero no presagiamos la vuelta a las «colas» de los autobuses, porque de cumplirse el vaticinio de las primeras autoridades municipales, contaremos muy en breve con el suficiente número de vehículos para que el usuario diga éste quiero, éste no quiero. Y que todos lo veamos. La única novedad que me da pena no llegue a Madrid es la «gripe asiática», y en previsión de que sin nuestro permiso nos la importen, apremiémonos a adquirir la vacuna antigripal «A Singapur 1/57»... Y a ver qué ocurre.

En fin, nosotros mismos hemos inaugurado septiembre trasladándonos del Arco de Cuchilleros, donde pasamos varios años teniendo como horizonte la casa de Panadería, a la terraza de la torre de Madrid, desde la que dominamos todo el paisaje urbano, y si éste nos aburre, el de la Casa de Campo. Mejores vistas y un verdadero sanatorio. Último que allá abajo, en la hermosa plaza de España, cabalguen todavía un Quijote y un Sancho escuchimizados.

R. ORTEGA LISSON

El otro día un chico estaba muy contento, y, en consecuencia invitó a sus amigos, y dijo:

—Ahora os voy a hacer unos juegos malabares...

Todo, menos hablar. La gente es capaz de hacer de prestimano de cantar flamenco o en francés. Pero el hablar, ¿para qué?

Realmente se debe a que trabajamos demasiado. Y como no nos quejamos de eso, ¿qué vamos a decir? Pasado el exceso verbal de la gran experiencia de la guerra, casi nadie ha vivido nada digno de ser contado.

La gente castiza ha inventado para el que intenta hablar un término gracioso: —Vamos, maestro, ¿a qué viene esa milonga?

Esto se lo decía un obrero a su jefe. Que intentaba explicar le. Realmente, ¿para qué explicar nada? Con lo fácil que es mandar, y sin aclaraciones. Porque sí. Sin «milonga».

Sin embargo... Se tiene la esperanza de que entre artilugios, mecánicos y el uso de ciertos animales domésticos, el trabajo humano se vea simplificado y realizado. Pero ¿dónde está la palabra que separa realmente al hombre del bruto?

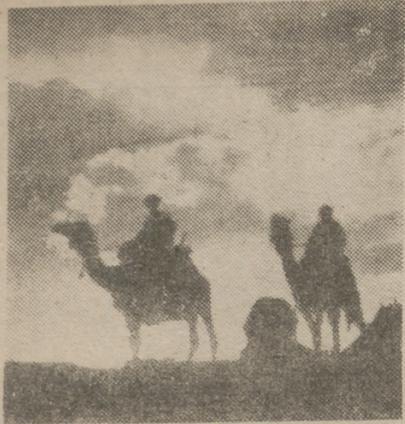
La vamos olvidando. Es como un objeto de exquisito lujo que no cabe en la chabacanería de la vida actual. Una pareja de gitanos me explicaba de otra de cristianos que fué a comprarles unos cobres:

—Se los llevarán en dos mil duros.

—Pero... muy caro es eso... —¿Bah!... No quisieron trato.

El gitano, encima, estaba descontento. La mayor ganancia no le había pagado la pérdida del regateo, el trato, palabritas solas. Este gitano, enfadado por haber hecho un negocio casi en silencio, se ha parecido al símbolo de nuestra civilización, que camina hacia la mudez con un idioma cada día más limitado.

Eugenia SERRANO



Los tesoros de la Atlántida, bajo las arenas del Sahara

Por J. L. DUMONTIER BEROULET

LAGUAT, CAPITAL DEL DESIERTO, SURGE DE SU OASIS

El señor Max Lejeune, ministro residente en Argelia, contemplaba un gran mapa de los territorios del Sur desplegado sobre su mesa de trabajo. En su despacho del Palacio de Verano, desde donde se divisaba a lo lejos el Mediterráneo azul, se agrupaban los altos funcionarios de la Administración, esperando su decisión. Su dedo señaló entonces un pequeño punto al lado del cual se leía un nombre: «Laghuat», un oasis de los ciento cincuenta que se esparcen por el desierto, y dijo: «¡Aquí!» Acababa de crear, con esta sola palabra, la nueva capital del Sahara.

En realidad, al hacer ese gesto teatral que recordaba a Alejandro el Magno sembrando metrópolis a su paso, o al Presidente Kubitschek fundando la futura capital de su país: Brasilia, no actuaba a la ligera. Laghuat era un gran oasis que albergaba a unos 35.000 habitantes, situado a casi quinientos kilómetros de la costa, a orillas de un río de agua escasa que cruza un enorme puente metálico, y dominado por el minarete de su mezquita. Pero su transformación en una de las dos prefecturas del Sahara y en una ciudad ultramoderna cuya población sobrepasará dentro de poco las cien mil almas constituye, sin embargo, uno de los milagros de esta aventura que convierte el desierto en edén, hace brotar el petróleo de las arenas y alzar pronto rascacielos donde no hay por ahora más que guijarros quemados por el sol.

UNA CAPITAL DE SOLARES Y LETREROS

Las obras empezaron acto seguido, pues una de las características de la epopeya sahariana es la velocidad, igual que antaño en el Oeste americano o en las Indias españolas, y se habla de inauguraciones múltiples para 1958. Por de pronto, alrededor del oasis se extienden solares y más sola-

res con letreros que indican los edificios que se alzarán ahí dentro de pocos meses: la basílica de los Padres Blancos, el Gobierno Civil, los cines, el hospital, las escuelas, los Bancos, los hoteles, casas y tiendas... De 400 francos el metro cuadrado, el precio de los terrenos —terrenos de arena y guijarros— ha pasado a 5.000...

Colomb-Béchar, otro oasis de siete mil habitantes hasta hace poco, y donde se yergue la gran catedral que construyeron los hermanos Magnus y Joseph, de la congregación de los Padres Blancos también, conoce un crecimiento parecido desde que se descubrieron a su alrededor las minas de carbón, desde que se le ha convertido en un centro industrial y administrativo importante: en lo que los economistas llaman ahora un «combinado» o un «complejo».

Durante miles de años, los dos materiales de construcción conocidos en el Sahara eran el barro secado al sol y el pelo de cabra. Con barro secado sobre un armazón de ramas se edificaban los poblados de los tuaregs, los fortines militares, las casas europeas y el palacio del Amenokal —jefe de las tribus del Agahar— en Tamanrasset, las iglesias y las escuelas de los misioneros, los hospitales y los dispensarios. Tumbuctu, la misteriosa Tumbuctu, era asimismo una ciudad de barro secado de color rojizo, extraña y maravillosa, a proximidad del Níger. En cuanto al pelo de cabra, servía para las tiendas de los nómadas y de las religiosas que les atendían material o espiritualmente. Incluso se hablaba de un «estilo arquitectónico del Agahar», creado por los ingenieros y los oficiales administrativos inspirándose en las costumbres autóctonas. Mas se trata de estampas que pertenecerán al pasado allá por los años 1960...

POBLADOS DE «CIENCIA FICCIÓN» CON CAJONES DE TOROS

Al lado de cada «derrick» se levantan pequeños poblados extraños, donde se alberga el per-



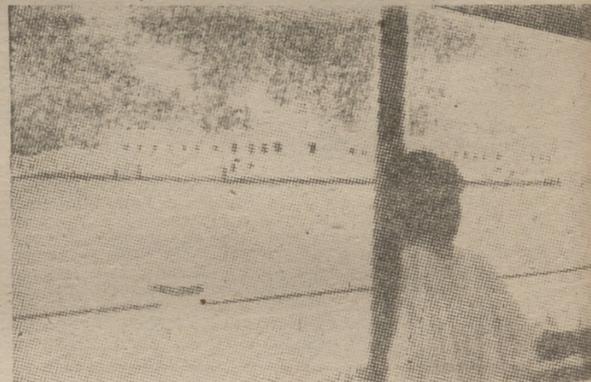
Hassi-Messaud (pozo MD2), con su poblado de casitas prefabricadas.

UN ZAPATERO ESPAÑOL OYE LA LLAMADA DEL SUR. Y DE LA FORTUNA

Balester es un ejemplo típico de la nueva población del Sahara, compuesta por ingenieros, técnicos, funcionarios, militares y hombres que han oído la llamada del Sur, de la aventura, de la fortuna. Por añadidura, Balester no hace más que reanudar la gran tradición que llevó a sus antepasados más allá del océano Atlántico y les impulsó a realizar otra gran epopeya, la del descubrimiento y de la colonización de América. Porque Balester es español.

Era zapatero y tenía una pequeña tienda en Argel. Un buen día, la vendió y se estableció en un oasis del desierto, Djelfa, en el kilómetro 320 de la Nacional I. Su establecimiento es a la vez café, hotel y casino del lugar, pero sobre todo y ante todo el primer centro de información del Sur, puesto que en él se detienen, se hospedan, se refrescan y se alimentan los conductores de camiones, los militares, los técnicos y, en general, cualquier ser viviente que pasa por la carretera.

Balester se está haciendo rico, pero con honradez, aprovechando las circunstancias y prestando sus servicios a todos los viajeros del Sur, participando a su modo en la gran aventura del Sahara. Poco a poco ha ido transformando su primitiva posada: ha traído de Argel neveras, tocadiscos, radios, aparatos de refrigeración y climatización del aire. El español es uno de los personajes más populares de la región, y es natural que lo sea en el «Pais de la Sed», tratándose de un tabernero...



En nuestra zona sahariana, Villa Cisneros es un buen exponente de la labor que España lleva a cabo.

recen salidos de una novela de «Ciencia ficción», no tardarán en transformarse en ciudades ultramodernas, y ya han sido trazados los planos de Hassi Messaud, la gran metrópoli futura del petróleo sahariano, con anchas avenidas, sus plazas y sus parques, todo ello posible ahora gracias al agua que se ha encontrado junto al «oro negro».

Este afán edificador repercute hasta en la misma costa mediterránea. En Bugía, puerto que será el terminal de oleoducto de Uargla, las obras de ampliación se llevan a ritmo acelerado. Y los muelles de Argel resultan insuficientes para descargar el material que las caravanas de camiones llevarán luego por las pistas arenosas hasta el corazón del Sahara.

La fiebre del petróleo, la riada humana que parte a la conquista del desierto no se limita a las zonas de prospección y sondeo. Es así como Tamanrasset, sede del Amenokal, que reina sobre los «hombres azules» del Agahar, tierra regada por la sangre del martirio del Padre De Foucauld, cuenta hace dos años con diez europeos; hoy son quinientos. El capitán que manda ahí acaba de dictar normas para la circulación rodada. Dentro de poco harán falta guardias urbanos y recepciones únicas, cuando se haya convertido en la nueva capital del uranio.

(Documentos fotográficos de los Servicios de Prensa de Argelia y del Instituto de Estudios Africanos del C. S. I. C.)

sonal que realiza las perforaciones. Son casitas de aluminio con dobles paredes, entre las que se extiende una capa de lana de cristal para aislar su interior del calor y aparatos de aire acondicionado. Vistas de lejos se parecen a aquellos cajones que empleamos en España para llevar los toros desde las ganaderías hasta las plazas. En cada uno de ellas viven dos hombres, y otras sirven para comedores, duchas, oficinas y cine.

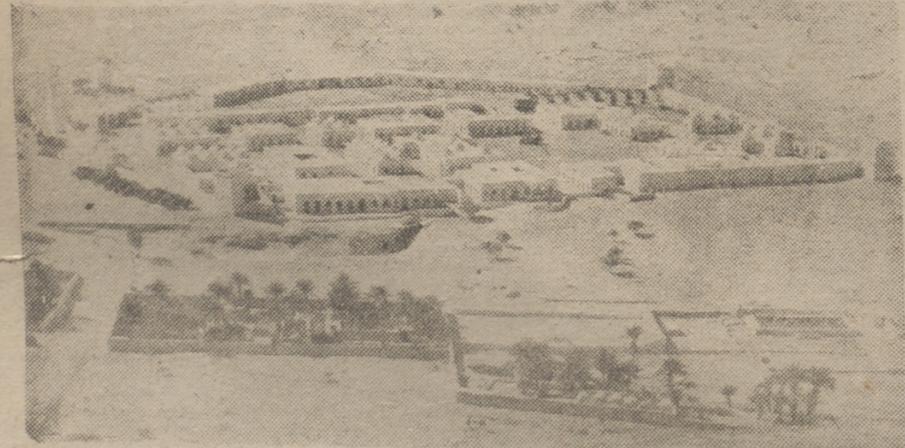
Un periodista sensacionalista llamó a tales poblados las «ciudades sin mujeres». Mas ellas, con su tradicional espíritu de contradicción y su heroísmo, de-

cidieron demostrar al reportero que se había equivocado. Pues hoy día hay mujeres también en el Sahara, aparte de las hermanitas azules o blancas, que desde hace años se dedican a la evangelización y al cuidado de los indígenas. Unas son las esposas de los técnicos o de los funcionarios, que se reunieron con sus maridos y comparten su vida; otras son novias que no quieren esperar más y bajaron un buen día del avión para casarse. Y hay también enfermeras, maestras, empleadas de Correos, etc.

Todos estos poblados, que pa-



Las casetas de los obreros especializados en Hassi-Messaud.



Tinduf, típico oasis del sur... hasta la gran aventura del petróleo.



Uno de los coches-cisterna que traen a los lugares de sondeo el agua...



MADRID ACTUALIDAD

Diariamente, un comando de reporteros en la calle

EL PETROLEO DE AMERICA PUEDEN SER pequeñas "bolsadas" sin importancia

El oro negro quizá se encuentre a varios kilómetros de distancia

SE ESTAN ESTUDIANDO LAS ZONAS DEL LEVANTE ESPAÑOL

MEDIODÍA. El silencio reina en el Instituto Geológico y Minero. Algunos conserjes descansan apaciblemente aprovechando los últimos días que quedan de vacaciones. Después vendrán las clases y estos salones inmensos y tristes se convertirán en una pequeña plaza de manifestaciones.

El conserje, un secretario, otro secretario... Y, por fin, en un despacho grande lleno de libros sobre Geología, mapas y planos, está escribiendo el señor Comba, eminente geólogo.

—¿Cree usted en la posibilidad de que se encuentre una zona petrolífera en Amer?

—Quizá. Pero lo más seguro es que suceda una de estas cosas: que el petróleo encontrado sean pequeñas «bolsadas» de escasa importancia, y el verdadero petróleo puede encontrarse a varios kilómetros de distancia, o no encontrarse, o que se trate de los restos de un petróleo que existió y que ha ido esparciéndose hasta desaparecer entre las diferentes capas de la Tierra. Lo que sube ahora a la superficie son las bocanadas de las últimas reservas.

—Entonces, el petróleo que ha aparecido en el agua es solamente...

—No se puede decir nada con seguridad, porque no se conocen bien esas tierras. De todas formas, el aceite mineral no se encuentra tan superficialmente.

—¿Hay yacimientos del oro negro en España?

—Desde luego. Actualmente se está estudiando toda la zona de Levante. Siempre hay esperanzas...

Y el señor Comba hace un

gesto ambiguo. Sobre la mesa tiene un mapa de las zonas petrolíferas mundiales: América, Rusia, Rumania...

—¿Cómo descubren las zonas petrolíferas?

—Es muy difícil su determinación. La primera condición es que la tierra no está esponjosa, es decir, impermeable. Lo demás es cuestión de profundos estudios, que reservamos a los sabios, para conocer los síntomas. A parte, se necesita mucha suerte y un aparato «detectores».

—¿Cómo funciona el instrumento?

—Supongo que por medio de electricidad. Las oscilaciones de latan que bajo tierra hay algún cuerpo extraño, por ser este conductor de electricidad. Pero sucede a menudo que es un «sifón» de agua o simplemente algún metal adherido a la roca madre. Otras veces, ésta puede estar impregnada de petróleo.

Tiene un diccionario grande entre las manos. Entre página y página, el señor Comba nos relata la pequeña historia del petróleo.

—Se formó el aceite mineral gracias a las materias orgánicas

acumuladas, como enormes bancos de peces, que con el tiempo entraron en putrefacción. El volumen de los gases desprendidos es grande, por lo que adquiere una presión considerable. Al hacer las perforaciones, el petróleo sale con tal fuerza por los pozos artesanos, que, a veces, por el roce con las rocas se prende fuego, ¡y adiós trabajo y millones de pesetas!

—¿Qué cantidad de petróleo se saca generalmente de uno de estos pozos?

—Unos ocho barriles por hora.

—¿Podrá llegar a sacarse esto de nuestro suelo?

—Nunca se sabe hasta que no se ve. Pero respecto a lo de Amer, recordemos que en 1894, en Cádiz, también comenzó a manar petróleo entre las aguas de los pozos, y después... ¡Nada...!

Suena el teléfono. Una conferencia. Nos despedimos del amable señor Comba. Ha dejado un poco de tristeza en nuestro ánimo. ¿Verán cumplidos los amores sus sueños dichosos? ¡Ojalá!...

Consuelo GALAN

Cambia los fandangos por las manoletinas

PEPE SOLER (una de las grandes promesas del baile) SE PRESENTA COMO TORERO

LA PRIMERA VEZ QUE SE PUSO ANTE UNA VACA, DE CINCO AÑOS, CREYERON QUE ERA PROFESIONAL DE LOS "GRANDES"



...tengo más miedo a la vida que a la muerte...

Está de moda que las figuras destacadas en otras actividades y cada extranjero que llega a España, anuncie su próxima presentación como torero. Fue precisamente en PUEBLO, hace bastante más de un año, donde anunciáramos que Cardoso, un fut-

bolista internacional, se vestía de luces. El Sevilla pretendía por aquel entonces su fichaje, como portero. Pero pudo más la Fiesta.

...además, no me dan miedo los toros... Fui a una tía, en Andalucía y los toreros profesionales no se creían que era la primera vez que toreaba. A una vaca de cinco años, ya toreada... Unicamente había hecho toreo de salón, en Sevilla, hace muchos años.

Pepe Soler se pone muy serio para explicarnos su decisión. Tiene veinte años aún no cumplidos, y es ya uno de los bailarines de más porvenir de España.

...dicen que tengo muchas facultades, que bailo bien. Pero no soy un bailarín vocacional. Me gustan más los toros. Era mi vocación anterior...

Pero un día fué descubierto como bailarín por su tío. Nada menos que Antonio, el grande del baile español.

—Quiere disuadirme, a toda costa, para que abandone mis proyectos de torear. Claro que yo lo he pensado muy bien y, si puedo empezar a entrenarme ahora, seguramente me encontraré en condiciones de debutar la temporada próxima.

Le entrevistamos en un descanso del ensayo, en Madrid. Otra de las que no están muy conformes con su decisión es Carmen Rojas, una de las primeras bailarinas de Antonio. Es la novia de Pepe Soler...

...pero está muy empeñado y lo peor es llevarle la contraria...

...como que la semana pasada pagué dos multas. Nos las ponen cuando faltamos a las clases de barra. Y yo las «olvidé» porque había corrido.

Ahora, en Sevilla, se entrenará en las horas libres que le deje su trabajo. Es un muchacho alto, espigado, de muy poco peso en kilos, y un poco filósofo. Sin-miedo a nada.

—Mire usted, lo mejor que le puede pasar a un aspirante a torero es llevar revolcones y hasta alguna pequeña cogida. Porque resulta que hay algunos toreros que llegan «frescos» a la alternativa. No están acostumbrados al menor percance. Y cuando lo sufren dejan de arrimarse y de torear bien.

El ensayo le vuelve a reclamar. Otra vez a hacer barra con su profesora. Pero él piensa más en los toros.

—Visto el panorama taurino actual, no creo que—si me ayuda un poco la suerte—me sea difícil triunfar.

Así parece, en efecto. Toreó en tantas, nos dicen los que le vieron, como los veteranos.

—Pero es una pena. Porque llevaba camino de ser, siguiendo una disciplina, una gran figura del baile—nos dice la maestra Ana Ivanova.

Pepe Ruiz Soler—Pepe Soler únicamente para los carteles—quiere ser torero de postín. Y para ello cuelga las «botas» de las serranas. Con un poco menos de tación le servirán, en el campo, para las verónicas...

(Foto Emilio)

El mensaje de adhesión de los inválidos españoles al Pontífice

MARCHAN A ROMA LOS COMISIONADOS

Ha marchado a Roma la Comisión Madrileña de Inválidos, encuadrada en la Vicesecretaría Nacional de Ordenación Social, portadora de un mensaje de respetuosa adhesión que los inválidos españoles envían a Su Santidad el Papa.

El "flash" de hoy

“Quizá no toree más (ni a caballo)”, dice Arruza “MIS CABALLOS ESTAN YA EMBARCADOS”



Carlos Arruza se despide de nosotros, por medio de nuestro colega Gerardo Cabarga, desencantado.

—De momento, salvo que las cosas tomasen un giro muy distinto, no pienso en volver a torear aquí... No, ni en caballo. Terminó el «cupo» de corridas que me dieron... ¿Y quién piensa en torear sumando al cartel un rejoneador más?

—Aún puede haber remedio.

—Imposible. Mis caballos ya están embarcados. Mi corrida última en España es mañana (por hoy jueves), en Santander. Y toreo a pie. Es para la obra benéfica de San Martín. Jamás falté a esta cita de caridad.

—¿Algo más?

—Que lamento marcharme. ¡Y no espero solución! Mi cariñoso saludo de despedida a los españoles...

—¿Aventura cara la del rejoneo?

—Un solo caballo, doscientos mil pesetas.

Buen viaje al caballero mejicano.

Distribución de bacalao de importación

Recibidas varias partidas de bacalao de importación, procedentes de Terranova (Canadá), Islandia y Faroe (Dinamarca), la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes ha autorizado a la Asociación Española Sindical de Importadores de Bacalao la inmediata distribución de 4.000.000 de kilos entre los habituales importadores-almacenes de toda España, cuya cantidad se irá inmediatamente al mercado para afirmar la normalización del abastecimiento de dicho producto alimenticio.

Se recuerda con este motivo que el precio máximo de venta al público del bacalao es el siguiente:

Tamaño grande, hasta de 32 colas inclusive en fardo de 50 kilogramos, 24,50 pesetas kilo; tamaño mediano, desde 33 a 60 colas en fardo, 22,50; tamaño pequeño de bacalao y todos los tamaños de especies similares, desde el 61 a 120 colas, 20,50; varrajillas de todas las especies, 17.

A estos precios de venta al público se pueden aumentar los arbitrios municipales, y si la venta tiene lugar fuera de la residencia del almacenista, el importe del acarreo desde el almacenista más próximo.

Teléfono PUEBLO Número 25-61-32

Hoy sale el equipo español que participará en el campeonato mundial de pesca del atún

Al Caudillo se debe el auge que en España ha tomado este deporte

EL SEÑOR BORRELL MARCHA AL FRENTE DE LA EXPEDICION

ESTA tarde, por vía aérea, salen los componentes del equipo español que nos representará en los Campeonatos Mundiales de Pesca de Atún, que se celebrarán en Wedgeport (Canadá), durante los días 11, 12, 13 y 14 del actual mes. Siete hombres componen este equipo: don Max E. Borrell, don Angel Martiarena, don Ramón Llanos, don Cesáreo Marcos, don Alfredo Alvarez Pickman, don José Luis Grasset y don Manuel Ruiz de Velasco.

El capitán del equipo es el señor Borrell, quien nos informa: —El jefe de Estado de la provincia canadiense de Nueva Escocia cursó una invitación a Su Excelencia el Generalísimo para que España estuviera presente en este certamen. El Caudillo, que es un gran entusiasta de la pesca de atún, su deporte favorito sin duda, aceptó la proposición, y así España concurrirá por primera vez a los Campeonatos Mundiales de esta clase de pesca.

Campeonato que se promete reñido, pues, con España, en noble lid, se enfrentarán otras nueve naciones, que son: los Estados Unidos, Argentina, Méjico, Venezuela, Italia, Comunidad de Naciones Británicas, Canadá y Alemania.

—Yo—dice el señor Borrell—llevo una gran confianza en los hombres de mi equipo. Todos ellos son expertos pescadores de atún. Claro es que, cuando llegue el momento de la competición, los atunes se sentirán tentados por los 60 anzuelos de todos los participantes. Se decidirán por los que quieran. Pero yo puedo asegurar que el equipo español sabe



SR. BORRELL

bien cómo proceder cuando tiene un atún en el anzuelo.

Nos da el historial de cada uno de ellos. Don Angel Martiarena es campeón de España este año y lo fué del anterior. En la presente temporada ha pescado ya 128

atunes. Don Cesáreo Marcos es el actual subcampeón; don Ramón Llanos ostenta el título del Golfo de Vizcaya, y, en lo que va de temporada, se ha anotado 80 atunes; los señores Grasset y Alvarez Pickman formaron en el equipo que ganó el campeonato del Golfo de Vizcaya, y el señor Ruiz de Velasco quedó tercero en dicha competición.

—A mí me han nombrado capitán porque ya he pescado con casi todos los que van al Campeonato Mundial.

—Y porque es uno de nuestros más grandes pescadores—aclara el señor Martiarena—. Este año, con un atún de 130 kilos, ostenta el récord.

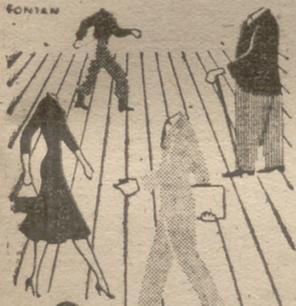
Aclaremos que se trata del récord en la temporada que estamos viviendo. El absoluto, con un atún de 324 kilos, lo tiene el Caudillo.

—A él se debe el gran auge que la pesca del atún ha tomado. Hace cinco años en toda España no había más de 12 embarcaciones. Ahora que sepamos, en San Sebastián sólo cuentan ya con 15 ó 20, 10 el Club Náutico de Guetaria, 10 en Lequeitio... En Bilbao, muchas y muchas más que se están construyendo. Por donde quiera que S. E. ha ido ha fomentado este deporte.

Un deporte caro, según nos dicen. La lancha no sale por menos de 500.000 pesetas; 100 dólares cuesta la caña; otros 100, el carrete; 60, la línea de pescar... Trescientos más, en total, que no son bastantes, puesto que ningún pescador de atún puede arriesgarse a salir sin un aparejo de repuesto.

D. T. NAVARRO

CONTAR



LA falta DE MEMORIA

es ruinosa para el esfuerzo intelectual. ¡Cuántas horas de trabajo! ¡Cuánto tiempo! ¡Cuánta energía e ilusiones se derrumban por no recordar en el momento preciso!

Evite estas situaciones vigorizando su cerebro con

★ ACIDO GLUTAMICO
★ VITAMINA B,
★ FOSFORO

los tres componentes de

FOSGLUTÉN
RECONSTITUYENTE CEREBRAL

Información religiosa

Viernes día 6.—Primer viernes, Santos: Zacarías, Onoforo, Porfirio y Leto. Misa de domingo XII de Pentecostés, color verde.

MANANA, PRIMER VIERNES

¡Católicos! Mañana es primer viernes de mes. Haced una fervorosa comunión, preparados por una buena confesión. No olvidéis la gran promesa del Sagrado Corazón de Jesús, que dijo a Santa Margarita María Alacoque: "Yo prometo, en el exceso de la misericordia de mi Corazón, que mi amor todopoderoso concederá a todos los que comulguen nueve primeros viernes de mes seguidos la gracia de la perseverancia final; no morirán en mi desgracia y mi Corazón será su refugio seguro en aquel último momento."

Avisos varios

PRUEBA DE MADUREZ DEL CURSO PREUNIVERSITARIO

La Secretaría General de la Universidad de Madrid hace público que la matrícula para la prueba de madurez del curso preuniversitario dará comienzo el próximo día 12 de los corrientes para terminar el día 18 del mismo mes, con arreglo a las instrucciones que han quedado expuestas en el tablón de anuncios de dicho centro.

SERVICIO MEDICO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA

El doctor Nuñez Quesada, del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, se ha reintegrado a su consulta en su domicilio de Narváez, 55.

PREMIOS DE DIVERSAS FUNDACIONES EN LA FACULTAD DE DERECHO

Se recuerda a los alumnos a quienes pueda interesar que el plazo para la presentación de instancias solicitando los premios de las Fundaciones Maudes, Díaz Cordovés, Ureña y Montalban finaliza el día 15 del presente mes. Las condiciones establecidas para optar a ellos se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de dicha Facultad (Ciudad Universitaria).

EXCURSIONES DEL CENTRO SEGOVIANO A EL HENAR, HONTANARES Y PEDRAZA DE LA SIERRA

El Centro Segoviano organiza sendas excursiones a El Henar (Cuéllar) y Hontanares (Riaza), para el domingo, día 15.

También tiene proyectada otra para Pedraza de la Sierra el próximo domingo, día 8 del actual.

Por ser el número de plazas limitado, se ruega a los excursionistas la inmediata inscripción en el domicilio social (Mayor, 1, segundo).

CUPON DE LOS CIEGOS

El número premiado ayer es el 035.

Farmacias de guardia

Paseo de las Delicias, 72; General Lacy, 8; Ave María, núm. 31; plaza del Angel, 15; León, 13; Atocha, 109; Juan de Mena, 11; Pacífico, 47; paseo Marqués de Zafra, 19; avenida de Felipe II, 13 (antes avenida Plaza de Toros); Sáinz de Baranda, D (prolongación); Lope de Rueda, 34; Alonso Heredia, 7; Alcalá, 90; Francisco Silveira, 96; Marceñado, 27; Lista, 87; Velázquez, núm. 30; Ayala, 53 (esquina a Pardiñas); Castelló, 68; Serrano, 46; Monte Esquinza 25; Infanta María Teresa, 21; (prolongación Serrano); Alonso Cano, 91; Trafalgar, 37; Sagasta, 5; Alonso Cano, 9; Hortaleza, 15; plaza de las Salesas, 7; Barquillo, 7; Montero, 9; Luna, 18; Veneras, 4 (próxima a Santo Domingo); Castilla, 12; Jaén, 35; Almansa, 59 (esquina a Federico Rubio); Barón del Castillo, 2; Bravo Murillo, 75; Fernández de los Ríos, 53; San Bernardo, 60; Acuerdo, 38 (esquina a Alberto Aguilera); Guzmán el Bueno, 6; Benito Gutiérrez, núm. 25 (esquina Martín de los Heros); Princesa, 16; Arrieta, 15; paseo de Extremadura, 27; paseo de Extremadura, 129; Cava Baja, 45; Cuchilleros, 12; carretera de Aragón 1; Virgen del Val, 35 (Barrio Concepción); Boldano, 37 (esquina carretera Aragón, 167); Ascao, 47 (barrio Bilbao, junto Castillo Blanco); López de Hoyos, 374 (Ciudad Lineal); Avenida Generalísimo, 76 (prolongación Castellana); Embajadores, 27; paseo Imperial, 29; Martínez Borrero, 3 (esquina al 35 de Inmaculada); Marcelo Usera, núm. 85; Marqués de Viana, 74 (Tetuán); Pinos Alta, 2 (Tetuán); plaza Norte, 2 (esquina a Vía Límite, Tetuán); General Ricardos, número 40; Alejandro Sánchez, núm. 57 (Mataderos); General Ricardos, 173; avenida Albufera, 87 (Puente Vallecas); Martínez de la Riva, 113 prov (Puente Vallecas); avenida Monte Igueldo 81 (Puente Vallecas).

Un Congreso Internacional de Floristas se reunirá muy próximamente en Madrid

ASISTIRAN QUINIENTOS REPRESENTANTES DE LA MAYORIA DE LOS PAISES

Quinientos floristas de la mayoría de los países se reunirán en Madrid en la primera quincena de mes para celebrar un congreso de su especialidad. Pertenecen estos profesionales a la Asociación Mundial Interflora, que hoy cuenta con unos 65.000 asociados y se desgaja en tres grandes ramas:

Hay una oficina central para Europa, en Zurich, que abarca los servicios de la Europa occidental y sus colonias. Otra dedicada exclusivamente a la Commonwealth británica. Y una tercera que reúne a las dos Américas, China, Hawaii, Japón y Filipinas. Turquía, Egipto, Israel, Persia, etc., se incluyen, como miembros aislados, en la primera rama, la europea. España cuenta con más de cien asociados; cada provincia tiene uno por lo menos.

Merced a esta organización internacional, desde cualquier punto del Globo puede encargarse el envío de flores a los más lejanos puntos de destino. Para ello, la Asociación maneja un calendario floral, por el que el cliente puede saber, al hacer su encargo, cuáles flores son las más fáciles de hallar a la sazón en el país destinatario, precio del encargo y equivalencia en las respectivas monedas.

REPRESENTANTES ESPAÑOLES EN EL V CONGRESO DE PERIODISTAS CATOLICOS

Por acuerdo de la Junta Nacional de Prensa Católica, el obispo presidente de la misma, monseñor Zacarías de Vizcarra, ha enviado a Viena la siguiente lista de periodistas españoles que forman la comisión oficial que ha de representar a nuestra Patria en el V Congreso Internacional de Periodistas Católicos, que se celebrará en aquella ciudad, del 29 de septiembre al 4

de octubre de este año: don Jesús Iribarren (presidente), don Francisco de Luis (vicepresidente), don Antonio Montero (secretario), don Antonio González, don José Goñi, don Lamberto de Echeverría, don Angel Orbeago, don Enrique Pastor, señorita Josefina Martín Sampedro y señorita Pilar Silveira.

Además de los citados, asistirá al Congreso un buen número de periodistas españoles, acreditados como periodistas católicos por su respectivo prelado, para representar a sus correspondientes publicaciones.

Los que deseen solicitar nuevas inscripciones pueden dirigirse a la oficina de la Junta Nacional de Prensa Católica, Cuesta de Santo Domingo, 5, Madrid.

EL VII CONGRESO INTERNACIONAL DE PSICOTERAPIA Y PSICOLOGIA CLINICA

El día 10 será inaugurado, en Madrid, el VII Congreso Católico Internacional de Psicoterapia y Psicología Clínica. Las sesiones de trabajo, en las que serán estudiadas numerosas ponencias y comunicaciones, se prolongarán hasta el día 15. El tema general de este Congreso es "Conducta religiosa y salud mental". La apertura se verificará en el salón de actos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, bajo la presidencia del obispo de Madrid-Alcalá, presidente del Instituto de España.

El Comité español de este Congreso está constituido de la siguiente forma: Presidente, profesor J. López Ibor; vicepresidente, R. P. Meseguer; secretario, doctor José María Poveda Ariño; y miembros, profesor A. Vallejo Nájera, profesor R. Sarro, R. P. César Vaca y doctores J. Roy Carballo, López de Lerma, Frutos, Zamora y Morales Belda.

TEATRO

REINA VICTORIA: "La gran espía", comedia melodramática de Adolfo Torrado.

Confesaremos que, para las gentes maduras, tiene esta comedia el aliciente y aun el encanto de retrotraer, como por arte de magia, al disfrute del divino tesoro de la juventud. Pero, descontado ese agríndice viaje espiritual, por otra parte vedado a los bisoños, manda la triste realidad. Podríamos decir que ya no se usa el truco de desplazarse a cualquier país imaginario allá por los Balcanes, ni el espionaje entre sedas y valeses, ni los hijos perdidos más o menos sensacionalmente y luego encontrados cual un par de guantes, ni los coroneles del servicio secreto que cuentan sus éxitos ante un corro de damas, ni lo trágico que tiene epílogo de novela rosa... Todo ello está tan arrinconado, como el repertorio un día clásico de Rambal y las sombras de Mata-Hari y del polígono de Vincennes. Y, además, cuando se maneja, conviene hacerlo con ciertas precauciones—casi, casi con el mimo que requiere una bomba atómica—, olvidadas incomprensiblemente por un autor de la veterania de Adolfo Torrado, quien, valga el juego de palabras, ha entregado su experiencia a una experiencia desesperada, de la que muy poco podía esperar y que entra de lleno en el camino fácil y peligroso de los seriales radiofónicos con derivación posterior al feudo de Talía.

Añadamos que en la interpretación de «La gran espía» descuella, según era lógico y estaba previsto por el mando, actriz de los singulares y harto contrastados méritos de María Fernanda Ladrón de Guevara, secundada, entre otros, por Olga Peiró, Isabel Tortajada, María Luisa Somoza, Rafael Cores, Juan de Haro, Antonio Fernández y Luis Casal. Son buenos los decorados de Redondela, y fue puesto en práctica, por primera vez, un sistema de acompañamiento musical muy bien sincronizado con el diálogo y del que se obtendrán muy halagüeños resultados. Novedad auténtica y trascendente en su día, que aplaudió también, con justicia, un público respetuoso y generoso ante los nombres y la presencia del mediógrafo y de la principal interprete.—ARDILA.

LOS HAIGAS -- LA BLANCA DOBLE LOS DOS IGUALES -- MUJERES DE PAPEL SECRETO DE ESTADO

TEATRO ALBENIZ

Viernes 6 septiembre, 11 noche, con la compañía de revistas de

ALFONSO LUIS DEL REAL BARBERO

Supervedette: **ELENITA MAYA** LA MEJOR BUTACA, 25 PESETAS

HOMENAJE A PEPITA Y ESTEBAN SERRADOR

Un grupo de amigos y admiradores desea rendir público homenaje a Pepita y Esteban Serrador por el éxito obtenido con «El zoo de cristal», unánimemente refrendado por la crítica madrileña. En Pepita Serrador concurre, además, la feliz circunstancia de su presentación en Madrid después de larga ausencia y el triste anuncio de su próximo regreso a la Argentina.

Con tal motivo, tendrá lugar una cena el lunes, día 9, en el «Café Varela». Las tarjetas, al precio de 75 pesetas, pueden retirarse de dicho café, del Café Gijón y de las taquillas del teatro Esclava.

NECROLOGICA

SEPELIO DE DOÑA CARMEN POMATA DE DELGADO

En la mañana de ayer tuvo lugar el sepelio de la virtuosa doña Carmen Pomata Capellán de Delgado, madre de nuestro entrañable amigo don Teodoro Delgado Pomata, director de «La Voz de Madrid».

En el duelo oficial figuraban el ex ministro don Raimundo Fernández Cuesta; el embajador de España en Siria, don Juan José Pradera; delegado nacional de Información e Investigación, don Fernando Pérez de Sevilla; el secretario nacional del mismo Servicio, don Mariano Palacios Sandoval; secretario nacional de Radiodifusión, don José María García Casas; y personal de «La Voz de Madrid» y del Departamento de Radio del Servicio Nacional de Información.

El duelo familiar lo presidió el esposo de la finada, don Emilio Delgado Macían, jefe superior de Administración Civil del Cuerpo de Telecomunicación; su hijo Teodoro Delgado; sus sobrinos José Luis Rodríguez Pomata, consejero de Economía Nacional, Salvador Pomata, Jorge Pomata y Andrés Gómez.

El clero parroquial, que presidió con cruz alzada a la comitiva, entonó en los límites de la feligresía un responso, despidiéndose a continuación el duelo. La mayoría de los asistentes continuó hasta el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, donde los restos de la finada recibieron cristiana sepultura.

La muerte de doña Carmen Pomata, que le sobrevino repentinamente, ha sido muy sentida por todos cuantos disfrutaron de su amistad y, sobre todo, por aquellos que supieron de su bondad y caridad sin límites, a los que se entregó siempre con ferviente espíritu cristiano y descanso.

Al registrar tan triste noticia PUEBLO se asocia al dolor de los familiares de la finada y en especial al de su hijo Teodoro.

EN TRICICLO A ROMA



Ayer salieron para Roma los inválidos Esteban Cano y Leopoldo García, que piensan recorrer en dos semanas la distancia que media entre las dos ciudades sirviéndose de sus triciclos accionados por un pequeño motor. En la Ciudad del Vaticano harán entrega a Su Santidad Pío XII de un mensaje de la Asociación de Inválidos Civiles. En esta foto aparece el vicesecretario nacional de Ordenación Social, señor Matéu de Ros, despidiendo a los dos expedicionarios. (Foto Cifra.)

Ha sido designada la Delegación española en la XII sesión de la Asamblea General de la O. N. U.

LA PRESIDE DON JOSE FELIX DE LEQUERICA, Y SUS COMPONENTES CELEBRARON UNA REUNION DE ESTUDIO EN EL MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES

La Delegación española que asistirá a la XII sesión de la Asamblea General de las Naciones Unidas, cuya apertura tendrá lugar en Nueva York el próximo día 17 de septiembre, estará presidida por don José Félix de Lequerica, delegado permanente en las Naciones Unidas, y formarán parte de la misma como representantes el embajador don Jo-

sé Fernández Villaverde, marqués de Santa Cruz, subsecretario de Asuntos Exteriores; don José María de Areilza, conde de Motrico, embajador de España en Washington; don Manuel Aznar, embajador de España, y don Antonio de Luna, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Madrid.

En la misma Delegación figuran como delegados suplentes don Diego Buhigas, ministro plenipotenciario, delegado permanente adjunto; don José Miguel Ruiz Morales, consejero de Economía Exterior de la Embajada de España en Washington; don Ramón Sedó, consejero de Embajada; don Jaime de Piniés, primer secretario de Embajada, y don Antonio Cacho Zabalza, consejero de Prensa; y como asesor, don Vicente Pérez Santadestra, subdirector de Organismos Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores.

Los miembros de la Delegación española se han reunido en la tarde de ayer en el Ministerio de Asuntos Exteriores, y bajo la presidencia del embajador subsecretario, marqués de Santa Cruz, con los jefes de los servicios competentes del Departamento para estudiar los diversos temas que constituyen el orden del día de la citada reunión de la Asamblea.

El senador norteamericano Alexander Wiler, en Madrid

Mr. Alexander Wiler, senador norteamericano por el Estado de Wisconsin y miembro de las Comisiones de Asuntos Exteriores y de Justicia del Senado, ha llegado a Madrid, acompañado de su esposa y del señor Pat Holt, secretario del Comité de Asuntos Exteriores. Fué recibido en el aeropuerto por Mr. Richard H. Wawkins Jr., consejero de la Embajada de los Estados Unidos, y por el coronel B. K. Yount, de la Misión militar. El señor Wiler asistirá a la XLVI conferencia de la Unión Interparlamentaria de Londres, que comenzará el 12 del corriente.

INFORMACION TAURINA

En Aranjuez, Gregorio Sánchez cortó dos orejas, y Pablo Lozano, una

Clásica corrida de septiembre en Aranjuez. Cuando comienza el mes de las muchas corridas, el de las ferias con el granero lleno y las uvas maduras. Aire antañón el de su plaza junto a los muchos humos de las chimeneas, nueva vida, asomadas por encima de la arboleda del vergel versallesco creado entre pegujares resecos de Castilla.

Plaza que rejuvenece la afición y que pide una pluma galdosiana que la vea y la cante, idéntica a la de la Puerta de Alcalá, de Madrid, llena de colorido goyesco, y Fernando, el Deseado, en el palco de honor, dueño de la más fabulosa vacada brava alimentada en esas riberas del Tajo, la de los toros ducales, aguas claras de río que templea aceros, con el pafión fétido de la podre del Manzanares.

Tierras toledanas, que comienzan junto al Aranjuez, hermano menor de los palacios del Rey Sol, un lunar pintado en su empolvada cara. Tierras toledanas, verdes orillas del Tajo, y allí, perdida entre terruños, la reseca silueta de Borox, Tierra toledana, tierra de toreros varoniles.

En el cartel de este año en la clásica corrida de Aranjuez, toreros de la tierra. Dos mozos que no han sabido de fáciles carreras toreras. Ese mocetón, Pablo Lozano, viendo cómo la suerte le embiste suave a quienes tienen menos reciedumbre torera que él, y para Pablo, toro «pregonao», sin más lidia que esperar sin deses- perar.

El otro torero está en su hora, en su momento cumbre. Es Gregorio Sánchez, y, como a Pablo, nada se le dió en el toro de modo fácil. Al contrario: conoció la



Gregorio Sánchez en una manoletina

pena de cortar orejas a diario y no tener ni un contrato ni migajas de la señorita Fortuna en el bolsillo.

Los dos están en el cartel; el público goyesco, modernizado, y los extranjeros, numerosos y entusiastas.

Para el dúo torero, el apasionante mano a mano, se trajeron toros de los hermanos Peralta. El caballero rejoneador y su hermano Rafael compraron este ganado a Manolo González. En el mundo taurino se conoce a este González como al de Córdoba: por «Machaquitos», Manolo o «Machaquitos» es de esos ganaderos que saben dónde está y cómo se conserva la sangre brava. Cuando hace falta el toro preciso, Manolo González lo ha soltado. Hoy ha restringido su ganadería. Si la solera del buen vino se cria en madera, para maderas—cerrado, puya de tonta, cajón, chiquero y círculo, circundado de tablas—se crían los toros bravos.

Toreros de la tierra toledana para toros de temple y acero en sus acometidas.

Toros que dieron buen juego, aunque algo desiguales en casta y presencia.

El quinto había sido sustituido por uno de Tovar, mientras que el cuarto intentó ser devuelto a los corrales, cosa que no se consiguió, como explicaremos más adelante, y fué sustituido por un toraco, grandullón, de doña Lorenza Cortés.

PLAZA TOROS DE MADRID

Domingo 8, cinco tarde, un novillo-toro de don Tomás Prieto de la Cal para el rejoneador Josechu Pérez de Mendoza. Seis toros de los señores Escudero Calvo Hermanos para Mario Carrión, Mariano Martín (Carriles) y Fermín Murillo. Los dos últimos confirmarán la alternativa.—Carnets: mañana, viernes, todo el día. Localidades público, sábado y domingo. Taquillas, Victoria, 9

Tres ganaderías se unieron en Aranjuez, y ocho toros en total fueron lidiados por estos toreros que no se amilanan ante ningún obstáculo y que pedían ayer sobros como quien pide manzanilla en un colmado de la calle Sierpes.

Lozano tiene una capichuela que bordaba majestuosas verónicas y que se empapaba de los primeros aplausos de los nativos, de los madrileños y extranjeros. La alegría del toro no duró mucho, y cuando Pablo tomó la muleta, mostró el bicho sosería y ganas de aguar la faena. Pero los ayudados por alto, los redondos y las ganas de triunfar frente a un toro que iba hacia abajo, hicieron que Lozano recibiese una gran ovación tras matar de una gran estocada.

Y la oreja, que no quiso llegar en este aperitivo de sus otras faenas, bien pronto se hizo patente en su tercero, donde vimos a Pablo creciéndose frente a su enemigo, obligándole a que tocase la muleta con la derecha mientras la música sonaba, las ovaciones crecían y el entusiasmo se hacía patente cuando el diestro daba la vuelta al redondel llevando en su mano la oreja bien ganada, tras haber acabado de un pinchazo y estocada.

El quinto, un toro de Tovar, no apto para ser lidiado, Lozano, que tiene ganas de torear, hizo un gesto al público como diciéndole que esperases, que en el corral había más toros; que aquello no podía quedar así. Y tras acabar con el bicho de pinchazo y estocada, esperó al octavo. Un sobrero de la ganadería de los hermanos Peralta, que resultó muy querido en la muleta y en el que se estrellaron los ímpetus valerosos y de pundonor de este gran torero, serio, castellano y con ganas de torear.

Gregorio sigue en lo alto. Las polémicas le empujan hacia la cúspide, y algunas veces, como ayer, en Aranjuez, le quitan la oreja ya bien ganada a su primero. Un toro que fué recogido con el capotillo del gran Gregorio y que hacía surgir unos impresionantes lances de delantal, que luego continuó con naturales, cuando la muleta estaba bien cogida por esa mano portentosa de este torero con pundonor. La faena, enorme, como él sólo sabe, con el aderezo de unas buenas manoletinas y con el epílogo final de un pinchazo y estocada, sólo tuvieron el eco de vuelta al ruedo entre aclamaciones. Gregorio no se arredró. Gregorio tenía que cortar orejas en Aranjuez, como antes las había cortado en otras plazas.

Y salió el cuarto, protestado y devuelto, o, mejor dicho, intentado ser devuelto a los corrales. Pero los cabestros no salían, y el fino capotillo de Gregorio no pudo hacer lo que ya vimos en El Escorial, cuando él solo metió al toro por los toriles, con gran extrañeza de los mansos. Así que en Aranjuez se ofreció a matarlo, y antes vimos una faena de maestro, con la izquierda portentosa, que sacaba finos naturales, en número de diez en la segunda tanta, todos los que quería; luego vinieron los derecha-zos, el clamor y la música, y las manoletinas, y... el triunfo, tras matar de una estocada hasta el puño. Cortar las dos orejas a un toro devuelto, pero que cayó en la arena, paradoja de toreros y toros, quedará grabada en el público de Aranjuez. Salió por fin el sustituto, un toraco grande, manso, de doña Lorenza Cortés. Gregorio lo toreó con arte de buen lidiador con la derecha y con la zurda. Fué muy ovacionado después de matarlo de pinchazo, estocada y descabello. En el último, Gregorio no perdía la cara al animal en ningún instante, y con gran dominio de la lidia tiró a abreviar, porque ya poco se podía sacar de aquel toro, que derrotaba mucho y que mostraba un cariz peligroso.

Estas fueron, en síntesis, las proezas de Pablo y Gregorio en la plaza de Aranjuez. Los ecos de su triunfo, resonantes por praderas de las orillas del Tajo, alamedas que en el río se reflejan, y ya por cerros y caseríos empolvados como cara de petimetre dieciochesco, el paisanaje entusiasmado de que no sólo las aguas del Guadalquivir torero sean planteada larga para alfombrar el firme camino de la torería. Tajo arriba—a contracorriente se hicieron toreros Pablo y Gregorio—, Tajo a favor de corriente—ahora todo es favorable a Gregorio—, Tajo a favor de corriente Pablo—, en el vergel castellano, dos toreros nacidos junto a surcos de secano florecieron con su

valor, afición y arte, ese árbol hermoso por fuerza, imposible sin hondas raíces, que es el toro.—E.

NOVILLADA EN MERIDA

MERIDA, 4.—Un novillo de Luis Severín y seis de Tomás Pérez de la Concha, de los que fueron sustituidos dos por defectuosos y uno por manso.

El rejoneador Bernardino Landete se luce en rejones y banderillas y un rejón de muerte. Pie a tierra, descabella a la primera. (Ovación, vuelta al ruedo y las dos orejas.)

En la lidia ordinaria, el primero es sustituido. Trianero tora al natural. Media estocada que basta. (Palmas al torero y pitos al toro.) En su segundo, faena de castigo y mata de media recibiendo y descabello. (Ovación, una



Lozano en el octavo toro (Dibujos de González Marcos)

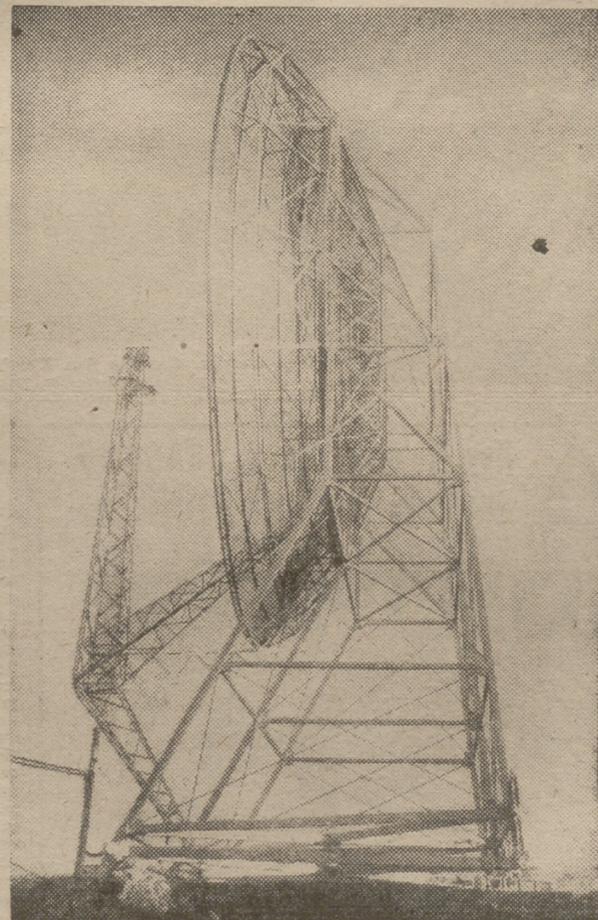
oreja y vuelta. El toro es aplaudido.)

Luis Segura, que sustituye a Chicuelo, hijo, a su primero, que es protestado, faena de alíño, dos pinchazos, una entera y descabello. (Pitos al torero y silencio al torero.) En su segundo consigue una buena serie de naturales, pases por alto y otros, media y descabello. (Ovación.)

Trincheira, aplaudido en banderillas. Buena faena en tablas para cuatro pinchazos. (Palmas al torero y pitos al toro.) En el último, sustituido por otro de Zambrano Hermanos, faena valiente, derecha-zos y por alto ligados con el de pecho. Estocada hasta el puño y descabello. (Una oreja y salida a hombros.) (Clara.)

JULIAN ROJO

en su MESON TAURINO personalmente sirve bodas y banquetes, teniendo la TELEVISION al servicio de sus clientes. Ventura de la Vega, núm. 5. Teles. 22 48 66 y 22 13 21.



Vista lateral de una de las antenas de Menorca

MADRID y ROMA

UNIDAS TELEFONICAMENTE A TRAVES DEL RADIOENLACE MENORCA-CERDEÑA

Ayer fué inaugurado por los ministros de la Gobernación de España y de Comunicaciones de Italia

EL PRIMER RADIOENLACE PARA SERVICIO TELEFONICO PUBLICO QUE UTILIZA LA PROPAGACION POR DIFUSION TROPOSFERICA

DESDE ayer, a las once de la mañana, Madrid y Roma han quedado enlazadas por comunicación telefónica, a través del radioenlace Menorca-Cerdeña, que es el primero que se usa para servicio telefónico público, mediante el empleo de la nueva técnica de la propagación por difusión troposférica.

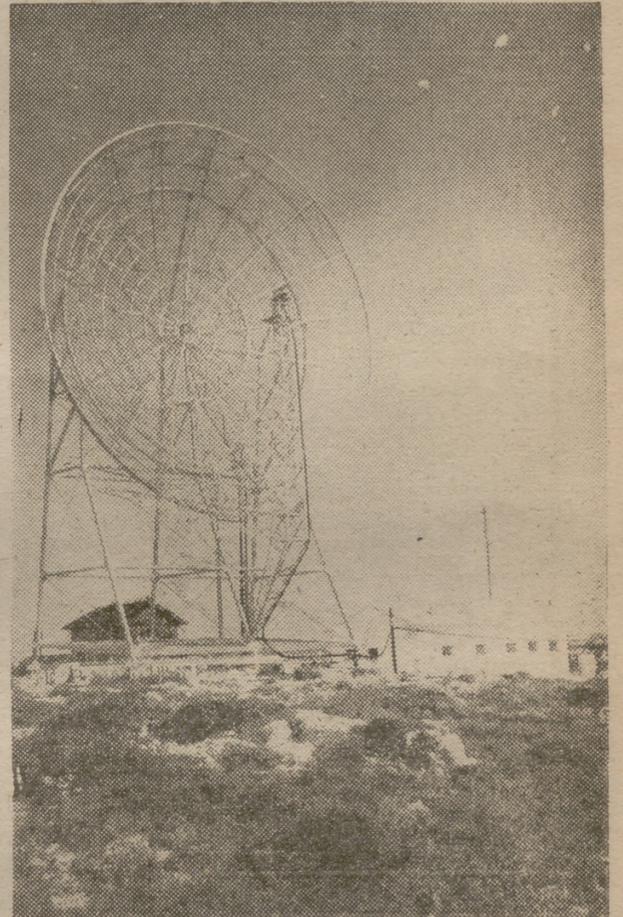
La inauguración oficial de esta comunicación, para cuya feliz realización no se han regateado esfuerzos, tuvo lugar en el despacho del excelentísimo señor ministro de la Gobernación, en el que se encontraban, además de su titular, don Camilo Alonso Vega, el excelentísimo señor consejero encargado de Negocios de Italia, marqués Alberto Pavari Fontana, por ausencia del embajador; el excelentísimo señor delegado del Gobierno en la Telefónica, don Felipe Acedo Colunga; el excelentísimo señor rector general de Telecomunicaciones, don Manuel González, y el consejero-delegado de la Compañía Telefónica Nacional de España, don José María Clará.

A las palabras de salutación y felicitación por este nuevo servicio que pronunció el excelentísimo señor ministro de Comunicaciones de Italia, don Bernardo Mattarella, el excelentísimo señor ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, contestó expresando que aprovechaba la feliz oportunidad de la puesta en servicio del nuevo medio de comunicación telefónica y correspondía al amable saludo, felicitando al ministro y a cuantas entidades hon han intervenido en la instalación del mismo, con la seguridad de que la mayor eficiencia de las comunicaciones entre los dos países contribuirá al cada día más creciente y grato progreso de toda clase de relaciones, tanto afectivas como económicas.

A continuación se cambiaron saludos entre el presidente de la Compañía Telefónica Nacional de España, don José Navarro Reverter, y el consejero del Ministerio de Comunicaciones de Italia, señor Antinori.

SEIS COMUNICACIONES SIMULTANEAS

Esta mejora se ha llevado a feliz término gracias a las de-



Vista general de la estación de Menorca

cisiones tomadas por la Compañía Telefónica Nacional de España y por la Administración de Correos y Comunicaciones de Italia, que de forma muy destacada han colaborado en la dirección y en la ejecución del proyecto, con el asesoramiento técnico de los laboratorios de International Telephone and Telegraph of Estados Unidos, habiendo sido suministrado el material por las Compañías Asociadas de Standard Eléctrica, que ha colaborado con la C. T. N. E. en la instalación del terminal español.

El nuevo radioenlace constituye la única comunicación telefónica directa entre los dos países, y suplementa los circuitos físicos actuales, que exigen un largo recorrido continental. Es capaz de seis comunicaciones telefónicas simultáneas, que podrán ser ampliadas hasta 36. Las estaciones terminales de radioenlace troposférico están en Biniancolla, pueblo cercano a Mahón, y Oristano, situado en la costa occidental de Cerdeña. El enlace salva un vano sobre el Mediterráneo de unos 390 kilómetros.

La conexión adecuada del nuevo enlace con las redes telefónicas de España e Italia queda asegurada mediante sistemas de corrientes portadoras sobre líneas aéreas, cable coaxial y otros radioenlaces.

PROPAGACION POR DIFUSION TROPOSFERICA

La nueva técnica, que utiliza la propagación de la difusión troposférica, a la que actualmente se presta gran atención, permite que las microondas se propaguen mucho más allá del horizonte, a distancias de cientos de millas marítimas, haciendo así innecesario el requisito de la visibilidad óptica, que hasta ahora limitaba a 50 ó 70 kilómetros la distancia entre estaciones.

El establecimiento de los radioenlaces troposféricos ha exigido múltiples e intensos trabajos de laboratorio, para el desarrollo de transmisores y receptores adecuados, y gran número de experimentos, realizados en casos prácticos, han confirmado que la Naturaleza dispone de medios para que las microondas rebasen muy ampliamente el alcance óptico directo de la transmisión.

La troposfera es una capa de atmósfera situada a unos 20 kilómetros por encima de la superficie del suelo. No es una región claramente definida y fija en el espacio, sino más o menos difusa, en la cual las ondas electromagnéticas se difunden en forma irregular y variable de un momento a otro, y actúa, por lo tanto, como un medio que facilita una reflexión variable de las microondas.

En general, una transmisión simple, efectuada por difusión troposférica, resultaría afectada muy severamente por el desvanecimiento, que se produce en cortos períodos de tiempo. La transmisión sufriría continuas variaciones, y, por lo tanto, su valor comercial sería escaso. Haciendo funcionar dos o más de estas transmisiones en paralelo, y seleccionando en la estación receptora la señal más fuerte en cada momento, se ha logrado obtener la estabilidad necesaria para un servicio comercial.

ANTENAS DE VEINTE METROS

En el radioenlace de Menorca a Cerdeña hay dos transmisores en cada terminal y dos receptores, cuyas salidas se combinan de forma adecuada para reducir al mínimo las perturbaciones de origen atmosférico. Las antenas son parabólicas, y están montadas a seis metros de altura sobre el suelo. Miden 20 metros de diámetro, resultando en conjunto del tamaño de un edificio de ocho pisos.

Los transmisores son de gran potencia. Las antenas, de gran potencia extrema y elevada, permiten concentrar las ondas propagadas en haces muy estrechos, que se dirigen hacia las antenas receptoras, situadas fuera del horizonte, ocultas por la convexidad de la tierra.

La técnica de la difusión, que no está exclusivamente limitada a la producida por la capa troposférica, puede conducir a enormes cambios en los sistemas de radiocomunicación. Por lo tanto, la inauguración del servicio entre Menorca y Cerdeña tiene un especial interés en la historia, ya que interviene en el mismo el primer radioenlace para servicio telefónico público con propagación "más allá del horizonte" que se establece en el mundo.

cine

“AMANECER EN PUERTA OSCURA” COLISEUM, HOY



Francisco Rabal nos ofrece una portentosa interpretación en la película “Amanecer en Puerta Oscura”, realizada por José María Forqué, y que será presentada próximamente.

jueves, inaugura su temporada con el máximo triunfo universal

Actualmente, la familia Trapp vive en Stowe-Vermont, en los Estados Unidos, desde donde proyecta su ejemplar presencia en el mundo sirviéndose de los modernos medios de difusión.

Pero sólo el cine germano estaba facultado para contar en unas emotivas imágenes aquella más importante parte de la odisea que vivió en su suelo nativo, que es como una novela blanca llena de optimismo, ternura y alegría, en la película dirigida por Wolfrang Liebeneiner e interpretada por Ruth Leuwerik y Hans Holt, «La familia Trapp», espléndida crónica en Eastman-color de la infancia de los Trapp y del capítulo amoroso del barón y de la institutriz 27, que Mundial Films presentará en el suntuoso cine Colisevm mañana jueves.

Hoy, jueves, estreno de un film español rebosante de optimismo y poesía: “Juanillo, papá y mamá”

Dirigida por Julio Salvador y Juan Alberto e interpretada, en sus personajes centrales, por Lina Rosales, Conrado San Martín y el niño Miguel Angel Rodríguez, sobre guión del conocido novelista José Suárez Carreño (Premio Nadal) y el escritor italiano Giovanni d'Eramo, producciones Cinematográfica Bric ha coronado triunfalmente la realización de este film que causará verdadera sensación en el ámbito cinematográfico español. Bellomonte es el nombre del pueblo que sirve de escenario a «Juanillo, papá y mamá». Pueblo en el que —caso insólito— todos sus habitantes son felices, porque todos son buenos como el pan... Si alguien es malo, que vaya a Bellomonte y se conmovirá. El título de este film, lleno de sugerencias, nos habla ya de su gran humanidad, de su risueña trama y de sus divertidos personajes, de los que la ironía y la comicidad perfilan sus caracteres con gracia cautivadora.

el inocente

COLISEVM

Con la expectación de todos los años, el local favorito del gran público de Madrid INAUGURA HOY, JUEVES, SU TEMPORADA



Completa el programa el estreno del maravilloso CinemaScope en Eastman-color “NORUEGA”

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

UNA GRAN ACTRIZ



Ruth Leuwerik, protagonista de “La familia Trapp”, ha sido invitada por Mundial Film y la empresa del cine Coliseum para asistir hoy, jueves, al estreno de esta sensacional película que ha batido las marcas de público en todos los cines del mundo.

TRIO DE ACTORES



Lina Rosales, Conrado San Martín y Miguel Angel Rodríguez forman el trío principal de la gran película “Juanillo, papá y mamá”, que hoy se estrena en el cine Avenida.

AVENIDA

Proyección y sonido Philips “Alta Fidelidad”, relieve, normal y CinemaScope

CONRADO SAN MARTIN

Hoy, jueves, día 5, ESTRENO

¡Arrolladora impresionante... excepcional!

LINA ROSALES

JUANILLO, PAPA Y MAMA

“EL TEMA”

CARMEN PARDO-JAIME AVELLAN-MIGUEL ANGEL RODRIGUEZ



Dirección JULIO SALVADOR y JUAN ALBERTO-Producción J. M. LOPEZ-PATIÑO

Un film que contiene un tesoro de fantasía, de sentimiento y de belleza y poesía

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

RABAL, en su mejor interpretación

La película «Amanecer en Puerta Oscura» ha significado para la carrera de Francisco Rabal un paso gigantesco. Este gran actor, que goza del entusiasmo de todos los públicos y que, a través de sus anteriores interpretaciones ha cosechado los más felices éxitos, ha encontrado en «Amanecer en Puerta Oscura» un personaje de vivísimos contrastes, que ha sido una verdadera prueba para su capacidad artística. En «Amanecer en Puerta Oscura», Francisco Rabal mantiene en un primer plano casi continuo su rico juego expresivo poniendo al entero servicio de la película su figura y su voz, de enérgicos acentos y variadísimos matices. Sin duda alguna «Amanecer en Puerta Oscura» es la mejor película de Francisco Rabal.

Junto a él también destaca la interpretación del actor italiano Alberto Farnesse y de los espa-

ñoles Luis Peña, Isabel de Pomes y José Marco Davó. Esta gran película, presentada por Filmayer, ha sido realizada en Eastman-color y dirigida por José María Forqué.

Actor de teatro al cine

Ian Carmichael, uno de los mejores actores británicos de comedia ligera, es el protagonista de «Happy is the Bride», producción de Paul Soskin, en la que se narran los apuros de una pareja desde que se prometen hasta que se casan. Janette Scott hace el papel de la novia, y en el reparto figuran también Cecil Parker, Joyce Grenfell y Terry Thomas. La dirección corre a cargo de Roy Boulting.

CARTELERA de ESPECTÁCULOS

¡ACETILLAS

ALBENIZ

Temporada popular de revistas. A reír con «Los haigas».

RISA, RISA, RISA.

«Los haigas», en el Albéniz, música de Moraleda. Cia, revistas del Real-Barbero. Supervedette, Elenita Maya.

ANALIA GADE

triumfa en «La luna es azul». Teatro Infanta Isabel.

«LA LUNA ES AZUL»

éxito mundial. Teatro Infanta Isabel.

INFANTA ISABEL

Analia Gadé, Juan Carlos Thorry y Pastor Serrador en «La luna es azul». Un éxito mundial.

TEATROS

Funciones para mañana:

ALBENIZ. — (Refrigerado.) 11 noche: Presentación Cia. revistas del Real-Barbero con Los haigas. Supervedette, Elenita Maya. Precios popularísimos.

ALCAZAR. — (Refrigerado. Revistas Ramón Clemente.) 7, 15 y 11: Caritas y carotas. (Mejor emperatura y panorama que en a Sierra.)

CALDERON. — (39-13-33.) 7 y 11: Compañía de revistas Eugenia Roca, Venancio Moreno con Cha-cha-cha. Últimos días.

COMEDIA. — (Compañía de actores de Radio Madrid.) 7 y 11: Un arrabal junto al cielo (comedia dramática de Guillermo Sautier Casaseca y Luisa Alberca, interpretada por Pedro Pablo Ayuso, Eduardo Lalueva y toda a gran compañía de Radio Madrid). Precios populares. Butaca, 10 ptas.

COMICO. — 7-11: Trini Alonso en «Un marido es algo», con Guillermo Marin y Carlos Mendy. Director: G. Pérez Puig.

ESLAVA. — (31-19-64. Aire acondicionado.) 7 y 11: El zoo de cristal. de Tennessee Williams.

FUENCARRAL. — (Lírica Aguilar-Suárez-Cid.) 7 tarde: Molinos de viento y La alegría de la huera. 11 noche: La rosa del azafrán. Butaca, 20 ptas.

INFANTA ISABEL. — 7 y 11: La luna es azul. Un éxito mundial y una creación divertidísima de Analia Gadé, Juan Carlos Thorry y Pastor Serrador. (1.000 representaciones en Nueva York.)

LATINA. — 7-11: Desfile de estrellas. Variedades: Pastora Quintero, Tomás Antequera, Los 3 Chispitas, Kim y Kiko (colaboración especial) y otros destacados artistas.

MADRID. — (21-56-94. Refrigerado.) 7-11: Producciones Izquierdo presenta a Marisol Reyes con Hurtado de Córdoba y 20 artistas especializados, en la fantástica lírica de Ochoaíta, Valerio y Solano La Niña de la Paloma.

PLAZA DE LA ARMERIA. — Taquilla abierta para el estreno de Felipe II, de José María Pemán, el sábado, a las 8,30, por la compañía del teatro Recoletos.

PRICE. — (Refrigerado.) 7-11: Circuitos Carcellé presenta su nuevo programa de altas variedades: Adelfa Soto, Rosa y Noppi, Pepita Ibarz, Rafael de Alba, Irene Vilches, Pepe Baldó, Fernando Vargas, Angel Romero, «Tudela-Villeras», etc. 20 seleccionadas atracciones. (Localidades, desde 5 ptas.)

RECOLETOS. — Taquilla abierta para el estreno de Felipe II, de José María Pemán, en la plaza de la Armeria, de Madrid, el sábado, a las 8,30, por la compañía del teatro Recoletos.

REINA VICTORIA. — 7,15-11: La gran espía. Un estreno sensacional de Adolfo Torrado. Una interpretación maravillosa de María Fernanda Ladrón de Guevara en el papel de Elena Viviana, la mujer que tuvo en sus manos el destino del pueblo, la mujer que había elegido su propio tormento. ¡La gran espía!

ZARZUELA. — (Aire acondicionado.) 7,15 y 11: Folies Bergère, de París. Tournée oficial. No apto para menores de 18 años. Últimos días.

CINES

SESION NUMERADA

Amaya.—Secreto de familia.
AVENIDA. — (21-75-71.) 7-11: Juanillo, papá y mamá (Conrado San Martín, Lina Rosales).

BARCELÓ. — 7-11: Horas de pánico (Rubén Rojo). Eastmancolor. Benlilure.—El chico.

Bulevar.—Secreto de familia.
CAPITOL. — 7-11: La carga de los rurales (Anscolor). Dane Clark, María Roth.

COLISEUM. — 7-11. Solemne inauguración de la temporada. Estreno: La familia Trapp (Ruth Leuwerik, Hans Holt). Eastmancolor.

GRAN VIA. — (Refrigerado.) 7-11: Tempestad en Asia (Richard Widmark). Technicolor. Tolerada.

LOPE DE VEGA. — (Refrigerado.) 47-20-11.) 7-11: La mujer del día (Virna Lisi, Antonio Cifariello). Tercera semana. Luchana.—El chico.

PALACIO DE LA MICA. — (Refrigerado.) 7-11: La castellana del Líbano (J. Claude Pascali-Gianna Maria Canale). Cinemascope.

PAZ. — (Refrigerado.) 7-11: Un marido de ida y vuelta (Fernando Fernán-Gómez). Estreno riguroso.

Pompeya.—El techo.
Princesa.—Zarak.

PROGRESO. — 7-11: Madrugada (Zully Moreno, Luis Peña). Proyecciones.—Madrugada.

REAL CINEMA. — (Refrigerado.) 7-11: Un marido de ida y vuelta (Fernando Fernán-Gómez, Emma Penella-Fernando Rey).

REX. — (Tel. 47-12-37.) Continua, de 11 a 6. Numerada, 7 y 11: Diplomático último modelo (Lana Morris-Belinda Lee). Tolerada.

RIALTO. — 7-11: El último cuplé (Sara Montiel). Eastmancolor. 5.º mes. Temperatura agradable.

Roxy A.—El abrigo de visón.
Roxly B.—Manos de asesino.

SAN MIGUEL. — 7-11: Horas de pánico (Rubén Rojo, Fernando Rey). Eastmancolor.

TIVOLI. — 5: Secreto de familia (John Derek).

UNIVERSAL CINEMA. — (Refrigerado.) 7-11: Horas de pánico. Eastmancolor.

SESION CONTINUA

Actualidades. — Festival Tom y Jerry.

ALBA. — (27-07-85. Reformado. Selecto.) Continua 10 mañana: La ventana. El bebé y el acorazado.

Alcalá.—Aventura en Shanghai y El señor fotógrafo.

Alcántara.—Tambores de Tahití y El rey de los bosques.
Alexandra.—El chico.
América.—Désiree y Atraco perfecto.

Apolo.—El fenómeno y Scotland Yard número 2.
Aragón.—La sombra de una mujer y Primera en el corazón.

Arguelles.—Continúa 6: Horas de pánico (Rubén Rojo). Eastmancolor.

Arizona.—El presidio y Yo acuso.
Astoria.—La mujer soñada y Trapecio.

Astur.—El rey del barrio y El imperio del terror.
Avenaria.—Renunciación y Sólo el cielo lo sabe.

Avenida (Vallecas). — Los hermanos Barbaroja y Wichita.
Azul.—El lobo de la Sía y Teodora.

Beatriz.—Festival Tom y Jerry.
Becerra.—Rebeldes en la ciudad.
Béquer.—El cuarto hombre y Rebeldes en la ciudad.

Bellas Artes.—Zarak.
Bellas Vistas. — Orden: caza sin cuartel y Francis en las carreras.
Bellón.—Los secuestradores y Odio en las cumbres.

Benavente.—La mujer y el monstruo y El motín del «Caine».
Bilbao.—Zarak.

California.—Los secuestradores y La panadera y el emperador.
Carretas.—La lotería del amor y Suspense en comunismo.

Castilla.—El asesino anda suelto y Johnny Guitart.
Cervantes.—El pirata de los siete mares y Las fronteras del crimen.

Colón.—El hombre tranquilo y Bandera negra.
Covadonga.—Veneno implacable y La hija del embajador.

Cristal.—El caballero de la banda negra y La princesa y el capitán.
Chamartín.—Los apuros de un pequeño tren y El gran gorila.

Chamberí.—El rey del Oeste y Scotland Yard número 2.
Chiki.—Recluta con niño y El triunfo de Buffalo Bill.

Chueca.—Luna de miel agitada y La hija de Juan Simón.
De la Rosa.—Tempestad en Oriente y Guante de acero.

Delicias.—Solo ante el peligro y Los enamorados.
Don.—La gran tentación y La ventana.

Elcano.—El cantor de Méjico y Billete para Tánger.
España.—Huracán de emociones y Trapecio.

Espronceda.—La cárcel de cristal y Tu mujer.
Europa.—Un día perdido y La strada.

Excelsior.—Napoleón y Los rebeldes de San Antonio.
Felipe II.—La chica del río y Un revólver solitario.

Figaro.—Mogambo y Hombre o demonio.
Flor.—Yolanda y Ulises.

Florencia.—La estancia de Lagardere y Estrella de Sierra Morena.
Frutos.—Bellezas en moto y Un revólver solitario.

Galileo.—El cantor de Méjico y El bebé y el acorazado.
Generalife.—Mademoiselle Nitouche y Drama en presidio.

GONG. — Continua 6: Madrugada (Zully Moreno).

Goya (Vallecas). — Orgullo y Maravilla.
Granada.—El rey de la carretera y Hoguera de odios.

Iberia.—Alf Babá y los cuarenta ladrones y Garras de codicia.
Ideal.—El experimento del doctor Quatermans y El tesoro de Muck.

Imperial.—Luna de miel agitada y La hija de Juan Simón.
Imperio.—Con destino a la Luna y Violetas imperiales.

Infantas.—Secreto de familia.
Iris.—Santos el magnífico y Los enamorados.

Lavapiés.—Casta diva y Atraco perfecto.
Lepanto.—Niebla en el alma y Mademoiselle de París.

Lido.—Escuela de periodismo y Zarak.
López de Hoyos.—Temple de héroes y Quo vadis?

Lusarreta.—El chico.
María Cristina.—La alfombra mágica y Los ángeles del barrio.

Metropolitano.—Piedad para el caído y Rebeldes en la ciudad.
Montecarlo.—La señora Chesney y Safari.

Montera.—Piedras vivas y Tu mujer.
Montija.—El príncipe valiente y Duelo en el fondo del mar.

MONUMENTAL CINEMA. — Continua 6: Tres chicas con suerte y El amor llega en verano (Vittorio de Sica).
Mundial.—Los crímenes del museo de cerá y Teodora.

MUNOZ SECA. — (Refrigerado.) 31-51-41.) Continua 10 mañana:

Decisión a medianoche (Gregory Peck). El rey loco. Toleradas. Precios corrientes.

Murillo.—El rey del barrio y El imperio del terror.
Navárez.—Yo maté y Tu mujer.

Odeón.—Escuela de periodismo y Zarak.
Olimpia.—Esa voz es una mina y Todos los hermanos eran valientes.

Oraa.—Japón bajo el terror del monstruo.
Palacio.—El techo.
Palacio del Cine.—El chico.

PANORAMA. — (Refrigerado.) 10 mañana: Rebeldes en la ciudad (John Payne, Ruth Roman).

Pavón.—El caso O'Hara y Rebeldes en la ciudad.
Peñalver.—Rebeldes en la ciudad.

Pez.—La mano del extranjero y Scotland Yard número 2.
Pizarro.—La sirena de las aguas verdes y Aquí hay petróleo.

Pleyel.—Padre nuestro y Encuentro al amanecer.
Postas.—El caballero negro y Scotland Yard número 2.

Praga.—Mr. Arkadin y Mi hermana Elena.
Príncipe Pío.—El caso O'Hara y Rebeldes en la ciudad.

Quevedo.—Casta diva y La princesa y el capitán.
Roma.—Tres hombres van a morir y Siete novias para siete hermanos.

Salamanca.—Madrugada.
SAN CARLOS.—5: El gran delito. Rebeldes en la ciudad (John Payne, Ruth Roman).

San Cayetano.—Faldas de acero y Primavera en el corazón.
SAN DIEGO.—(Pte. Vallecas.) 5: La moza de cántaro (Paquita Rico), Safari (technicolor; Victor Mature).

San Francisco.—Una aventura en Macao y El renegado.
Savoy.—Un revólver solitario y Casta diva.

Sevilla.—Alas de juventud y Trágica obsesión.
SOL.—(Refrigerado.) 10 mañana: La dama de Trinidad (Rita Hayworth). Mañana cuando amanezca.

Tetuán.—El batallón de las sombras y Trampa de acero.
Toledo.—Scotland Yard número 2 y La cruz de mayo.

Urquijo.—Maravilla y El bebé y el acorazado.
Usara.—La mujer más guapa del mundo y El misterio de una desconocida.

Vallehermoso.—La cárcel de cristal y Tu mujer.
Velázquez.—Perdóname y La mujer soñada.

Ventas.—Fort Bravo y Un gramo de locura.
Vergara.—Zarak.
Victoria.—Yo maté y Tu mujer.

Voy.—Vuelven los mosqueteros y El bandido generoso.

SALAS DE FIESTAS

FONTORIA. — Tarde y noche, las mejores atracciones y orquestas.

MOULIN ROUGE. — (Molino Rojo.) Tribulete, 16. La sala más típica y castiza de Madrid. Noche, 35 ptas.

TEYMA. — Dos orquestas. Grandes atracciones, con Ballet de Sonia Anderson y Tom Wells.

OTROS ESPECTACULOS

PLAYA MADRID. — Autobuses, final Princesa.

FRONTON RECOLETOS. — 11 noche: Oroz III-Oroz I, Solozábal-Aguirre. Antes, otro a cesta.

PELICULAS SOBRE LOS PAISES DE LA COMMONWEALTH

La compañía Ealing Films, de Londres, se ha destacado siempre por sus producciones sobre la vida en los países de la Commonwealth británica. Su última cinta, «The Shiralees», se desarrolla en Australia. El protagonista (Peter Finch) es un obrero ambulante que regresa a su casa de Sydney de tarde en tarde. En una de esas ocasiones encuentra a su esposa en brazos de otro hombre. Entonces saca de la cama a su hija y se marcha con ella. La niña se convierte en su gran obsesión y la película gira en torno a las relaciones entre el padre y la hija.

CURSO DE INGLES ELEMENTARY

DIFICULTADES (7)

Para el TEMA de hoy hemos recogido las siguientes:

DIFICULTAD NUM. 16

Muchos estudiantes encuentran confuso el uso de los dos verbos ingleses «TO WAIT» (tu u'eit) y «TO HOPE» (tu 'houp), ya que los dos quieren decir en español «ESPERAR».

«TO WAIT» tiene la idea de permanecer en un lugar hasta que venga alguien a quien se aguarda.

«TO HOPE» es desear que ocurra algo. Tener la esperanza de conseguir lo que se desea.

Ejemplos:

«Please wait a minute»
«Por favor, espera un minuto»

«How long have you been waiting?»
«¿Cuánto tiempo hace que esperas?»

«I'm waiting for you»
«Te estoy esperando»

«I'm sorry to have kept you waiting»
«Siento haberte tenido esperando»

«I hope to see you soon»
«Espero verte pronto»

«I hope it will be fine tomorrow»
«Espero que hará bueno mañana»

«I hope so»
«Espero que sí»

DIFICULTAD NUM. 17

Se trata de la palabra «AUN», que en inglés puede ser «STILL» (stil) o «YET» (i'et).

«STILL» se emplea en frases NO negativas:

«He is still working»
«Aún está trabajando»

«Is she still there?»
«¿Está ella aún allí?»

«YET» se usa en frases negativas:

«I haven't done it yet»
«No lo he hecho aún»

«I don't know it yet»
«Aún no lo sé»

«They haven't come yet»
«Aún no han venido»

Notese que «YET» se coloca al final de la frase.

EJERCICIOS

Pónganse estas frases en inglés:

1. Espero que vendrá la semana que viene.
2. Espérale.
3. Aún está muy ocupado.
4. Aún no ha venido.

SOLUCION AL TEMA AVANZADO DE AYER

1. A lot of paper has been used.
2. When the work is finished you can go.
3. As it is known, he is a good writer.
4. I was told to buy it.
5. What are you called?

FRASES UTILES DE USO DIARIO

He aquí una serie de frases que podríamos llamar «incompletas», por no tener un significado en sí; pero las consideramos útiles porque pueden ser usadas en el curso de la conversación.

- ALL THE DAY LONG ('o:ldə 'dei 'lɔŋg), Todo el día.
SO MUCH THE BETTER ('sou 'matʃə 'betə), Tanto mejor.
NO DOUBT ('nəu 'daʊt), Sin duda.
JUST FOR ONCE ('dʒʌst fə 'ʌns), Por una sola vez.
AS A RULE (æz ə 'ru:l), Por regla general.
ON THE AVERAGE (ɒn ðə 'ævərɪdʒ), Por término medio.

PALABRAS NUEVAS EN ESTE TEMA

INGLES	PRONUNCIACION	ESPAÑOL
TO KEEP, KEPT, KEPT	tu 'ki:p, 'kept, 'kept	guardar
TO KEEP WAITING	tu 'ki:p u'eɪtɪŋ	hacer esperar
SOON	su:n	pronto
TOMORROW	tu'morəʊ	mñana
FINE	fain	magnífico, bueno
DONE	dʌn	hecho
NEXT WEEK	'nekst u'ki:k	la semana que viene
BUSY	'bi:zi	ocupado

Por JOSE MERINO

TEMA 31



Bolsa de Madrid

Menos negocio, con predominio de cesiones

La postura de cierre precedente, con más papel que dinero, ha influido en la jornada de hoy con una acentuación de la tendencia débil. El papel de realizaciones ha flotado en los diferentes sectores, gravitando sobre la marcha de los cursos, sin que, por otra parte, las cesiones registradas revistieran profundidad. En el grupo de electricidad, los desmerecimientos son casi generales, oscilando entre uno y tres enteros, como notas de excepción, citaremos a Reunidas de Zaragoza, que alza cuatro puntos, y Sil, que repite. También hay que hacer notar el avance de dieciocho enteros en las acciones privilegiadas de Iberduero, pero no debe olvidarse que este valor no se cotizaba desde el día 8 de agosto.

Por lo que respecta al sector de arriaje, han mantenido su trayectoria alcista Felguera y Resinera. A ellas hay que añadir las textiles, muy firmes, especialmente Sniace. En cuanto a las restantes, tuvieron los desmerecimientos más acusados Española de Petróleos y Ponferrada; Rif, por su parte, se hizo a 835, 833, 830, 823 y 825, demeritando dos puntos. Finalmente, en Bancos, no se ha registrado más firma que la de Crédito Industrial, leve en acciones viejas y profunda en nuevas. Alimentación se mostró resistente, y entre los títulos no cotizados oficialmente es de señalar la firmeza de Portland del Ebro.

DERECHOS DE SUSCRIPCIÓN

No se han cotizado hoy más que los cupones de Manufacturas Metálicas Madrileñas, que han repetido su tipo precedente, a 21. Al final de la jornada quedaban pedidos.

En cuanto a Banco Mercantil, no se han hecho ni los cupones ni las acciones.

SITUACION AL CIERRE

Quedó fuera de hora muy sosa la contratación, con predominio de la oferta. Se pedían únicamente Portland Valderrivas, Ebro, Constructora General Española y Maquinista Terrestre y Marítima.

J. O. C.

FONDOS PUBLICOS

	Del día	Difer.
Interior, C.	80,60	=
Exterior, F.	96	+ 0,30
Amortizable, 3%	77,50	+ 0,50
Idem abril 1952	98,75	=
Idem nov. 1951	98,15	=
Idem julio 1951	96,75	=
Idem junio 1953	98,75	=

	Del día	Difer.
Corporación Páb.	93,40	=
Instal. Coloniz.	96,90	=
Reconst. Nacional	94,30	=
Renfe	83	=
Ayunt. Mad., 1914	74	=
Idem 1918	78	=
Idem 1931, int.	78	=
Idem idem ensch.	78	=
Idem 1946	76,50	=

	Del día	Difer.
Garantía del Estado	75	+ 0,25
F. C. Tánger-Fez	60	=
Empt. Marruecos	60	=

	Del día	Difer.
Cédulas	77,25	+ 1
Hipot. serie A	78	=
Idem serie B	79	+ 0,50
Idem serie C	85,25	=
Idem 4% extant.	103,50	=
Idem 5%	94	- 1
Créd. Local, Interp.	99	+ 0,75
Idem con lotes	95	- 0,50
Idem idem nuevas	95	- 0,50

OBLIGACIONES

	Del día	Difer.
Industriales	94	=
Iberduero, 1948	91,50	=
Iberduero, 1954	91,50	=
Hid. Española, 6,75%	93	+ 1
Chorro	70	+ 1
Duero	70	+ 1
Aiberche, 5%	70	+ 1
Idem 6%	78,50	=
Nansa, C.	89	- 2
Sil A.	90	=
Idem B.	85	=
Idem C.	88	=
Sevilla, 12	78	=
Idem 13	83	=
U. E. Madrileña	97	=
Real Madrid, 2,5	88	- 2
Tudela Veguín	82,50	+ 0,50
Felguera	92,50	=
Campa	95,50	=
Transmedit.	95	+ 2
Iber. Nitrógeno, 1,8	94	=
Idem idem 2,5	94	=
Explosivos, 1951	83	- 0,50
Hornos, 1949	81	=
Idem 1954	94,50	+ 0,50
Idem 1955	94,50	+ 0,50
Aux. Ferroc.	71	- 2
Nueva Montaña	95,75	- 0,75
Telefónica, 1,5	94	=
Idem 2,5	91	+ 1
F. C. Peñ. Puert.	80	- 1

ACCIONES

	Del día	Difer.
Bancarias	804	- 16
Idem nuevas	804	- 6
Idem nuevas	804	- 6

	Del día	Difer.
España	795	=
Exterior	465	=
Hipotecario	403	+ 1
Central	747	=
Esp. Crédito	944	=
Hisp. Americ.	730	=

	Del día	Difer.
Eléctricas	270	- 2
R. Zaragoza	174	+ 4
F. E. C. S. A.	273	- 3
Fenosa	252	=
Hid. Cantáb., ord.	255	=
Chorro	172	- 2
Española	333	- 2
Iberduero, ord.	378	- 3
Idem 3,50%	375	+ 18
Idem 6%	353	=
Moncabril	199	- 1
Idem nuevas	170	=
Nansa	188	- 1
Sil	286	=
Sevillana	187	- 2
U. E. Madrileña	246,50	+ 1,50

	Del día	Difer.
Agricultura	150	=
Rústicas	150	=

	Del día	Difer.
Alimentación	683	- 2
El Agulla	232	+ 1,50
Azuc. General	512	+ 2
Ebro	512	+ 2

	Del día	Difer.
Construcción	363	- 2
Cementos Alba	508	+ 2
Portl. Valderrivas	174	+ 0,50
Hidrociivil	111	+ 1
Cia. G. Española	265	=
Dragados	140	=
Alcázar	161	- 4
Enclar Reyes	118	- 3
Celsa	83	=
El Carmen	215	=
Metropolitana	270	- 5
Urbis	600	=
Urb. Metropolitana	600	=

	Del día	Difer.
Mobiliarias	142	- 6
Ind. y Navag.	198	=
Gral. Inversiones	198	=

	Del día	Difer.
Mineras	825	- 2
Rif	433	+ 3
Felguera	895	- 5
Ponferrada	895	- 5

	Del día	Difer.
Monopolios	242	=
Campa	190	=
Tabacalera	190	=

	Del día	Difer.
Navegación y Pesca	227	+ 1
Const. Naval, pref.	238	=
Trasmedit.	160	=
Trasat., A.	229	- 1
Isleña Marítima	229	- 1

	Del día	Difer.
Papel y A. Gráficas	235	=
Pap. Reunidas	235	=

	Del día	Difer.
Químicas	955	- 1
Cros	280	- 1
E. Aragonesa	280	- 1

	Del día	Difer.
Explosivos	436	- 3
Hidro Nitró.	246,50	+ 1,50
Ibérica Nitróg.	273	- 1
Esp. Petróleos	865	- 6
Química Norte	405	+ 1
Resinera	204	=

	Del día	Difer.
Siderometalúrgicas	330	- 2
Hornos	620	=
Aux. Ferroc.	277	- 1
S. E. A. T.	130	=
Boettcher	335	=
Comer. Hierros	260	=
Indust. Sta. Bárbara	214,50	- 0,50
Manuf. Met., ord.	197	- 1
Idem diferidas	260	=
Mat. y Const.	260	=

	Del día	Difer.
Telefonía y Radio	368	- 1
Telefónica	368	- 1

	Del día	Difer.
Textiles	320	+ 5
Pefasa	451	+ 7
Sniace	451	+ 7

	Del día	Difer.
Transportes	187	- 1
Metro Madrid	187	- 1



Banco de Crédito Local de España

Se hace público, a los efectos prevenidos en el artículo 4.º del decreto del Ministerio de Hacienda de fecha 14 de diciembre de 1956, que el día 14 del próximo mes de septiembre, a las cinco de la tarde, en el domicilio social, y ante notario, tendrá lugar el cuarto sorteo trimestral para adjudicación de los premios a que dicho Decreto se refiere, correspondiendo sortear:

DOS DE UN MILLON DE PESETAS cada uno, y TRES MIL CINCUENTA Y CINCO DE MIL PESETAS, entre todas las emisiones de Cédulas de Crédito Local con lotes en circulación, sin que ello dé lugar a la amortización de las Cédulas que resulten premiadas. Estos premios serán pagaderos en metálico. Madrid, 31 de agosto de 1957. El jefe de la Secretaría General, Juan Vidal Verdes.

Durante el pasado año se instalaron en España más de diecisiete mil nuevas industrias

El Consejo Superior de Industria ha dado a la publicidad, por medio de una Memoria que acaba de editarse, interesantes datos sobre nuestro actual proceso económico, entre los que destacan los capítulos de producción eléctrica, inversiones industriales y provisión de automóviles. En el primero de los aspectos citados, la producción de energía eléctrica en 1956 ha sido de 13.474 millones de kwh., de la que el 81,39 por 100 fue de energía de origen hidráulico y el 18,61 por 100 restante, térmico, lográndose la mayor cantidad conocida hasta la fecha. Exactamente, 1.602 millones más que en el año anterior, por lo que el incremento supone un 11,85 por 100, superior a la media europea, que está cifrada actualmente en el 8 por 100. La provincia de mayor producción es Zamora, con 1.762,1 millones de kwh., seguida de Lérida, con 1.392; Asturias, con 1.101; Huesca, 975; Valencia, 850; Orense, 763; Zaragoza, 574; León, 408; Lugo, 375; y Ciudad Real, con 350. Por consumo, la diez primeras provincias son: Barcelona, con 2.249 millones de kwh.; Madrid, 1.109; Vizcaya, 920; Asturias, 796; Valencia, 688; Guipúzcoa, 663; Santander, 633; Valladolid, 535; Huesca, 422; y Zaragoza, 395. En consumo por habitante y año, la provincia de Huesca ocupa el primer lugar con 1.789 kwh.; seguida de Guipúzcoa, con 1.774, y Vizcaya, 1.617. Madrid aparece en el lugar 18 en cuanto a producción, con 222,8 millones de kwh., y en décimo lugar en cuanto a consumo por habitante y año, con 575,8 kilovatios. El consumo medio por habitante y año en España en 1956 ha sido de 470 kwh., con un aumento de 44 sobre 1955, que fué de 426. En cuanto a la provisión de au-

tomóviles a los españoles, de 17.000 vehículos de turismo que, por ejemplo, se adquirían antes de 1936, se ha llegado en el año pasado a atender 31.426 solicitudes. En el año 1955 se dieron 78.199 permisos de conducción, 7.407 camiones, 17.600 turismos y 46.342 motocicletas. En 1956 se dan las siguientes cifras: 188.710 permisos de conducción, 11.516 camiones, 31.462 turismos y motocicletas 102.285. Más del 50 por 100 de este material es de producción nacional. En los permisos de conducción figura en primer lugar la provincia de Barcelona, con 29.823, seguida de Madrid, con 22.032, y Valencia, 10.778. Las inversiones industriales en España en el año 1956 en instalaciones nuevas alcanzan la cifra de 3.744,2 millones de pesetas, con aumento de 1.555 millones de pesetas con relación al año anterior. El número de nuevas industrias instaladas en el año 1956 ha sido de 17.407, con aumento de 974 con relación a 1955. Las provincias que más se han distinguido por su crecimiento industrial han sido Barcelona, Alicante, Córdoba, Granada, Guipúzcoa, Jaén, Málaga, Oviiedo, Pontevedra y Soría. Acusan retroceso las provincias de Ciudad Real, Gerona, Guadalupe, Huelva, Lugo, León, Madrid, Sevilla, Segovia y Zaragoza. Aunque se han conseguido unas cifras récord de excepcional importancia en la reposición del parque nacional de vehículos de transporte por carretera, las crecientes necesidades que plantea el incremento extraordinario de las riquezas nativas y con ello un superior nivel de vida, motiva el que no se pueda afirmar que en 1956 hayan quedado satisfechas las numerosas solicitudes de vehículos que demanda el mercado nacional.

EL SORTEO DE HOY

NUMEROS TOMADOS AL OIDO

PREMIADOS CON 2.500 PESETAS

DECENA	
69 79	CENTENA
555 908 622 242 244 805 675 567	
756 267 288 229 263 710 841 262	
386 172 562 655 544 777 612 678	

MIL	
484 944 326 002 199 085 831 886	
881 142 439 737 982 986 177 894	
641 778 634 502 667 223 727 801	
809 044 163 671 050 739	

DOS MIL	
521 783 371 204 516 965 322 877	
992 201 040 291 115 544 011 899	
214 267 826 500 791	

TRES MIL	
396 297 206 033 891 149 253 157	
387 062 862 148 225 053 223 516	
506 072 448 764 631 040 956 870	
185 139 803 116 857 285	

CUATRO MIL	
399 607 734 185 410 910 975 029	
989 476 556 472 342 711 907 244	
019 695 193 446 368 570 866 354	
662 086 096 066 007 181 069 918	

CINCO MIL	
198 957 083 061 146 826 314 913	
490 129 716 144 821 362 150 445	
261 589 797 112 728 838 105 541	
945 422 169 803 099 125 192 644	
831 647 471 324 590 188 613 218	
962 433 067 213 938 058 090	

SEIS MIL	
851 528 411 670 415 903 816 404	
004 327 144 195 322 526 263 519	
880 037 754 264 535 745 684 450	
902	

OCHO MIL	
371 566 636 043 396 689 743 592	
635 826 815 172 801 131 946 194	
091 778 390 882 395 394 250 767	
202 009 688 677 514 770 336	

NUEVE MIL	
866 876 393 745 328 685 542 616	
110 853 420 600 612 009 219 864	
777 953 889 714 380 247 179 954	
398 709 760 309 796 590 891 944	
613	

DIEZ MIL	
633 011 846 263 070 823 030 834	
693 676 891 235 651 789 484 549	
393 194 229 993 548 976 014 753	
436 869 711 701 477 361 241 728	
432 787 186 582	

ONCE MIL	
103 613 065 147 046 235 541 456	
575 454 279 402 865 099 940 582	
663 602 531 948 183 294 234 536	
117 981 151 946	

EL PRINCIPE CANTAGUENO RECLAMA MEDIO MILLON DE PESETAS

EL AS DE LA AVIACION ACROBATICA SE CONSIDERA PERJUDICADO POR UNA AGENCIA PROMOTORA DE ESPECTACULOS

Ante un Juzgado madrileño se ha celebrado un acto de conciliación en el que figuraban como partes interesadas el príncipe Cantaguzeno, famoso as de la aviación acrobática, y una agencia promotora y organizadora de espectáculos.

El conocido artista del vuelo aéreo, en su escrito conciliatorio, demanda que la agencia se avenga a dar su conformidad a una carta del príncipe en la que propone organizar un festival en Cuatro Vientos. En dicha fiesta actuaría como primera figura el

as de la aviación, y los beneficios que se obtuvieran serían repartidos al 50 por 100.

También pide en la conciliación que la agencia reconozca que de los talonarios confeccionados y sellados por la Junta de Protección de Menores faltaron 859 tacos de cien entradas cada uno. Y que, aun aceptando que fueran de entrada general, como éstas tenían el precio de 10 pesetas, importarían, las desaparecidas una suma de 859.000 pesetas.

También solicita que se avenga a reconocer que por la venta

en bases y por otros ingresos diversos, distintos a las entradas, se recaudaron cantidades que ascendían a 61.914,80 pesetas.

En cuanto a los gastos presentados al príncipe, que sumaban la cifra de 661.903,94 pesetas, el demandante expone que solamente fueron justificadas 504.450,12 pesetas, únicas que acepta el demandante como cifra máxima.

Como detalles de esta cuestión, advertiremos que la carta del príncipe Cantaguzeno lleva la fecha de 13 de mayo de 1953. El festival aéreo se celebró en aquella primavera. Y el as de la aviación no exigió entonces rendición de cuentas, porque se vió obligado a cumplir otros contratos en el extranjero. Por ejemplo: tres días después del aludido festival actuó en el aeropuerto de Londres. Fué a su regreso cuando le presentaron las cuentas, en las que aparecían pérdidas. El demandante dejó transcurrir el tiempo, siempre bajo la idea de llegar a un acuerdo y con el fin de agotar las gestiones amistosas.

Fracasados sus intentos, se vió empujado a presentar la demanda conciliatoria que reseñamos.

No compareció la parte contraria, y se declaró celebrado el acto sin avenencia.

Representaba al as de la acrobacia aérea el abogado don Jesús Camargo Hernández. El príncipe Cantaguzeno se propone ejercer todas las acciones jurídicas que procedan en su defensa de sus derechos.

Cipriano TORRE ENCISO

Aventura en la residencia secreta de S. M. de Inglaterra

Los hijos de la Reina Isabel huyeron del castillo de Balmoral para comprar caramelos en una verbena

MIENTRAS llega el momento de su ingreso en la escuela de Cheam, en Headley (Berkshire), lo que ocurrirá en el próximo curso, el príncipe Carlos, que en la actualidad, tiene ocho años, y está llamado a ceñir sobre sus sienes la Corona de Inglaterra, veranea en el castillo de Balmoral, en compañía de sus padres y de su hermana, la princesa Ana.

La noticia del lugar donde descansan durante el estío la Reina Isabel y los suyos la ha publicado el "Sunday Dispatch", en la que ha revelado que la familia real inglesa posee una residencia secreta en el vasto área que rodea el castillo de Balmoral, residencia de verano de los Monarcas británicos. Según dicha información, esta residencia, hasta ahora secreta, se encuentra situada a 16 kilómetros del viejo castillo, entre colinas, en medio de un paisaje de absoluta tranquilidad, donde cada domingo, después de asistir a la ceremonia religiosa, se refugian todos los miembros de la primera familia inglesa.

"Es un hogar simple—sigue diciendo "Sunday Dispatch"—, donde los Soberanos pueden gozar de una vida tranquila, como la goza la mayoría de sus súbditos. El comedor posee una modesta "carpete", una mesa y seis viejas sillas. Ellos mismos, muchas veces, encienden la chimenea y guisan sus comidas. La Reina y el duque pasan allí los domingos, sosegadamente, leyendo o jugando con sus hijos. Es el único día de la semana en que ambos pueden vivir libres de la



El subdirector de la Escuela de Cheam, Mark Wheeler, muestra el tipo de cama que usará el príncipe Carlos cuando el día 23 de septiembre inicie sus estudios en dicho centro. Esta cama es una de las cuatro que habrá en el dormitorio y que ocuparán otros tantos niños

etiqueta y obligaciones de la corte."

En este ambiente, pensando el pequeño príncipe que muy pronto tendrá que ir a la escuela de Cheam, de la que su padre fué alumno durante tres años, y pensando también en que durante el tiempo que permanezca en ella dormirá en una habitación con cuatro camas, comerá en el mismo salón que los demás chicos y que tendrá que soportar la misma disciplina, e incluso podrá ser castigado corporalmente, ya que están autorizados dichos castigos por la ley de Educación inglesa, no es extraño que cierto espíritu travieso que todo niño lleva dentro le animara a embarcarse y embarcar a su hermana en una inocente travesura, quizá en compensación a los días que se avecinan.

LA HUIDA

Sin ningún detalle que pudiera delatarles, el príncipe Carlos y su hermana Ana estaban paseando por el recinto del castillo, cuando aprovechando un descuido de su preceptor, y sin confiar a nadie sus propósitos, comenzaron a pedalear con vigor y entusiasmo, y sin que nadie les viera abandonaron los límites de Balmoral, para salir a la carretera y continuar su viaje como dueños y señores de su vida y proceder.

La princesa Ana, entusiasmada con la idea de su hermano, que se salía de la vida que hasta entonces había llevado, no vaciló ni un segundo en seguirle, mientras el preceptor, alarmado y afligido, conseguía otra bicicleta y se lanzaba al "sprint" para alcanzar a los niños, que, felices y contentos de su libertad, pedaleaban llenos de vida, sorteando el tráfico, y sin que nadie les reconociera.

Tras haber recorrido un pequeño trecho, los hijos de Su Graciosa Majestad llegaron a la aldea de Crathie, donde ponía sus notas de color el alegre ambiente de una verbena, que con fines benéficos había sido organizada en el lugar. Frenaron y se apearon de sus bicicletas, para como cualquier criatura de su edad irse a colocar en primera fila ante una de las barracas, donde los caramelos y otras golosinas ponían a prueba su mágico ímán para los niños. Cuando, conseguidos sus propósitos, saboreaban con el mayor placer los caramelos adquiridos, apareció el preceptor, que tras un largo suspiro de alivio los hizo volver en su compañía al castillo de Balmoral. Unas horas más tarde la Reina en persona abandonaba su residencia para trasladarse a

Crathie e inaugurar oficialmente la verbena.

La aventura había terminado. Luego, cuando esté en la escuela de Cheam, se la contará a sus compañeros, en la soledad de su dormitorio, compartido con otros tres niños que "le llamarán simplemente Carlos", de acuerdo con los deseos de sus padres, y donde por la misma razón será "tratado de igual manera que los otros muchachos". A uno le gusta que sea así, porque el pueblo estará más cerca de él, y cuando la corona brille sobre su cabeza pisará en el suelo y no ovidará, es lo lógico, los días vividos en una escuela donde era un niño más. Eso le enseñará a ser un hombre más al tratar a los demás y un hombre distinto al tratarse a sí mismo y obligarse. A uno, repetimos, le agradan estas cosas, incluso la diablura reseñada, porque es cosa de niño, paso necesario para ser hombre

Ignacio H. DE LA MOTA

Ministerio de Comercio

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

OFERTAS PARA IMPORTACIONES DE ARTICULOS ALIMENTICIOS Y LANAS

Se pone en conocimiento de las casas habitualmente importadoras de artículos alimenticios y lanas, que esta Comisaría General desea recibir permanentemente ofertas de cotización de dichos productos a efectos de posibles importaciones, a cuyo fin las firmas que, estando inscritas en el Registro de importadores y con capacidad legal para ello, quieran hacerlo, podrán enviar sus ofertas detallando precios y demás condiciones a esta Comisaría General, en la que funcionará un departamento encargado de la conservación al día del fichero de aquéllas.

GREGORIO DIEGO, S. A.

Esta Compañía hace público que, en virtud de acuerdo de la Junta general extraordinaria celebrada el día 8 de julio próximo pasado, ha sido cambiada su actual denominación por la de GENERAL ESPAÑOLA DE EXPORTACIONES, S. A.—El secretario.

ESTAFADOR



El portugués Costa Cabral falsificaba cheques. Y, además, en grande: 28 millones de francos como si nada. Claro que si era capaz de cambiar su cara con unas simples gafas, los cheques le tenían que resultar como un entretenimiento para su buena edad de veinticinco años. (Foto Nemes-Keystone.)

Nuevos detalles en torno al accidente sufrido por un maleante

Con relación a la información publicada en estas páginas el pasado día 24 de agosto, en la que dábamos cuenta del accidente sufrido por Carlos Peut García, cuando se hallaba en estado de embriaguez en un establecimiento de bebidas de la calle de San Bernardo, núm. 53, el Juzgado de Instrucción número 25, que instruye el sumario, esclareció totalmente el hecho, que en la primera información pudo aparecer algo confuso.

Según nos han informado fehacientemente, Carlos Peut penetró la noche del día 23 en el citado establecimiento. Daba muestras de haber bebido más de la cuenta y estaba excitado. Comenzó, sin motivo alguno, a insultar al hijo del propietario, don Jesús García Melida, quien atendía a la clientela en aquel momento.

Como quiera que había continuado bebiendo durante un buen rato y cada vez daba mayores muestras de embriaguez, el señor García Melida le rogó con buenas palabras que abandonara el local.

El borracho, lejos de obedecer, tomó un vaso de cristal del mostrador y se lo lanzó a la cabeza al hijo del dueño. Por fortuna pudo esquivar el impacto y entonces, al intentar obligarle a que saliera para poner fin a la desagradable escena, Carlos cayó de espaldas y fué a darse en la cabeza contra el borde metálico de un barril, produciéndose diversas lesiones.

El señor García Melida procedió a trasladar rápidamente al herido hasta la Casa de Socorro, en donde los facultativos de guardia se hicieron cargo de la documentación, algunos efectos y 1.230 pesetas en metálico para remitirlo todo a la Comisaría correspondiente.

Carlos Peut es un delincuente habitual contra la propiedad, que ya ha estado detenido en numerosas ocasiones y que con frecuencia empleaba nombre falso, ya que estaba reclamado actualmente por varios Juzgados.

Todos los lunes
Suplemento
DEPORTIVO

Artículos de invierno para

Señoras, caballeros, niños, colegiales. El hogar...

Sólo por una parte de su valor real

en la

Venta PRE-INVIERNO

de

Sederías Carretas
Galerías Preciados
el Anexo

PUEBLO

MISTERIO EN EL PUERTO DE LISBOA

Un taxi cae al mar y al ser izado, pese a tener las puertas cerradas, no aparece el cadáver del conductor
EL TAXISTA ERA UN ESPAÑOL DE VEINTIDOS AÑOS QUE HABÍA HECHO EL SERVICIO MILITAR EN LA INDIA LLEVABA UNOS DÍAS EN SU EMPLEO CUANDO OCURRIÓ EL ACCIDENTE

(Viene de la primera página.)

Se prestaron decididamente a hacer cuanto estuviera en sus manos por el desgraciado taxista. Soltaron amarras numerosas barcas y comenzaron los trabajos de localización del lugar exacto donde se había precipitado el automóvil siguiendo las indicaciones del viejo pescador, único testigo, al parecer, del hecho, encontrándolo a tres metros de distancia de la muralla y a nueve y medio de profundidad, enterrado hasta la mitad. A las 0,30 horas del domingo día 1 otras embarcaciones vieron flotando la gorra del conductor, que, a juzgar por los hechos, había muerto en su asiento frente al volante.

EL SALVAMENTO

Situado el lugar del siniestro, y puesta el suceso en conocimiento de los bomberos, rápidamente acudieron para actuar en la labor de salvamento, si bien tuvieron que demorarla brevemente en tanto llegaba el material marítimo preciso para extraer el automóvil, empresa nada fácil dada la profundidad en que había quedado; pero con ayuda de las modernas máquinas de que dispone la Administración del puerto de Lisboa, que fueron llevadas hasta el sitio indicado, a la 1,30, un buzo, bajo las órdenes del comandante señor Bento, comenzó su trabajo de inmersión, lo que hizo cuatro veces, por períodos de diez minutos, hasta que localizó al taxi, y, con ayuda de un fuerte cable de acero enganchado al paracaídas, se inició el trabajo de sacarlo a la superficie con ayuda de una potente grúa.

Centenares de personas, informadas del suceso, acudieron al puerto, haciendo precisa la intervención de la Policía para impedir que el público dificultara el trabajo que se estaba realizando. Mientras tanto, los periodistas solicitaban de los testigos del hecho la correspondiente información de lo sucedido, mostrándose éstos unánimes en su extrañeza al ver por aquel lugar y a aquellas horas un vehículo cuando no había operación portuaria alguna, y que por eso, al verle iniciar la vuelta que había de precipitarse al agua, pensaron sin duda en una equivocación del conductor.

HABLAN LOS TESTIGOS

—No se oyó ni una sola palabra dentro del vehículo cuando éste se precipitó al mar—dijo el pescador a la Prensa y a los curiosos que le rodeaban, dominado todavía por la emoción.



Juan Gómez Estévez, el conductor cuyo cadáver no aparece

Los esfuerzos se vieron finalmente coronados por el éxito. A las dos de la madrugada apareció la parte delantera del vehículo, pudiéndose comprobar que era un automóvil marca «Borgward», matrícula HA-19-70. Con ayuda de la luz de unos potentes proyectores dirigidos hacia él se pudo ver que toda la parte anterior estaba destrozada. Conforme iba ascendiendo, todas las miradas esperaban ansiosas el momento de que fuera izado totalmente para conocer la suerte del conductor y de los posibles viajeros. Lentos y dramáticos transcurrieron esos momentos de verdadera angustia. A las 2,25, con ayuda de varios hombres, el coche era puesto en el suelo. Dentro, a pesar de que las puertas estaban completamente cerradas, no había nadie. Los cristales estaban totalmente rotos. En la documentación encontrada, figuraba el nombre del propietario del vehículo, don José Vaz Riscado, con su correspondiente domicilio, hacia el que se dirigieron las primeras pesquisas, pero la gestión no dió luz alguna, ya que dicho señor no estaba en su domicilio. El misterio seguía en pie. Si no era su dueño, sino un chófer, ¿dónde podía encontrarse su cadáver? ¿Cómo pudo salir del coche, dada la presión del agua y el hecho de que las puertas, como queda dicho, estuvieran cerradas?

ERA UN ESPAÑOL

Posteriormente gestiones permitieron

ron saber que el conductor del taxi era un muchacho que aparentaba tener algo más de veinte años, de estatura baja y con la cara picada de viruelas. Eso fue cuanto pudo averiguarse, pero, el no encontrar el cadáver por parte alguna imposibilitaba toda identificación, lo que no fue óbice para que las autoridades continuaran sus investigaciones. De lo que sí se estaba seguro era de que su dueño no conducía el taxi, ya que se encontraba de vacaciones con su familia, e ignoraba cuanto había ocurrido, hasta que un colega de «O Seculo» le dió noticias del suceso, por teléfono, en la mañana del domingo. Lo que se pudo sacar en limpio de esta conversación es que no era el conductor habitual el que lo llevaba a aquella hora, sino otro, extremo que pudo comprobarse, ya que éste, al conocer el siniestro, se dirigió a averiguar las condiciones en que se encontraba el vehículo. Entre tanto, la Policía Marítima había descubierto el nombre de la víctima. Se trataba de Juan Gómez Estévez, de veintidós años, soltero, natural de Guadalupe, provincia de Cáceres, España, que vivía en Lisboa con una hermana suya, llamada María.

Por ella se supo que el infortunado joven era un muchacho de carácter alegre, de espíritu combativo, que sabía vencer las dificultades que se le pudieran presentar y que, después de hacer el servicio militar en Portugal, que lo cumplió en la India, había estado trabajando como chófer particular de un oficial del Ejército, y que más tarde, animado por sus dos hermanos mayores, taxistas de profesión, decidió seguir su ejemplo, y que fue tres días

antes de la desgracia cuando el propietario del taxi le ofreció la colocación en uno de sus coches. Añadió su afligida hermana que el mismo sábado, a la hora de la comida, Juan la dijo que estaba muy satisfecho de su nuevo empleo, como igualmente manifestaron otros compañeros que hablaron con él poco antes del siniestro, con lo que se vino a tierra la hipótesis que circulaba, entre otras muchas, de que el suicidio podía haber sido la causa del suceso.

MISTERIO

Lo que sigue siendo un misterio es el paradero del cadáver de Juan Gómez Estévez, pues la opinión de los testigos es que iba dentro del vehículo. Pero, si esto es así, y si las puertas estaban cerradas, ¿cómo pudo salir el taxista al caer al agua?

La incógnita sigue sin solución. De ahí que miles de personas desfilen continuamente por la Rocha Conde de Obidos, para conocer nuevos detalles, y, sobre todo, si ha aparecido el cadáver, que ha pasado a ser aquí el tema del día.

LA GUAPA DE HOY



Dolores se llama la guapa. No, no es española; aunque así, con ese cabello moreno, podía serlo pero que muy bien. Dolores di Lorenzo es siciliana y "miss", y como es agradecida, cuando el fotógrafo disparó el "flash", ella, en obsequio, disparó su mirada, que ahí queda, sin comentario. (Foto Nemes-Keystone.)

DOS OBREROS RESCATADOS DEL DESASTRE DE LA CANTERA DE LA PLAYA DE AREAS

PONTEVEDRA, 5.—Sin interrupción continuaron en la cantera de la playa de Areas, los trabajos para rescatar a los dos obreros que habían dado señales

de vida el día anterior, a uno de los cuales fue posible pasarle alimento por medio de un tubo. Por fin, a las tres y media de la madrugada, fue extraído Ma-

nuel Rosal Torres, y a las ocho de la mañana, también con vida, a José Gómez Méndez, respecto del cual existían serios temores de no lograrlo. A primera hora de la tarde proseguían los esfuerzos para localizar a los otros tres obreros allí sepultados, sobre cuya situación no existe ya la menor esperanza. (Mencheta.)

DE LOS DOS SEPULTADOS VIVOS, UNO ES PADRE DE SIETE HIJOS

PONTEVEDRA, 5.—Se ha confirmado que el obrero sepultado en la cantera de Abeleira, que comenzó a pedir auxilio a las dos y media de la tarde, es Manuel Rosales Torres, de cuarenta y cinco años, casado, con siete hijos, vecino de la parroquia de Lores, del municipio de Meaño. Se halla herido, y, con lánguida voz, comunica con los obreros que trabajan en el rescate de todas las víctimas. Al lado de Manuel se encuentra también con vida, igualmente herido, José Gómez, de veintiocho años casado, de la misma vecindad que el anterior. La voz de Rosales Torres se oye a través de una ranura, por la que apenas cabe una mano y que se aprovechó para introducir leche y coñac para reanimar a ambos heridos. Se confía en que durante toda la noche puedan ser puestos a salvo ambos obreros, para lo que trabajan denodadamente las brigadas de salvamento. (Cifra.)

Clínica clandestina en la calle de Oviedo

Era regentada por Antonia Fernández Villegas, que ya ha sido detenida en otras ocasiones

UNA MUJER SE ENCUENTRA HOSPITALIZADA EN GRAVE ESTADO A CAUSA DE LA INTERVENCION QUIRURGICA QUE LE REALIZO LA DETENIDA

La Brigada de Investigación Criminal acaba de obtener un rotundo éxito al descubrir una clínica clandestina dedicada a prácticas abortivas, que venía funcionando en la calle de Oviedo, 10, tercero C. En el citado departamento policial se tuvieron noticias de que en la barriada de Cuatro Caminos había un domicilio adonde acudían algunas mujeres y en donde eran intervenidas quirúrgicamente por la dueña del piso, a quien ayudaba en las operaciones una amiga suya.

Se montó entonces el oportuno servicio, encaminado a descubrir la «clínica», en la que se tenía la certeza de que se cobraban respetables cantidades por los mencionados servicios.

Después de unas investigaciones llevadas a cabo con el mayor sigilo entre todo el vecindario, los funcionarios de la B. I. C. localizaron en el citado domicilio a una tal Antonia Fernández Villegas, de treinta y seis años de edad, y conocida ya de la Policía por haber sido detenida en numerosas ocasiones acusada del mismo delito.

En el momento en que los policías llamaron a la puerta del tercer piso letra C, Antonia estaba interviniendo quirúrgicamente a una cliente. Estaba allí también su cómplice y ayudante, Angeles Garrido Vázquez, que vive en la calle de Rudolf, número 11.

Al penetrar la Policía en el interior del piso se descubrió todo y se intervinieron diversos útiles

empleados en las prácticas mencionadas.

Las dos mujeres fueron trasladadas a la Brigada de Investigación Criminal, mientras que la enferma era conducida a una clínica, en donde quedó hospitalizada en grave estado. Aun ahora persiste la gravedad.

Convictas y confesas, Antonia Fernández Villegas y Angeles Garrido Vázquez fueron puestas a disposición de la autoridad judicial correspondiente, en unión del instrumental intervenido en la «clínica» clandestina de la calle de Oviedo.

J. C.

Cuatro albañiles heridos al desprenderse un andamio

En una obra de la calle Posterior Oriental, junto a la carretera de Aragón, resultaron cuatro obreros heridos al desprenderse un andamio. De ellos, Julio Bermejo Calvero, de treinta y cuatro años. De-adeSHUPUU y cuatro años, sufrió fractura de la pierna y tobillo izquierdos, de pronóstico reservado. Fue atendido en el Equipo Quirúrgico, siendo trasladado a su domicilio. Los tres compañeros resultaron sólo con heridas leves.

PATINAZO



No hubo sangre. Sólo el susto... y el enojo, porque el guardia andaba prestando uno de los pocos servicios gratuitos de su vida: dar escolta a «Miss Universo» a su paso por Lima. Suponemos que el agente se apresuró a recobrar su posición vertical, porque la «Miss» esperaba. Y el caballo... a lo mejor ese día vió mermada su ración de cebada. (Foto Cifra.)

RADIOS

Directamente del fabricante al cliente

24 PLAZOS sin entrada ni fiador

HELIOS RADIO

San Bernardo, 42, entresuelo
Teléfono 314651
SE VENDE A PROVINCIAS
SOLICITEN CATALOGOS

Ciclista atropellado por un coche

El ciclista Elías Meneo Garrido, de quince años, fue atropellado por un coche en el Puente de Vallecas. Traslado al Equipo Quirúrgico, se le apreciaron diversas heridas en la cara y contusión abdominal de pronóstico reservado, quedando hospitalizado.